



Организация Объединенных Наций

**Фонд Программы
Организации Объединенных Наций
по окружающей среде**

**Финансовый доклад
и проверенные финансовые ведомости
за двухгодичный период, закончившийся
31 декабря 1997 года, и
доклад Комиссии ревизоров**

**Генеральная Ассамблея
Официальные отчеты · Пятьдесят третья сессия
Дополнение № 5F (A/53/5/Add.6)**

Генеральная Ассамблея
Официальные отчеты
Пятьдесят третья сессия
Дополнение № 5F (A/53/5/Add.6)

**Фонд Программы
Организации Объединенных Наций
по окружающей среде**

**Финансовый доклад
и проверенные финансовые ведомости**

**за двухгодичный период, закончившийся
31 декабря 1997 года, и
доклад Комиссии ревизоров**



Организация Объединенных Наций · Нью-Йорк, 1998 год

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

СОДЕРЖАНИЕ

<u>Глава</u>		<u>Стр.</u>
	ПРЕПРОВОДИТЕЛЬНЫЕ ПИСЬМА	v
I.	ФИНАНСОВЫЙ ДОКЛАД ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1997 ГОДА	1
II.	ДОКЛАД КОМИССИИ РЕВИЗОРОВ	3
	Резюме	3
	A. Введение	4
	B. Финансовые вопросы	6
	C. Вопросы управления	9
	D. Выражение признательности	14
	Приложение. Меры, принятые во исполнение рекомендаций, вынесенных Комиссией ревизоров в своем докладе за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1995 года	15
III.	ЗАКЛЮЧЕНИЕ РЕВИЗОРОВ	21
IV.	УДОСТОВЕРЕНИЕ ПРАВИЛЬНОСТИ ФИНАНСОВЫХ ВЕДОМОСТЕЙ	22
V.	ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 1997 ГОДА	23
<u>Ведомость</u>	I Фонд окружающей среды: поступления, расходы и изменения в резервах и остатках средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года	24
Таблица	1.1 Фонд окружающей среды: положение со взносами на 31 декабря 1997 года	25
Таблица	1.2 Фонд окружающей среды: сводка ассигнований, выделенных средств, произведенных расходов и неизрасходованного остатка ассигнований и выделенных средств на деятельность по программе Фонда и по ее резерву за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года . .	29
Таблица	1.3 Фонд окружающей среды: сводка ассигнований, выделенных средств, произведенных расходов и неизрасходованного остатка ассигнований и выделенных средств на покрытие административных и оперативно- функциональных расходов по программе за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года	30
<u>Ведомость</u>	II Фонд окружающей среды: активы, пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года	31
Таблица	2.1 Фонд окружающей среды: наличность в конвертируемой валюте, банковские депозиты и инвестиции на 31 декабря 1997 года	32

Таблица	2.2	Фонд окружающей среды: наличность в неконвертируемой валюте и банковские депозиты на 31 декабря 1997 года	33
Таблица	2.3	Сводка всех фондов по Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде: движение денежной наличности за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года	34
<u>Ведомость</u>	<u>III</u>	Общие целевые фонды: сводка поступлений, расходов и изменений в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, и сводка активов, пассивов, резервов и остаток средств на 31 декабря 1997 года	36
Таблица	3.1	Общие целевые фонды: сводные данные о положении со взносами на 31 декабря 1997 года	40
<u>Ведомость</u>	<u>IV</u>	Многосторонний фонд, учрежденный в соответствии с Монреальским протоколом по веществам, разрушающим озоновый слой: поступления и расходы, изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, и активы, пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года	64
Таблица	4.1	Многосторонний фонд, учрежденный в соответствии с Монреальским протоколом по веществам, разрушающим озоновый слой: положение со взносами на 31 декабря 1997 года	66
<u>Ведомость</u>	<u>V.1</u>	Целевые фонды технического сотрудничества ЮНЕП: поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, и сводка активов, пассивов, резервов и остаток средств на 31 декабря 1997 года	68
<u>Ведомость</u>	<u>V.2</u>	Другие целевые фонды: программа по найму младших сотрудников категории специалистов, финансируемая правительствами Австрии, Дании, Норвегии, Германии, Японии, Нидерландов, Швеции, Франции, Италии, Бельгии, Австралии и Соединенных Штатов Америки: сводка поступлений, расходов и изменений в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, и сводка активов, пассивов, резервов и остатков средств на 31 декабря 1997 года	72
<u>Ведомость</u>	<u>V.3</u>	Другие целевые фонды: международные премии по экологии	74
<u>Ведомость</u>	<u>VI</u>	Специальный счет для покрытия вспомогательных расходов по программам	75
<u>Ведомость</u>	<u>VII.1</u>	Параллельные взносы	76
<u>Ведомость</u>	<u>VII.2</u>	Параллельные взносы в неконвертируемой валюте в Средиземноморский целевой фонд	78
<u>Ведомость</u>	<u>VII.3</u>	Параллельные взносы в неконвертируемой валюте в Карибский целевой фонд	79
<u>Ведомость</u>	<u>VIII</u>	Оборотный фонд (информация)	80
Примечания к финансовым ведомостям			81

Препроводительные письма

4 мая 1998 года

Г-н Председатель,

В соответствии с положением 11.4 Финансовых положений Организации Объединенных Наций и правилом 213.3 Финансовых правил Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде имею честь препроводить финансовый доклад и счета Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, в том числе счета связанных с ней целевых фондов и другие соответствующие счета, за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, которые я настоящим утверждаю.

Копии настоящего финансового доклада и счетов направляются также Консультативному комитету по административным и бюджетным вопросам.

Примите, г-н Председатель, уверения в моем самом высоком уважении.

Клаус ТЁПФЕР
Директор-исполнитель Программы
Организации Объединенных Наций
по окружающей среде

Председателю Комиссии ревизоров
Организации Объединенных Наций
Нью-Йорк

15 июля 1998 года

Г-н Председатель,

Имею честь препроводить Вам представленные Директором-исполнителем финансовые ведомости Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде за двухгодичный период 1996—1997 годов, закончившийся 31 декабря 1997 года. Эти ведомости проверены и содержат заключение Комиссии ревизоров.

Кроме того, имею честь представить доклад Комиссии ревизоров о вышеупомянутой отчетности.

Примите, г-н Председатель, уверения в моем самом высоком уважении.

Виджай Кришна ШУНГЛУ
Генеральный контролер и ревизор Индии и
Председатель Комиссии ревизоров
Организации Объединенных Наций

Председателю Генеральной Ассамблеи
Организации Объединенных Наций
Нью-Йорк

Глава I

Финансовый доклад за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года

Введение

1. Директор-исполнитель имеет честь настоящим представить финансовый доклад и счета Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП), в том числе счета связанных с ним целевых фондов и другие соответствующие счета, за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года. Счета состоят из 12 ведомостей, которые сопровождаются 8 таблицами, а также примечаниями к финансовым ведомостям. Эти счета были переданы Комиссии ревизоров 4 мая 1998 года.

2. В соответствии с положением 2.1 финансовый период организации включает два последовательных календарных года, первый из которых является четным. По рекомендации Комиссии ревизоров и Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам Генеральная Ассамблея на своей двадцать девятой сессии приняла решение об отсутствии необходимости для Комиссии представлять Ассамблее официальный ревизорский доклад по первому году двухгодичного периода. Также было согласовано, что в случае, когда Комиссия при проведении ревизии операций, отраженных в счетах за первый год, выявляет факты, которые следует довести до сведения государств-членов, она сообщает об этом Консультативному комитету, который, если сочтет это необходимым, информирует о них Ассамблею. 1/

3. В финансовых ведомостях для сравнения приводятся цифровые данные за двухгодичный период 1994—1995 годов, классификация которых в целях соответствия настоящей форме представления была изменена. Объем финансового доклада сведен до минимума в соответствии с руководящими принципами Организации Объединенных Наций.

4. Финансовые ведомости и таблицы, а также примечания к ним являются составной частью финансового доклада.

Объем ассигнований, выделенных/распределенных средств, расходов и обязательств

5. Совет управляющих своим решением 18/41 от 21 июня 1995 года утвердил ассигнования в размере 5 млн. долл. США на деятельность по программному резерву Фонда. Своим решением 19/22 от 7 февраля 1997 года Совет утвердил на деятельность по программе Фонда пересмотренные ассигнования в размере 63,5 млн. долл. США. В том же решении Совет также утвердил пересмотренные ассигнования в размере 33 861 400 долл. США для покрытия вспомогательных управленческих и административных расходов на двухгодичный период 1996—1997 годов.

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 31, (A/9631 и Corr. 2), п. 73h), стр. 137.

6. Общий объем ассигнований, выделенных/распределенных средств и расходов за двухгодичный период 1996—1997 годов составил (в долл. США):

	Ассигнования	Выделенные/ распределенные средства	Расходы	Неизрасхо- дованные ассигнования	Неизрасходованные выделенные/ распределенные средства
Деятельность по программе Фонда	63 500 000	63 500 000	54 612 805	8 887 195	8 887 195
Деятельность по программному резерву Фонда	5 000 000	5 000 000	4 342 727	657 273	657 273
Вспомогательные управленческие и административные расходы	<u>33 861 400</u>	<u>33 861 400</u>	<u>29 496 521</u>	<u>4 364 879</u>	<u>4 364 879</u>
Итого	<u>102 361 400</u>	<u>102 361 400</u>	<u>88 452 053</u>	<u>13 909 347</u>	<u>13 909 347</u>

Резюме

Комиссия ревизоров провела ревизию операций Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) в штаб-квартире ЮНЕП в Найроби, в Региональном бюро для стран Азии и Тихого океана в Бангкоке и в Региональном секторе координации по плану действий для стран восточно-азиатских морей в Бангкоке. Комиссия также утвердила финансовые ведомости Фонда ЮНЕП за период с 1 января 1996 года по 31 декабря 1997 года. Помимо этого Комиссия провела проверку системы спутниковой связи "Меркурий" и состояния управления целевыми фондами, о чем ее просил Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам в своем письме от 17 декабря 1996 года.

Основными выводами Комиссии являются следующие:

(a) Финансовые ведомости ЮНЕП за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, отвечают стандартам учета системы Организации Объединенных Наций за исключением того, что в них не показана стоимость имущества длительного пользования, приобретенного сотрудничающими учреждениями и вспомогательными организациями за счет средств, предоставленных ЮНЕП;

(b) Хотя было предложено списать неуплаченные более, чем за четыре года объявленные взносы в отношении Фонда окружающей среды, этого не было сделано, как и в отношении невыплаченных обязательств (на сумму 45, 17 млн. долл. США) других фондов, взятых в различные периоды еще до 1993 года;

(c) Из 147 проектов, осуществленных вспомогательными организациями, стоимость каждого из которых превышала 50 000 тыс. долл. США, не было представлено заключения ревизоров в отношении 87 проектов, по которым общая сумма расходов составила 4,5 млн. долл. США;

(d) По состоянию на 31 декабря 1997 года имели место случаи задержки платежей в целях согласования авизо внутренних расчетов сроком в 24 месяца, тогда как на 31 декабря 1995 года такие задержки составляли 15 месяцев;

(e) В ноябре 1994 года от имени Организации Объединенных Наций ЮНЕП подписала соглашение с Европейским космическим агентством, не установив, каким образом этот проект будет совместим с глобальной сетью Организации Объединенных Наций, и не имея официальных полномочий подписывать соглашения от имени Организации Объединенных Наций. ЮНЕП не получила никакой пользы от этого проекта даже через два года после ожидаемой даты завершения проекта и осуществления инвестирования в размере более 6 млн. долл. США;

(f) Отмечены недостатки в управлении программами как со стороны целевых фондов, так и со стороны Фонда окружающей среды, например, такие, как начало выполнения проектов до их принятия и/или утверждения, неполучение или задержка с получением ежеквартальных отчетов о расходах и полугодовых докладов о ходе работ, задержка с получением заключительных докладов и отчетов об оценке, а также задержка с окончанием проекта.

Основные рекомендации:

(а) ЮНЕП следует провести обзор всех непогашенных обязательств по различным фондам и в тех случаях, когда получение средств представляется сомнительным, предусмотреть в счетах соответствующие резервы. Администрация также должна рассмотреть вопрос об отнесении обязательств к доходам только после получения средств;

(b) ЮНЕП следует продолжать прилагать усилия по обеспечению того, чтобы учреждения-исполнители предоставляли проверенные ведомости расходов и заключения ревизоров в отношении средств, выделенных Фондом окружающей среды, вскоре после окончания финансового периода;

(с) ЮНЕП следует как можно скорее согласовать все неурегулированные в течение длительного срока авизо внутренних расчетов и применять систему их ежемесячного согласования по консультации с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций;

(d) ЮНЕП следует в срочном порядке рассмотреть вопрос рентабельности и жизнеспособности проекта "Меркурий", включая вопрос о совместимости системы спутниковой связи "Меркурий" с системой связи Организации Объединенных Наций;

(е) ЮНЕП следует усовершенствовать управление проектами и контроль за их осуществлением путем обеспечения того, чтобы цели и результаты были четко определены, периодические отчеты для наблюдения за осуществлением проектов поступали без задержек и завершенные проекты закрывались своевременно.

Перечень основных рекомендаций Комиссии содержится в пункте 12 настоящего доклада.

А. Введение

1. В соответствии с резолюцией 74 (I) Генеральной Ассамблеи от 7 декабря 1946 года и статьей XIV Финансовых правил ЮНЕП Комиссия ревизоров проверила финансовые ведомости Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) за период с 1 января 1996 года по 31 декабря 1997 года. Проверка проводилась в соответствии со статьей XII Финансовых положений Организации Объединенных Наций и приложениями к ним, а также в соответствии с нормами ревизии Группы внешних ревизоров Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии. Эти нормы ревизии требуют, чтобы Комиссия планировала и осуществляла ревизии для получения обоснованных доказательств того, что в финансовых ведомостях не содержится существенных искажений.

2. Проверка проводилась прежде всего для того, чтобы Комиссия смогла убедиться, что расходы, отраженные в финансовых ведомостях за период с 1 января 1996 года по 31 декабря 1997 года, осуществлялись в целях, утвержденных Генеральной Ассамблеей; что поступления и расходы должным образом классифицированы и указаны в соответствии с Финансовыми положениями и Правилами; и что финансовые ведомости Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде надлежащим образом отражают его финансовое положение на 31 декабря 1997 года. В ходе ревизии был проведен общий обзор финансовых ведомостей и механизмов внутреннего контроля, а также осуществлена выборочная проверка бухгалтерских счетов и других вспомогательных документов в той мере, в которой Комиссия сочла это необходимым для выработки заключения по финансовым ведомостям.

3. Проверка проводилась в штаб-квартире ЮНЕП в Найроби, в Региональном бюро для стран Азии и Тихого океана в Бангкоке и в Региональном секторе координации по плану действий для стран восточно-азиатских морей в Бангкоке.
4. Наряду с проверкой счетов и финансовых операций Комиссия провела обзоры в соответствии со статьей 12.5 Финансовых положений Организации Объединенных Наций. Эти обзоры касались эффективности механизмов внутреннего финансового контроля, управления программами и, в целом, руководства и управления ЮНЕП.
5. В пунктах 34—42 и 43—51 настоящего доклада в ответ на особые просьбы, содержащиеся в адресованном Председателю Комиссии ревизоров в письме Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам от 17 декабря 1996 года приводятся данные относительно системы спутниковой связи "Меркурий" и управления целевыми фондами.
6. Начиная с 1 января 1996 года функции, относящиеся к управлению людскими ресурсами, и другим службам персонала, общим конференционным службам, финансовым операциям, службам общей поддержки, включая заключение контрактов и закупки, а также информационным структурам были переведены в Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби.
7. Комиссия продолжала придерживаться практики представления Администрации ЮНЕП отчетов по результатам конкретных ревизий путем направления ей циркуляров с подробными замечаниями и рекомендациями. Такая практика способствовала поддержанию постоянного диалога с Администрацией по вопросам ревизии.
8. В пункте 12 кратко излагаются основные выводы и рекомендации. В пунктах 13—63 содержатся подробные выводы, сделанные по итогам ревизии.
9. В настоящем докладе освещаются вопросы, которые, по мнению Комиссии, должны быть доведены до сведения Генеральной Ассамблеи. О замечаниях, высказанных Комиссией по всем вопросам, содержащимся в докладе, сообщено Администрации, которая подтвердила факты, послужившие основой для формулирования Комиссией своих замечаний и выводов, и дала разъяснения и ответы на поднятые Комиссией вопросы. Доклад состоит из двух частей, охватывающих соответственно вопросы ревизии финансовых ведомостей и вопросы управления.

1. Предыдущие рекомендации, выполненные не полностью

10. В соответствии с пунктом 7 раздела А резолюции 51/225 Генеральной Ассамблеи от 3 апреля 1997 года Комиссия особо выделяет те рекомендации, которые не были выполнены ЮНЕП в полном объеме. В скобках указаны годы (начиная с двухгодичного периода 1990—1991 годов), когда эти рекомендации были вынесены Комиссией:
 - а) ЮНЕП следует обеспечить своевременное закрытие завершенных проектов (1990—1991 и 1994—1995 годы);
 - б) ЮНЕП следует получать отчеты о стоимости имущества длительного пользования, приобретенного учреждениями-исполнителями за счет средств, предоставленных ЮНЕП (1990—1991 годы).
11. В соответствии с резолюцией 48/216 В Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1993 года Комиссия также рассмотрела меры, принятые Администрацией для выполнения рекомендаций, содержащихся в докладе Комиссии за период, закончившийся 31 декабря 1995 года. Принятые меры и замечания Комиссии подробно излагаются в приложении к настоящему докладу.

2. Основные рекомендации

12. Комиссия рекомендует Администрации:

- a) получать отчеты о стоимости имущества длительного пользования, приобретенного всеми учреждениями-исполнителями за счет средств, предоставленных ЮНЕП, и показывать эту стоимость в примечаниях к финансовым ведомостям (пункт 15);
- b) провести обзор всех непогашенных обязательств по различным фондам и предусмотреть в счетах соответствующие резервы, если получение средств представляется сомнительным (пункт 18);
- c) продолжать прилагать усилия по обеспечению того, чтобы учреждения-исполнители предоставляли проверенные ведомости расходов и заключения ревизоров в отношении средств, выделенных Фондом окружающей среды, вскоре после окончания финансового периода (пункт 23);
- d) установить систему периодического рассмотрения дебиторской задолженности для взыскания и/или проведения корректировки статей (пункт 27);
- e) согласовать как можно скорее все неурегулированные в течение длительного срока авизо внутренних расчетов и применять систему их ежемесячного согласования по консультации с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций (пункт 31);
- f) в срочном порядке рассмотреть вопрос о рентабельности и жизнеспособности проекта "Меркурий", включая вопрос о совместимости системы спутниковой связи "Меркурий" с системой связи Организации Объединенных Наций (пункт 42);
- g) улучшить управление проектами и контроль за ними путем обеспечения того, чтобы цели и результаты были четко определены, должностные полномочия консультантов конкретизированы, а ежеквартальные ведомости расходов и полугодовые отчеты о ходе работы поступали без задержек. Администрации также следует обеспечить получение всех предписанных отчетов, чтобы можно было своевременно закрывать завершённые проекты (пункт 50);
- h) провести обзор отчетной ведомости управления проектом и включать в нее конкретные данные о результатах, а также обеспечить возможность внесения в них уточнений на постоянной основе, что станет эффективным инструментом управления проектом (пункт 51).

В. Финансовые вопросы

1. Финансовые ведомости

Стандарты учета системы Организации Объединенных Наций

13. Комиссия провела оценку того, в какой мере финансовые ведомости ЮНЕП за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, соответствуют стандартам учета системы Организации Объединенных Наций. Проведенный анализ показал, что представленные финансовые ведомости в целом соответствуют стандартам учета системы Организации Объединенных Наций за исключением того, что в них не показана стоимость имущества длительного пользования, приобретенного сотрудничающими учреждениями и вспомогательными организациями за счет средств, предоставленных ЮНЕП, о чем говорится ниже.

Имущество длительного пользования

14. Стоимость имущества длительного пользования в штаб-квартире ЮНЕП и в отделениях на местах была указана по себестоимости в примечании 9 к финансовым ведомостям в размере 8,98 млн.

долл. США. Однако там указана стоимость (10 770 долл. США) имущества длительного пользования только двух из примерно 150 проектов, финансируемых ЮНЕП через посредство сотрудничающих организаций. В отношении других проектов данные о стоимости имущества длительного пользования включены не были. Администрация заявила, что она продолжит принимать все необходимые меры в целях получения недостающих отчетов об имуществе длительного пользования, закупленном учреждениями-исполнителями и вспомогательными организациями.

15. Комиссия рекомендует получать отчеты о стоимости имущества длительного пользования, приобретенного учреждениями-исполнителями за счет средств, предоставленных ЮНЕП, и указывать стоимость такого имущества в примечаниях к финансовым ведомостям.

Неуплаченные объявленные взносы

16. Комиссия отметила, что в отношении Фонда окружающей среды было предложено списать неуплаченные более, чем за четыре года объявленные взносы, тогда как в случае общих целевых фондов и многостороннего фонда, созданного в соответствии с Монреальским протоколом, и параллельных взносов Администрация не подготовила какого-либо анализа просроченных непогашенных обязательств, с тем чтобы контролировать их выполнение, и не создала каких-либо резервов в отношении неинкассируемых взносов. Соответственно Комиссия проанализировала эти непогашенные обязательства, общая сумма которых на 31 декабря 1997 года составила 173 млн. долл. США, и отметила, что 45,17 млн. долл. США приходится на 1988—1993 годы, как это указано ниже.

Таблица 1
Неуплаченные объявленные взносы, 1988—1993 годы
(млн. долл. США)

	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Всего
Неуплаченные объявленные взносы	0,07	0,10	0,46	7,14	13,67	23,73	45,17

17. Администрация заявила, что, по ее мнению, принятие решений о списании является прерогативой сторон, осуществляющих взносы в целевые фонды, и что она должным образом рассмотрит обязательства, считающиеся сомнительными с точки зрения их погашения или неинкассируемыми, с этими сторонами.

18. Комиссия рекомендует Администрации рассмотреть все непогашенные обязательства по различным фондам и предусмотреть соответствующие резервы в счетах, если поступления представляются сомнительными. Администрации также следует рассматривать объявленные взносы по статье поступлений только после получения средств.

Заключения ревизоров в отношении проектов, осуществляемых сотрудничающими организациями

19. Комиссия отметила, что в течение двухгодичного периода, закончившегося 31 декабря 1997 года, ЮНЕП авансировала 15,7 млн. долл. США 232 сотрудничающим организациям на выполнение различных проектов/программ. Расходы, намеченные этими организациями, включены в финансовые ведомости ЮНЕП за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года. По условиям соглашений с сотрудничающими организациями, выполняющими проекты стоимостью более 50 000 долл. США каждый, такие организации должны обеспечивать проведение ревизии своих счетов внешними или государственными ревизорами и предоставлять ЮНЕП заключения ревизоров.

20. Комиссия отметила, что из 147 проектов стоимостью более 50 000 долл. США каждый, общие расходы на которые составили 11,86 млн. долл. США, сотрудничающие организации не представили заключений ревизоров в отношении 87 проектов, общие расходы на которые составили 4,5 млн долл. США за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года. Поэтому Комиссия не смогла получить обоснованные доказательства относительно расходования этой суммы, включенной в статью расходов в финансовых ведомостях.

21. Администрация заявила, что, хотя она предприняла все возможные усилия для получения как можно большего числа заключений ревизоров, в отдельных случаях несвоевременное получение таких заключений объясняется тем, что в некоторых учреждениях-исполнителях финансовые годы не совпадают с финансовыми годами ЮНЕП и партнеры-исполнители готовят свои счета приблизительно к 31 марта; кроме того заключения государственных ревизоров задерживались из-за бюрократических проволочек в правительственном механизме.

22. Комиссия выявила три случая, когда заключения ревизоров представлялись внутренними ревизорами, а не внешними или государственными. Администрация заявила, что она проведет проверку всех заключений ревизоров, относящихся к двухгодичному периоду, закончившемуся 31 декабря 1997 года, для обеспечения того, чтобы действительными заключениями считались только те, которые представляются внешними или государственными ревизорами.

23. Комиссия рекомендует Администрации продолжать прилагать усилия по обеспечению того, чтобы учреждения-исполнители предоставляли вскоре после окончания финансового периода заключения ревизоров в отношении средств, выделенных Фондом окружающей среды.

Дебиторская задолженность

24. Дебиторская задолженность в Фонде окружающей среды возросла на 27 процентов с 9,95 млн. долл. США на 31 декабря 1995 года до 12,70 млн. долл. США на 31 декабря 1997 года.

25. Проведенный Комиссией анализ показал, что из суммы задолженности на 31 декабря 1997 года 3,79 млн. долл. США приходилось на сотрудников и 8,91 млн. долл. США — на продавцов и других. Комиссия выразила озабоченность в связи с тем, что задолженность сотрудников в размере 1,59 млн. долл. США составляет от шести месяцев до года и в размере 0,47 млн. долл. США — более одного года.

26. Администрация заявила, что в 1998 году контроль и принятие мер в связи с задолженностью, как ожидается, будут постепенно улучшаться за счет совершенствования системы мер в отношении просроченных задолженностей, а также при помощи недавно нанятого дополнительного сотрудника в Службу управления финансовыми ресурсами Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби, который будет заниматься этой проблемой. Суммы с длительным сроком задолженности будут рассмотрены в каждом отдельном случае в целях принятия решения о списании в 1998 году.

27. Комиссия рекомендует Администрации учредить систему периодического рассмотрения дебиторской задолженности для взыскания и/или проведения корректировки статей.

Согласование авизо внутренних расчетов

28. В своем докладе за 1994-1995 годы Комиссия выразила озабоченность в связи с тем, что на 31 декабря 1995 года отставание в согласовании авизо внутренних расчетов составляло 15 месяцев. Несмотря на то, что Комиссия рекомендовала ЮНЕП периодически проводить согласования авизо внутренних расчетов совместно с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций, Комиссия отметила, что по состоянию на 31 декабря 1997 года положение еще более усугубилось и срок, в течение которого авизо внутренних расчетов оставались несогласованными, увеличился до 24 месяцев; было осуществлено согласование только тех авизо внутренних расчетов, которые были получены до 31 декабря 1995 года.

29. Результаты анализа авизо внутренних расчетов, полученных ЮНЕП в 1996—1997 годах, показали, что из 320 авизо внутренних расчетов, выданных Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций, на общую сумму 3,94 млн. долл. США, ЮНЕП не получила 82 авизо внутренних расчетов на общую сумму 0,82 млн. долл. США.

30. Администрация заявила, что рассмотрение остающихся несогласованными авизо внутренних расчетов будет проведено в 1998 году.

31. **Комиссия рекомендует Администрации завершить согласование всех несогласованных в течение длительного срока авизо внутренних расчетов как можно скорее и применять систему ежемесячного согласования авизо внутренних расчетов совместно с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций.**

2. Списание потерь наличных средств, дебиторской задолженности и имущества

32. В соответствии с финансовым правилом 111.10(b) Комиссии была предоставлена подробная информация о денежной наличности, имуществе и других активах, которые были списаны за период с 1 января 1996 года по 30 июня 1997 года. В соответствии с финансовым правилом 110.15 в финансовых ведомостях были списаны три неинкассированные дебиторские задолженности на общую сумму 86 134 долл. США, тогда как за двухгодичный период 1994—1995 годов было списано 13 734 долл. США.

3. Платежи ex-gratia

33. Администрация информировала Комиссию о том, что в течение двухгодичного периода 1996—1997 годов платежей ex-gratia осуществлено не было.

С. Вопросы управления

1. Управление программами

Система спутниковой связи “Меркурий”

34. Комиссия провела обзор системы спутниковой связи “Меркурий”, как об этом просил Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам. Комиссия сделала следующие выводы и вынесла следующие рекомендации.

35. В ноябре 1994 года ЮНЕП заключила соглашение с Европейским космическим агентством (ЕКА) об использовании системы спутниковой связи. Согласно этому соглашению ЮНЕП обязалась предоставлять средства для узлов, профессиональной подготовки на каждом узле, для космического спутникового сегмента и на покрытие текущих и эксплуатационных расходов системы, в том числе на запасные части и на обслуживание, по меньшей мере в течение пяти лет после окончания первоначального двухлетнего гарантийного периода. Проект включает 18 наземных станций в различных точках, обеспечивающих связь через спутник. Предполагается, что они будут обеспечивать передачу данных, компьютерную и факсимильную связь, услуги Интернета и Всемирной компьютерной сети, проведение видеоконференций и дистанционный доступ к базам данных. Проект должен быть завершен в течение 18 месяцев после подписания соглашения, то есть до конца мая 1996 года.

36. По состоянию на 4 мая 1998 года ЮНЕП израсходовала на данный проект 6,23 млн. долл. США, в том числе 2,36 млн. долл. США составили расходы на персонал, 0,93 млн. долл. США — на космический спутниковый сегмент и 0,64 млн. долл. США — на обеспечение бесперебойной работы системной сети.

Юридические полномочия на подписание соглашения

37. ЮНЕП подписала данное соглашение с ЕКА от имени Организации Объединенных Наций 25 ноября 1994 года, не установив при этом, насколько проект будет связан с глобальной сетью Организации Объединенных Наций и не имея официального документа, подтверждающего ее полномочия на подписание соглашений от имени Организации Объединенных Наций, который находился на рассмотрении в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций. Комиссия отметила, что Управление по правовым вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций сделало в связи с этим замечания и рекомендовало впредь придерживаться принятых процедур подписания соглашений от имени Организации Объединенных Наций.

Осуществление проекта

38. В ходе осуществления проекта, который планировался к полной сдаче в эксплуатацию в мае 1996 года, наблюдались недостатки. Комиссия отметила, что:

- a) были задержки в установке наземных станций, и к апрелю 1998 года система не была полностью готова к эксплуатации;
- b) объект системы “Меркурий” в Найроби (Гигири) не был полностью готов к эксплуатации, поскольку в апреле 1998 еще шли переговоры с правительством Кении на предмет получения разрешения на эксплуатацию системы;
- c) регистрации системы “Меркурий” в Международной организации электросвязи с помощью спутников (ИНТЕЛСАТ) и подписание соглашения между ЮНЕП и Корпорацией почты и связи Кении об обслуживании состоялись лишь 21 апреля 1998 года, хотя планировалось полностью сдать систему в эксплуатацию в мае 1996 года;
- d) наземная станция в одной из точек планировалась к сдаче в эксплуатацию во втором квартале 1998 года, однако к апрелю 1998 года еще не была завершена техническая переоценка узла во второй точке и еще не оформлены административные договоренности между ЮНЕП и принимающим правительством в отношении сооружения, эксплуатации и обслуживания системы;
- e) на апрель 1998 года возможности проведения видеоконференций были ограничены тем, что лишь три узла системы “Меркурий, имели необходимое видеоборудование;
- f) хотя первоначально в системе “Меркурий” не были предусмотрены услуги речевой связи, было предложено внедрить ее на тех узлах, где принимающие правительства одобрили использование системы “Меркурий” для речевой связи.

39. Комиссия обеспокоена тем, что даже спустя два года с момента запланированного срока завершения проекта и при объеме инвестирования более 6,0 млн. долл. США, проект не принес никакой пользы ЮНЕП. Администрация отметила, что задержки не всегда происходили по вине ЮНЕП и зачастую были связаны с задержками по вине других компаний или организаций-исполнителей.

Несовместимость системы связи “Меркурий” с системой связи Организации Объединенных Наций.

40. В феврале 1996 года Центральные учреждения Организации Объединенных Наций отказались от включения системы связи “Меркурий” в сеть связи Организации Объединенных Наций в силу серьезного расхождения технических параметров сети Организации Объединенных Наций и системы связи “Меркурий”.

41. Администрация сообщила Комиссии, что в настоящее время осуществляется усиленная интеграция служб в Найроби.

42. Комиссия рекомендует Администрации в срочном порядке проанализировать рентабельность и жизнеспособность проекта, включая вопрос совместимости системы спутниковой связи “Меркурий” с системой связи Организации Объединенных Наций.

2. Целевые фонды

43. В связи с просьбой Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, как это отмечено выше в пункте 5, Комиссия провела обзор управления целевыми фондами ЮНЕП.

44. Комиссия отметила, что за прошедший двухгодичный период поступления в суммарном выражении на 76,86 млн. долл. США превысили расходы по общим целевым фондам, Целевому фонду технического сотрудничества, многостороннему целевому фонду в рамках Монреальского протокола и иным целевым фондам по сравнению с превышением поступлений над расходами в размере 213,8 млн. долл. США за двухгодичный период 1994—1995 годов. Комиссия также отметила, что на 31 декабря 1997 года у ЮНЕП по линии целевых фондов было 552,6 млн. долл. США неизрасходованных остатков средств по сравнению с 475,7 млн. долл. США на 31 декабря 1995 года. Комиссия считает, что следует эффективно использовать поступления в целевые фонды на программы, а не накапливать средства в качестве остатков.

45. Обзор Комиссией базы данных по 177 проектам, осуществляющимся на средства целевых фондов, выявил ряд недостатков в управлении программами, таких как начало осуществления проектов до их принятия и/или утверждения, непоступление или задержка в поступлении ежеквартальных ведомостей расходов и полугодичных докладов о ходе работ, задержки в поступлении отчетов об окончании работ и отчетов об оценке, а также задержки с окончанием завершенных проектов.

46. За двухгодичный период 1996—1997 годов было начато около 82 из 177 проектов. На 31 декабря 1997 года из общей кумулятивной суммы обязательств в 175,2 млн. долл. США на 177 проектов было израсходовано 128 млн. долл. США. Комиссия отметила, что было начато осуществление 129 проектов до их принятия и утверждения. Сроки завершения 101 проекта были установлены на 31 декабря 1997 года или до этой даты, однако они по-прежнему считались текущими. В их числе четыре проекта, запланированных к завершению еще в 1989 году. Процедура закрытия 13 проектов в рамках целевых фондов, завершенных в течение двухгодичного периода 1996—1997 годов, длилась от 11 до 70 месяцев.

47. Выборочный анализ Комиссией 10 проектов в рамках целевых фондов выявил следующие недостатки в планировании и осуществлении:

- a) сроки осуществления проектов были продлены до шести лет (по четырем проектам);
- b) цели и результаты не были выражены в четко измеримых показателях (по двум проектам) и не были установлены ориентиры (по семи проектам);
- c) не был установлен круг ведения консультантов (по трем проектам);
- d) нерегулярно поступали ежеквартальные ведомости расходов в конце соответствующих кварталов (по пяти проектам) либо они вообще не поступали (по пяти проектам). Не были представлены полугодичные доклады о ходе работ (по четырем проектам);
- e) два проекта были закрыты без получения необходимых отчетов об окончании работ;
- f) по одному бездействующему проекту, завершеному в декабре 1989 года, отчеты об окончании работ и отчеты об оценке были представлены до его закрытия;

g) хотя в большинстве проектной документации и содержится положение о последующей деятельности по проектам, Комиссия не обнаружила свидетельств такой деятельности Администрации.

48. Администрация отметила, что число пересмотров на проект сократилось в среднем с 1,9 в 1994—1995 годах до 1,7 в 1996—1997 годах. Она изучила возможность создания оперативных резервов, в частности для целевых фондов длительного характера. Администрация также отметила, что в соответствии с прошлыми рекомендациями ревизоров она делает все возможное для получения непоступивших отчетов по проектам с целью закрытия завершенных проектов, она приняла также ряд мер по совершенствованию разработки проектов и контроля за их осуществлением, издав пересмотренные руководящие принципы в форме руководства по разработке, утверждению, контролю и оценке проектов, в котором, в частности, подчеркивается важность разработки и использования измеримых показателей и рассматриваются вопросы совершенствования контроля и отчетности по проектам.

49. Администрация также представила отчетную сводку по управлению проектами по утвержденным за двухгодичный период 1996—1997 годов проектам, в которой перечисляются все виды отчетов и даты их ожидаемого и фактического поступления. Однако анализ Комиссией отчетных сводок по управлению проектами выявил, что система, которая начала применяться в двухгодичный период 1996—1997 годов, действует пока не очень эффективно, поскольку информация, по многим позициям не приводится. Кроме того, в отчетных сводках по управлению проектами отсутствует позиция “результаты”.

50. Комиссия рекомендует Администрации усовершенствовать управление проектами и контроль за их осуществлением, обеспечив четкое изложение целей и результатов, круга ведения консультантов, а также своевременное представление ежеквартальных ведомостей расходов и полугодовых отчетов о ходе работ. Кроме того, Комиссия подтверждает свои рекомендации, вынесенные в его докладе за 1990—1991 годы и повторно в докладе за 1994—1995 годы, в отношении принятия мер с целью получения всех предписанных отчетов, что позволит своевременно закрывать завершенные проекты.

51. Комиссия также рекомендует Администрации пересмотреть отчетную сводку по управлению проектами и включить в нее конкретные результаты, а кроме того обеспечить их постоянное обновление, с тем чтобы они служили эффективным средством управления проектами.

3. Фонд окружающей среды

52. Принимая во внимание отмеченные в планировании и осуществлении проектов в рамках целевых фондов недостатки, Комиссия распространила свой анализ на проекты, выполняющиеся в рамках Фонда окружающей среды.

53. За отчетный двухгодичный период у Фонда окружающей среды было 396 текущих, 217 бездействующих и 263 закрытых проектов. Результаты анализа Комиссией проектов Фонда приводятся ниже в таблице 2.

Таблица 2.
Проекты Фонда окружающей среды

	Текущие проекты	Бездействующие проекты	Проекты, закрытые за отчетный двухгодичный период
Общее число проектов	396 <u>a/</u>	217 <u>b/</u>	263 <u>c/</u>
Проекты, осуществление которых начато без принятия или утверждения	273	124	161

- a/ За отчетный двухгодичный период начат 21 проект.
- b/ За отчетный двухгодичный период начато 17 проектов.
- c/ Процедура закрытия по 62 проектам заняла от 2 до 9 лет.
- d/ С 1989 года 19 бездействующих проектов.

54. Комиссия отметила, что Администрация не получила полугодовых отчетов о ходе работ по 148 из 396 проектов, а по 81 проекту — ежеквартальных ведомостей расходов. Хотя 264 проекта были завершены, они по-прежнему классифицировались как текущие, поскольку по ним не поступили отчеты об окончании работ и/или отчеты об оценке; из них 140 были завершены 31 декабря 1995 года или раньше.

55. Кроме того, анализ Комиссией 22 проектов выявил, что:

- a) не были выражены в четко измеримых показателях цели и результаты (по 10 проектам);
- b) не были установлены ориентиры для различных этапов (по 6 проектам);
- c) не был установлен круг ведения консультантов (по 11 проектам);
- d) нерегулярно поступали ежеквартальные ведомости расходов (по 6 проектам) либо они вообще не поступали (по 7 проектам);
- e) не были представлены полугодовые отчеты о ходе работ (по 9 проектам) или они были представлены лишь частично (по 5 проектам);
- f) не были подготовлены отчеты об окончании работ (по 3 проектам) или были представлены с опозданием от 2 до 18 месяцев (по 7 проектам).

56. Как отмечалось выше, аналогичные сложности отмечались также в отношении проектов, выполняющихся в рамках целевых фондов. Комиссия подтверждает свои рекомендации, вынесенные в отношении целевых фондов.

Компьютеризованная база данных по проектам

57. Компьютеризованная база данных по проектам служит основным средством регистрации данных по проектам, контроля за их осуществлением и источником информации для подготовки двухгодичного межсессионного документа Совета управляющих по осуществлению программ. Анализ Комиссией базы данных выявил, что хотя в базе данных и регистрировались сроки начала и фактического завершения проектов, она не содержала фактических сроков начала и планируемых дат завершения. Аналогичным образом в базе данных были сведения об окончательной стоимости проектов, но их первоначальная стоимость не регистрировалась. Комиссия считает необходимым, чтобы база данных по проектам содержала полную информацию, что позволит осуществлять эффективный контроль за выполнением программ.

58. Администрация, согласившись с включением в базу данных “даты начала осуществления проекта”, отметила, что регистрация пересмотров ведется с 1994 года.

59. Комиссия будет держать данный вопрос под контролем.

4. Инвентаризационная комиссия

60. Комиссия рассмотрела представленные Инвентаризационной комиссии ЮНЕП за двухгодичный период 1996—1997 годов документы по 64 случаям продажи имущества, посредством

которой Инвентаризационная комиссия в ходе четырех заседаний, проведенных с марта 1997 года по январь 1998 года, провела ликвидацию имущества. Комиссия отметила, что в 50 процентах случаев не завершены действия, изложенные в решениях Инвентаризационной комиссии. Например, на апрель 1998 года еще не завершены действия по 13 из 32 продаж, в отношении которых были приняты решения в марте 1997 года. Администрация информировала Комиссию о том, что для осуществления мероприятий согласно решениям Инвентаризационной комиссии предписаны определенные процедуры, включая сроки проведения мероприятий.

61. **Комиссия рекомендует Администрации обеспечить соблюдение процедур проведения мероприятий согласно решениям Инвентаризационной комиссии и осуществлять выборочный контроль за их соблюдением.**

5. Проблема 2000 года

62. Решением проблемы 2000 года в отношении информационной системы в ЮНЕП занимается Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби. Замечания Комиссии по этому вопросу включены в доклад Комиссии о Центральном учреждениях Организации Объединенных Наций за 1996—1997 годы.

6. Случаи мошенничества или предполагаемого мошенничества

63. Администрация информировала Комиссию о том, что за двухгодичный период 1996—1997 годов сведений о мошенничествах или предполагаемых мошенничествах не поступало.

D. Выражение признательности

64. Комиссия ревизоров выражает признательность Директору-исполнителю Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, ее должностным лицам и персоналу за их сотрудничество и помощь.

Виджай Кришна ШУНГЛУ
Контролер и Генеральный ревизор Индии

Осеи Туту ПРЕМПЕХ
Генеральный ревизор Ганы

Сэр Джон БОРН
Контролер и Генеральный ревизор
Соединенного Королевства Великобритании
и Северной Ирландии

15 июля 1998 года

Приложение

Последующие меры, принятые во исполнение рекомендаций Комиссии ревизоров, содержащихся в ее докладе за двухгодичный период, завершившийся 31 декабря 1995 года a/.

Рекомендация 11а)

1. Следует принимать дальнейшие меры по определению стратегических рамок взаимодействия с неправительственными организациями, осуществляющими деятельность в области охраны окружающей среды. Следует четко определить каталитическую роль ЮНЕП и роль отделений на местах в области планирования программ, разработки и осуществления проектов.

Меры, принятые Администрацией

2. После проведения консультаций с отдельными неправительственными организациями и Исполнительным комитетом ЮНЕП 30 октября 1996 года было сделано заявление о стратегии в вопросе политики ЮНЕП в отношении неправительственных организаций и других крупных групп. Каталитическая роль ЮНЕП выражается в привлечении взносов со стороны научных и иных кругов для решения возникающих экологических проблем.

Замечания Комиссии

3. Комиссия приняла к сведению меры, принятые Администрацией.

Рекомендация 11б)

4. Следует провести обзор достоинств и недостатков нынешней системы планирования “сверху вниз” и ее последствий для осуществления проектов, с тем чтобы определить, следует ли разработать вместо нее процесс, в большей степени ориентированный на составление сводной программы и соблюдение соответствующих сроков.

Меры, принятые Администрацией

5. Существующая система планирования ЮНЕП начинается с уровня руководителей программ. При подготовке программы работы на 1994—1995 годы и утверждении проектов наблюдались определенные административные задержки, но с программой на 1996—1997 годы таких трудностей не было. Подпроекты, непосредственно связанные с мероприятиями в рамках комплексных и дополнительных проектов, утверждаются путем рассылки документов членам Группы по утверждению проектов для обеспечения их соответствия основным проектам. Если же они не соответствуют основным проектам, Группа при необходимости собирается на совещания.

Замечания Комиссия

6. Комиссия приняла к сведению меры, принятые Администрацией.

a/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят первая сессия, Дополнение № 5F (A/51/5/Add.6), гл. II, п. 11.

Рекомендация 11с)

7. Следует обеспечить интеграцию процессов планирования и составления бюджета путем получения всех необходимых утверждений по программам и проектам в соответствии с графиком. Во избежание неравномерного расходования средств следует координировать деятельность по осуществлению проектов.

Меры, принятые Администрацией

8. Для анализа и утверждения проектов и для улучшения координации в целом ЮНЕП учредила Группу по утверждению проектов. Никакого серьезного неравномерного расходования средств не наблюдалось. Однако неравномерность возможна в финансировании и своевременном выполнении обязательств по выплатам (см. также п. 21).

Замечания Комиссия

9. Комиссия приняла вышеупомянутое к сведению.

Рекомендация 11d)

10. Во избежание превышения суммы расходов над суммой ассигнований и несвоевременной регистрации расходов следует создать механизм бюджетного контроля.

Меры, принятые Администрацией

11. Прилагаются все усилия к сведению до минимума пересмотров проектов. В результате этого число пересмотров сокращено.

Замечания Комиссии

12. Комиссия надеется на дальнейшее укрепление механизма бюджетного контроля.

Рекомендация 11e)

13. ЮНЕП следует принять меры для получения необходимых документов, чтобы можно было производить закрытие всех завершенных проектов.

Меры, принятые Администрацией

14. Приняты меры для получения от учреждений-исполнителей всех не поступивших от них отчетов по проектам и для своевременного закрытия завершенных проектов. Наличное авансирование осуществляющихся проектов не осуществляется до тех пор, пока по ним не поступят отчеты. В 1996 году закрыто сто завершенных проектов, а на 31 декабря 1997 года — 163 проекта.

Замечания Комиссии

15. Комиссия отметила особые усилия Администрации, направленные на получение документов, и прогресс в деле закрытия завершенных проектов, однако в своем обзоре за двухгодичный период 1996—1997 годов она выявила, как это отмечено в настоящем докладе, что по ряду проектов необходимые документы не поступили.

Рекомендация 11 f)

16. Следует продолжать прилагать усилия по обеспечению того, чтобы все учреждения-исполнители представляли проверенные ведомости расходов и заключения ревизоров в отношении средств, выделенных Фондом окружающей среды, вскоре после окончания финансового периода.

Меры, принятые Администрацией

17. В руководстве ЮНЕП по разработке, утверждению и оценке проектов определены условия представления заключений ревизоров. ЮНЕП предусмотрела меры, необходимые для обеспечения своевременного представления проверенных ведомостей расходов, а именно, ЮНЕП не будет осуществлять авансирование наличными организациями, не представивших заключения ревизоров, и не будет вступать в новые договорные отношения с организациями, не представившими необходимые документы результатов ревизий. Таким образом, постоянные усилия и строгая политика ЮНЕП привели к почти полной ликвидации списка задолжностей по заключениям ревизоров. В отношении немногих оставшихся должников будут приняты незамедлительные меры.

Замечания Комиссии

18. Как сообщается в настоящем докладе Комиссии, на момент завершения составления финансовых ведомостей Администрация не получила заключения ревизоров от 87 из 147 учреждений-исполнителей на сумму 4,5 млн. долл. США. Администрации следует принять меры к получению заключений ревизоров от всех учреждений-исполнителей ко времени окончательного оформления финансовых ведомостей за отчетный двухгодичный период.

Рекомендация 11g)

19. Следует видоизменить бюджетные прогнозы таким образом, чтобы принять метод усреднения для расчета валютных курсов и конкретных для каждого района норм вакансий. ЮНЕП также следует готовить более реалистичные прогнозы в отношении добровольных взносов.

Меры, принятые Администрацией

20. В соответствии с этими рекомендациями были изменены бюджетные прогнозы. Эти изменения отражены в пересмотренном бюджете на 1996—1997 годы и предлагаемом бюджете на 1998—1999 годы. Прогнозы в отношении взносов, использовавшиеся в подготовленных для Совета управляющих бюджетных документах, основываются на фактических платежах за предыдущие один-два года, и на прогнозах в отношении будущих платежей. Это всего лишь прогнозы, которые будут необходимы для осуществления предложенной Советом программы, обычно основывающейся на программе, запрошенной Советом на его предшествующей сессии. После утверждения Советом на его текущей сессии бюджета по программам, готовится прогноз в отношении взносов, необходимых для исполнения утвержденного бюджета. Этот прогноз служит контрольным показателем взносов на этот двухгодичный период. В прошлом такой контрольный показатель не отражался в докладе Совета, но это предлагается делать в будущем. К сожалению, этот скорректированный контрольный показатель не страхует от сокращения правительствами своих взносов по сравнению с предшествовавшим годом (как это случилось в текущем двухгодичном периоде) и дате от невнесения правительствами взносов на уровне, согласованном с Советом управляющих при утверждении программы.

Замечания Комиссии

21. Комиссия приняла к сведению это положение.

Рекомендация 11h)

22. Следует избегать практики дробления заказов на поставки широко используемых товаров.

Меры, принятые Администрацией

23. В настоящее время ЮНЕП ежегодно представляет план закупок Отделению Организации Объединенных Наций в Найроби, которое заказывает и хранит годовой запас мебели, писчебумажных товаров и канцелярских принадлежностей. Другие наименования товаров, например с ограниченным картриджем сроком хранения, заказываются раз в полгода. Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби считает не всегда возможным получать планы закупок в рамках проектов в силу расхождений в сроках утверждения, финансирования, различных и меняющихся графиков осуществления, приоритетов и их местоположения. Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби изучило также возможность замены всех копировальных устройств арендуемыми фотокопировальными устройствами и в настоящее время завершает эту замену.

Замечания Комиссии

24. Комиссия принимает к сведению принятые меры.

Рекомендация 11i)

25. Следует обеспечить более строгое соблюдение установленных правил и процедур закупочной деятельности, включая правила и процедуры, касающиеся конкурентных торгов.

Меры, принятые Администрацией

26. Данная рекомендация в настоящее время выполняется.

Замечания Комиссии

27. При будущих ревизиях Комиссия проведет обзор выполнения этой рекомендации.

Рекомендация 11j)

28. Следует осуществлять контроль за соблюдением установленных графиков поставок подрядчиками и в ближайшее время следует разработать систему оценки деятельности поставщиков. Следует рассмотреть возможность включения в контракты положения о штрафных санкциях, по крайней мере на выборочной основе.

Меры, принятые Администрацией

29. В настоящее время ведется контроль поставок подрядчиками и налажена система оценки их эффективности.

30. В выборочном порядке в контракты включены конкретные положения о штрафных санкциях. Общие условия Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби предусматривают положение о штрафных санкциях, которое, в случае включения в него гарантий, позволит Отделению требовать возмещения убытков. Общие условия распространяются на все заказы на закупки. Однако в силу размещения Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби в африканской развивающейся стране продавцы не всегда соглашались с таким положением. Это положение может привести к обратным результатам, поскольку опыт свидетельствует, что включение в условия торгов

положения о штрафных санкциях зачастую влечет за собой повышение продавцами предлагаемых цен. Управление по правовым вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций также сочло, что цели, которые предполагается достичь путем включения в контракты положения о штрафных санкциях, можно скорее достичь путем включения положений о заранее оцененных убытках, не поднимая при этом вопросов о юридической и исковой силе, связанных с положениями о штрафных санкциях.

Замечания Комиссии

31. Комиссия полагает, что Администрация будет включать в контракты положения о штрафных санкциях и будет продуманно обеспечивать их выполнение, по меньшей мере в тех случаях, когда огромное значение имеют сроки поставок.

Рекомендация 11k)

32. Совместно со всеми руководителями программ следует разработать более всеобъемлющие годовые издательские программы. Следует подготовить соответствующие руководящие принципы, включая требование о предварительном утверждении редакционным комитетом, с тем чтобы не допускать незапланированных внешних типографских работ для издания публикаций.

Меры, принятые Администрацией

33. 8 января 1997 года была издана исполнительная директива о Совете по публикациям и информации. Совет публикаций и информации, который будет работать в тесном сотрудничестве с Комитетом по координации программ, обеспечивает теперь более эффективное планирование. Ранее была утверждена программа публикаций на 1996—1997 годы.

34. 20 августа 1996 года изданы руководящие принципы, в которых указано, что все заявки на печатание публикаций подлежат представлению в первую очередь Группе воспроизведения и рассылки документации Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби для решения вопроса о том, можно ли сделать эту работу внутри самой организации, прежде чем запрашивать расценки на нее для внешнего исполнения. В качестве исключения предусматривается возможность печатания публикаций в рамках программы совместных изданий.

35. В Руководстве по издательскому делу ЮНЕП закреплено положение о том, что все публикации требуют утверждения редакционного комитета. Так что необходимости в отдельных руководящих принципах нет.

36. Совет публикаций и информации утвердил новые главы Руководства по издательскому делу ЮНЕП о компьютеризированном издании публикаций.

Замечания Комиссии

37. Комиссия удовлетворена мерами, принятыми Администрацией.

Рекомендация 11l)

38. Следует регулировать назначение консультантов в соответствии с установленной политикой; следует периодически обновлять реестр консультантов. Отбор консультантов должен производиться после рассмотрения альтернативных кандидатов путем расширения масштабов поиска перспективных кандидатов. Для определения размера вознаграждения консультантов должны быть разработаны руководящие принципы.

Меры, принятые Администрацией

39. 5 марта 1995 года ЮНЕП издала пересмотренные руководящие принципы найма консультантов, призванные обеспечить, чтобы консультанты назначались на основе установленных потребностей, с учетом квалификации и финансовых соображений. ЮНЕП будет прилагать все усилия к тому, чтобы подбирать кандидатов из широкого круга стран, включая развивающиеся страны и страны с переходной экономикой, уделяя должное внимание соображениям географического и гендерного баланса. Кроме того, после слияния 1 января 1996 года администраций Фонда Организации Объединенных Наций для Хабитат и населенных пунктов и ЮНЕП была учреждена рабочая группа для проведения комплексного обзора процедуры, регламентирующей найм консультантов (например, гонорары), и для улучшения сравнительной оценки с одновременным согласованием процедур ЮНЕП, Хабитат и Отделения Организации Объединенных Наций в Найроби. Была завершена разработка предложения рабочей группы о согласовании процедур найма консультантов, а 27 июня 1997 года был разослан циркуляр с новыми руководящими принципами, который вступает в силу 15 июля 1997 года и подлежит пересмотру через девять месяцев. Был также обновлен реестр кандидатов.

40. Директор-исполнитель ежеквартально отчитывается перед Комитетом постоянных представителей о состоянии дел с консультантами. Регулярно докладываемая информация содержит подробные сведения о целях консультаций, на которые заключены контракты, их сроках, географическом распределении консультантов, гонорарах, выплачиваемых им Организацией Объединенных Наций, и оценке оказанных консультационных услуг.

Замечания Комиссии

41. Комиссия принимает к сведению меры, принятые Администрацией.

Рекомендация 11m)

42. Следует рассмотреть возможность сдачи в наем имеющихся излишков конференционных помещений.

Меры, принятые Администрацией

43. Отделение Организации Объединенных Наций в Найроби заключило контракт с одной из компаний на маркетинг, рекламу и связи с общественностью для службы конференций. Подрядчик обязался обеспечивать рекламу конференционных помещений Комплекса Организации Объединенных Наций в Гигири.

Замечания Комиссии

44. Комиссия предлагает в ходе своих будущих ревизий проанализировать результаты мер, принятых Администрацией.

Глава III

Заключение ревизоров

Мы проверили нижеследующие прилагаемые финансовые ведомости под номерами I—IX Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде и сопроводительных примечаний к ним за период с 1 января 1996 года по 31 декабря 1997 года. Представление этих финансовых ведомостей входит в круг обязанностей Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в Найроби. Наша обязанность заключается в вынесении заключения по поводу этих финансовых ведомостей на основе проведенной нами ревизии.

Мы провели ревизию в соответствии с общими нормами ревизии Группы внешних ревизоров Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений и Международного агентства по атомной энергии. Согласно этим нормам, мы должны планировать и проводить ревизию с целью получения обоснованных доказательств того, что финансовые ведомости не содержат существенных неточностей. Ревизия включает контрольные проверки и проверки бухгалтерских счетов и других документов, которые Комиссия ревизоров сочла необходимыми в данных обстоятельствах. Кроме того, ревизия предполагает оценку применявшихся принципов отчетности и основных сметных расчетов Директора-исполнителя, а также оценку формы изложения финансовых ведомостей в целом. Мы полагаем, что результаты нашей ревизии служат приемлемой основой для заключения ревизоров.

Мы пришли к заключению, что настоящие финансовые ведомости во всех отношениях правильно отражают финансовое положение организации на 31 декабря 1997 года и результаты операций и движения денежной наличности за период, закончившийся на указанную дату; что они составлены в соответствии с установленными принципами отчетности организации, которые изложены в примечании 2 к финансовым ведомостям и которые применялись на той же основе, что и в отношении предшествующего финансового периода.

Кроме того, мы считаем, что операции Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, которые мы проверили в порядке ревизии, проводились, что касается важнейших аспектов, в соответствии с Финансовыми положениями и юридическими полномочиями.

В соответствии со статьей XII Финансовых положений мы также составили подробный доклад по результатам проведенной нами ревизии финансовых ведомостей Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде.

Виджай Кришна ШУНГЛУ
Контролер и Генеральный ревизор Индии

Осеи Туту ПРЕМПЕХ
Генеральный ревизор Ганы

Сэр Джон БОРН
Контролер и Генеральный ревизор
Соединенного Королевства Великобритании
и Северной Ирландии

15 июля 1998 года

Глава IV

Удостоверение правильности финансовых ведомостей

4 мая 1998 года

Настоящим удостоверяю правильность прилагаемых финансовых ведомостей под номерами I—VIII Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде.

Клаус ТЁПФЕР
Директор-исполнитель ЮНЕП

Глава V

**Финансовые ведомости за двухгодичный период,
закончившийся 31 декабря 1997 года**

Ведомость I

Фонд окружающей среды: поступления, расходы и изменения в резервах и остатках средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года
(долл. США)

	<u>1996—1997 годы</u>	<u>1994—1995 годы</u>
<u>Поступления</u>		
Добровольные взносы (таблица 1.1)	89 983 854	122 026 886
Оплата за предоставленные услуги	—	267 392
Поступления в виде процентов	2 244 878	3 513 343
Прочие поступления	5 574 406	1 594 364
Курсовая прибыль/убытки	<u>(331 907)</u>	<u>(1 338 066)</u>
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	<u>97 471 231</u>	<u>126 063 919</u>
<u>Расходы</u>		
Деятельность по программе Фонда (таблица 1.2)	54 612 805	116 646 909
Деятельность по программному резерву Фонда (таблица 1.2)	4 342 727	4 676 445
Оперативные и административные вспомогательные расходы (таблица 1.3)	<u>29 496 521</u>	<u>38 620 049</u>
ВСЕГО РАСХОДЫ	<u>88 452 053</u>	<u>159 943 403</u>
Превышение (нехватка) поступлений над расходами (ведомость II)	9 019 178	(33 879 484)
Корректировки за предыдущий период	<u>(256 918)</u>	<u>(258 687)</u>
ЧИСТОЕ ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	8 762 260	(34 138 171)
Экономия по обязательствам за предыдущий период или их ликвидация	1 321 770	962 269
Выплаты в резервы	(3 411 528)	—
Остаток средств на начало периода	<u>5 608 827</u>	<u>38 784 729</u>
ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	<u>12 281 329</u>	<u>5 608 827</u>
РЕЗЕРВЫ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	6 588 472	6 588 472
Перевод из ведомости поступлений и расходов	<u>3 411 528</u>	<u>—</u>
РЕЗЕРВЫ, КОНЕЦ ПЕРИОДА	<u>10 000 000</u>	<u>6 588 472</u>

Таблица 1.1

Фонд окружающей среды: положение со взносами на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

Страны	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие годы	Объявленные взносы и коррективы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в течение предыдущих лет за 1996 и 1997 годы	Инкассирование в 1996 и 1997 годах	Инкассирование в последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 и предыдущие годы	Неуплаченные взносы, объявленные на последующие годы
Алжир	—	—	24 975	—	—	24 975	—	—	—
Андорра	—	—	9 000	—	—	9 000	—	—	—
Ангола	—	—	6 000	—	—	—	—	6 000	—
Аргентина	—	70 000	70 000	—	—	140 000	—	—	—
Австралия	—	—	1 606 524	—	813 780	792 744	—	—	—
Австрия	—	—	1 106 844	495 868	—	1 106 844	—	—	495 868
Багамские Острова	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Бахрейн	—	21 000	10 500	—	—	31 500	—	—	—
Бангладеш	86	—	5 100	—	—	5 100	—	86	—
Барбадос	—	—	6 000	—	—	6 000	—	—	—
Бельгия	423 729	(19 172)	753 826	—	—	1 158 383	—	—	—
Бутан	—	—	2 000	—	—	2 000	—	—	—
Белиз	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Бенин	—	—	7 000	10 000	—	7 000	11 000	—	(1 000)
Ботсвана	—	—	17 521	—	—	17 521	—	—	—
Бразилия	—	20 000	238 039	20 000	—	230 632	—	27 407	20 000
Буркина-Фасо	—	—	8 850	—	—	8 850	—	—	—
Болгария	900	(622)	139	—	—	417	—	—	—
Бурунди	—	—	4 000	—	—	—	—	4 000	—
Беларусь	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Камерун	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Канада	—	—	1 703 653	1 321 429	—	1 703 653	—	—	1 321 429
Центральноафриканская Республика	—	—	5 952	—	—	5 952	—	—	—
Чад	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Чили	—	15 000	15 000	—	—	30 000	—	—	—
Китай	—	—	337 436	—	—	337 436	—	—	—
Колумбия	—	—	72 333	—	—	72 333	—	—	—
Конго	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Коста-Рика	—	—	20 143	—	—	20 143	—	—	—
Кот-д'Ивуар	—	—	10 000	—	—	10 000	—	—	—
Куба	—	—	6 000	—	—	6 000	—	—	—
Кипр	—	—	12 000	—	—	12 000	—	—	—

Страны	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленному взносам за предыдущие годы	Объявленные взносы и коррективы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в течение предыдущих лет за 1996 и 1997 годы	Инкассирование в 1996 и 1997 годах	Инкассирование взносы за 1997 и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы, на последующие годы
Чешская Республика	57 034	881	196 490	205 479	—	254 405	—	205 479
Демократическая Республика Конго	—	—	—	—	—	—	—	—
Дания	—	—	4 654 058	—	—	4 654 058	—	—
Доминиканская Республика	—	—	5 957	—	—	5 957	—	—
Эквадор	—	—	—	—	—	—	—	—
Египет	—	—	14 788	—	—	5 886	8 902	—
Финляндия	—	—	6 970 196	—	—	6 970 196	—	—
Франция	493 827	(25 535)	414 010	—	—	882 302	—	—
Габон	6 000	—	—	—	—	—	6 000	—
Гамбия	—	—	—	—	—	—	—	—
Германия	—	—	11 948 724	—	—	11 948 724	—	—
Гана	—	—	15 000	5 000	—	15 000	—	5 000
Греция	—	—	50 000	—	—	50 000	—	—
Гватемала	—	—	—	—	—	—	—	—
Гвинея	—	—	2 000	3 000	—	2 000	3 000	—
Гвинея-Бисау	—	—	—	—	—	—	—	—
Гайана	—	—	—	—	—	—	—	—
Гаити	—	—	—	—	—	—	—	—
Венгрия	27 068	(6 613)	50 000	—	—	69 457	998	—
Исландия	—	—	6 000	—	—	6 000	—	—
Индия	100 000	—	200 000	—	—	198 264	101 736	—
Индонезия	—	—	30 000	—	—	30 000	—	—
Иран, Исламская Республика	60 000	30 000	30 000	—	—	30 000	90 000	—
Ирландия	—	—	301 180	—	—	301 180	—	—
Израиль	—	—	7 500	—	—	7 500	—	—
Италия	—	—	957 523	—	—	667 668	289 855	—
Ямайка	12 458	—	19 528	—	—	31 986	—	—
Япония	—	—	9 000 000	—	—	9 000 000	—	—
Иордания	—	—	10 000	—	—	10 000	—	—
Кения	32 551	—	72 536	80 000	—	105 067	10 000	80 000
Кувейт	200 000	—	400 000	—	—	400 000	200 000	—
Лаосская Народно- Демократическая Республика	—	—	4 000	—	—	2 000	2 000	—
Ливан	5 000	—	8 000	—	—	8 000	5 000	—
Лесото	—	—	5 000	2 500	5 000	—	2 500	—

Страны	Неуплаченные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие годы	Объявленные взносы и коррективы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в течение предыдущих лет за 1996 и 1997 годы	Инкассирование в 1996 и 1997 годах	Инкассирование в последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 и предыдущие годы	Неуплаченные взносы, объявленные на последующие годы
Ливийская Арабская Джамахирия	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Люксембург	—	—	60 257	—	—	60 257	—	—	—
Малави	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Малайзия	—	—	55 000	—	—	55 000	—	—	—
Мальдивские Острова	—	—	2 500	—	—	2 500	—	—	—
Мали	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Мальта	—	—	14 000	—	—	14 000	—	—	—
Маршалловы Острова	—	—	1 000	—	—	1 000	—	6 000	12 000
Мавритания	—	—	6 000	12 000	—	—	—	—	—
Маврикий	—	—	9 466	—	—	9 466	—	—	—
Мексика	—	—	78 315	200 000	74	69 766	—	8 475	200 000
Монголия	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Марокко	10 000	10 000	20 000	—	—	40 000	—	—	—
Мозамбик	—	—	10 000	20 000	—	10 000	—	—	20 000
Мьянма	—	—	2 000	—	—	—	—	2 000	—
Непал	—	—	2 000	—	—	2 000	—	—	—
Нидерланды	—	—	4 387 125	4 102 564	—	4 387 125	—	—	4 102 564
Новая Зеландия	—	—	182 297	—	—	182 297	—	—	—
Никарагуа	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Нигер	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Нигерия	52 573	7 999	—	—	—	—	—	60 572	—
Норвегия	—	—	4 594 696	—	—	4 594 696	—	—	—
Оман	—	—	20 000	—	—	10 000	—	10 000	—
Пакистан	—	—	100 005	—	—	50 005	—	50 000	—
Панама	—	—	8 000	—	—	8 000	—	—	—
Папуа-Новая Гвинея	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Перу	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Филиппины	11 583	(133)	25 909	40 000	—	10 909	—	26 450	40 000
Польша	—	—	200 000	200 000	—	200 000	—	—	200 000
Португалия	—	—	40 000	—	—	40 000	—	—	—
Катар	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Республика Корея	—	—	230 000	300 000	—	230 000	—	—	300 000
Румыния	1 334	(33)	5 219	—	—	6 520	—	—	—
Российская Федерация	300 000	(300 000)	472 958	—	—	472 958	—	—	—
Руанда	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Сент-Люсия	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Саудовская Аравия	53 333	—	—	—	—	—	—	53 333	—

Страны	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленному взносам за предыдущие годы	Объявленные взносы и коррективы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в течение предыдущих лет за 1996 и 1997 годы	Инкассирование в 1996 и 1997 годах	Инкассирование в последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 и предыдущие годы	Неуплаченные взносы, объявленные на последующие годы
Сенегал	—	6 377	16 376	—	—	22 753	—	—	—
Сейшельские Острова	—	—	5 265	—	—	5 265	—	—	—
Сингапур	—	—	30 000	—	—	30 000	—	—	—
Словакия	—	—	20 000	—	—	20 000	—	—	—
Сомали	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Южная Африка	—	—	60 000	—	—	60 000	—	—	—
Испания	—	—	1 450 680	—	—	1 450 680	—	—	—
Шри-Ланка	—	—	10 000	—	—	10 000	—	—	—
Судан	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Свазиленд	—	—	12 000	12 000	—	12 000	—	—	12 000
Швеция	—	—	5 607 779	2 554 278	—	5 607 779	—	—	2 554 278
Швейцария	—	—	5 767 455	2 603 448	—	5 767 455	—	—	2 603 448
Сирийская Арабская Республика	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Таиланд	—	—	20 000	—	—	20 000	—	—	—
Togo	—	381	—	—	—	381	—	—	—
Тринидад и Тобаго	—	12 705	20 000	20 000	—	22 705	—	10 000	20 000
Тунис	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Турция	20 530	—	28 565	100 000	—	36 872	—	12 223	100 000
Уганда	—	—	4 000	8 100	—	4 000	8 100	—	—
Украина	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Соединенное Королевство	—	—	12 340 333	—	—	12 340 333	—	—	—
Объединенная Республика Танзания	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Соединенные Штаты Америки	—	—	12 600 000	—	—	11 600 000	—	1 000 000	—
Уругвай	10 000	30 000	—	—	—	40 000	—	—	—
Вануату	—	—	685	—	—	—	—	685	—
Венесуэла	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Вьетнам	—	—	3 000	3 000	—	3 000	—	—	3 000
Йемен	—	—	5 444	—	—	5 444	—	—	—
Югославия	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Замбия	—	—	6 000	—	—	—	—	6 000	—
Зимбабве	—	—	18 200	—	—	—	—	18 200	—
ИТОГО	1 878 006	(127 765)	89 983 854	12 318 666	818 854	88 909 319	24 600	2 005 922	12 294 066

Таблица 1.2

Фонд окружающей среды: сводка ассигнований, выделенных средств, произведенных расходов и неизрасходованного остатка ассигнований и выделенных средств на деятельность по программе Фонда и по ее резерву за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года (долл. США)

	Расходы, произведенные в 1996—1997 годах				Непогашенные обязательства	Всего	Неизрасходованный остаток ассигнований	Неизрасходованный остаток выделенных средств
	Ассигнования 1996—1997 годы	Выделенные средства 1996—1997 годы	Выплаты					
I. Деятельность по программе Фонда								
Забота о чистой воде, прибрежных и морских ресурсах	8 637 036	8 637 036	5 667 091	1 288 901	6 955 992	1 681 044	1 681 044	
Забота о биологических ресурсах	5 222 096	5 222 096	3 814 305	423 623	4 237 928	984 168	984 168	
Забота о земельных ресурсах	4 771 948	4 771 948	3 926 017	424 529	4 350 546	421 402	421 402	
Информация для принятия решений и планирования деятельности	4 445 007	4 445 007	3 680 560	173 485	3 854 045	590 962	590 962	
Устойчивое производство	5 100 387	5 100 387	4 602 587	209 112	4 811 699	288 688	288 688	
Снижение последствий использования энергии для окружающей среды	1 886 609	1 886 609	1 599 486	196 245	1 795 731	90 878	90 878	
Модели экологически устойчивого производства и потребления	328 775	328 775	320 275	1 843	322 118	6 657	6 657	
Снижение неблагоприятного воздействия токсичных химикатов и отходов	4 945 750	4 945 750	4 529 954	250 881	4 780 835	164 915	164 915	
Улучшение управления в области окружающей среды в городских районах	2 218 737	2 218 737	1 646 940	257 652	1 904 592	314 145	314 145	
Изменения в области окружающей среды и чрезвычайные ситуации	624 480	624 480	467 659	51 127	518 786	105 694	105 694	
Торговля и окружающая среда	797 677	797 677	666 642	51 474	718 116	79 561	79 561	
Экономика, благоприятная для окружающей среды	687 457	687 457	446 877	17 346	464 223	223 234	223 234	
Экологическое право	2 944 170	2 944 170	2 639 265	34 630	2 673 895	270 275	270 275	
Координация и пропаганда исследований в отношении политики	784 013	784 013	659 547	24 691	684 238	99 775	99 775	
Экологическая оценка	4 092 875	4 092 875	2 926 615	290 822	3 217 437	875 438	875 438	
Поддержка регионального и субрегионального сотрудничества	6 213 026	6 213 026	4 235 838	437 654	4 673 492	1 539 534	1 539 534	
Осведомленность общественности, образование и доступ к основным группам	6 007 232	6 007 232	4 914 368	562 624	5 476 992	530 240	530 240	
Разработка и внедрение скоординированной системы для международного обмена информацией: сеть ЮНЕП (UNEPNET)	3 792 725	3 792 725	2 958 389	213 751	3 172 140	620 585	620 585	
Всего, деятельность по программе Фонда	63 500 000	63 500 000	49 702 415	4 910 390	54 612 805	8 887 195	8 887 195	
II. Всего, деятельность по программному резерву Фонда	5 000 000	5 000 000	3 321 105	1 021 622	4 342 727	657 273	657 273	

Итого

68 500 000

68 500 000

53 023 520

5 932 012

58 955 532

9 544 468

9 544 468

Таблица 1.3

Фонд окружающей среды: сводка ассигнований, выделенных средств, произведенных расходов и неизрасходованного остатка ассигнований и выделенных средств на покрытие административных и оперативно-функциональных расходов по программе за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года
(долл. США)

	Ассигнования 1996—1997 годы	Выделенные средства ^{a/} 1996—1997 годы	Расходы, произведенные в 1996—1997 годах			Неизрасходованный остаток ассигнований	Неизрасходованный остаток выделенных средств
			Выплаты	Непогашенные обязательства	Всего		
Штатные должности	15 368 800	15 368 800	14 400 008	15 417	14 415 425	953 375	953 375
Временный персонал общего назначения	977 900	977 900	1 053 444	5 932	1 059 376	(81 476)	(81 476)
Консультанты (включая путевые расходы)	235 100	235 100	105 758	37 286	143 044	92 056	92 056
Сверхурочные и надбавки за ночную работу	194 100	194 100	188 884	5 293	194 177	(77)	(77)
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	8 638 700	8 638 700	7 447 638	316 638	7 764 276	874 424	874 424
Путевые расходы	1 662 700	1 662 700	1 181 676	143 620	1 325 296	337 404	337 404
Услуги по контрактам	931 000	931 000	819 703	84 512	904 215	26 785	26 785
Текущие расходы	4 927 900	4 927 900	3 176 675	324 405	3 501 080	1 426 820	1 426 820
Принадлежности и материалы	738 100	738 100	117 935	1 825	119 760	618 340	618 340
Закупки	187 100	187 100	30 391	39 481	69 872	117 228	117 228
ИТОГО	33 861 400	33 861 400	28 522 112	974 409	29 496 521	4 364 879	4 364 879

^{a/} Выделенные средства по состоянию на 31 декабря 1997 года основаны на утвержденных Советом управляющих ассигнованиях в размере 33 861 400 долл. США.

Ведомость II

Фонд окружающей среды: активы, пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

	1997 год	1995 год
<u>Активы</u>		
Денежная наличность и срочные вклады		
Конвертируемая валюта (таблица 2.1)	31 715 091	27 478 022
Неконвертируемая валюта (таблица 2.2)	3 975 862	499 497
Счета к получению		
Добровольные взносы к получению (таблица 1.1)	14 299 988	8 217 941
Остатки средств на межфондовых счетах (примечание 6)	10 071 735	10 868 894
Прочие (примечание 10)	12 701 810	9 951 572
Другие активы		
Отсроченные платежи (примечание 5)	592 746	2 342 110
Оперативные средства, предоставленные учреждениям-исполнителям	11 276 860	11 453 036
ИТОГО АКТИВЫ	84 634 092	70 811 072
<u>Пассивы</u>		
Взносы, полученные авансом (таблица 1.1)	12 318 666	7 163 288
Непогашенные обязательства (таблицы 1.2 и 1.3)	7 072 815	17 171 452
Счета к оплате		
Остатки средств на межфондовых счетах (примечание 7)	26 368 105	18 892 764
Прочие (примечание 4)	5 983 773	1 709 523
Другие пассивы		
Оперативные средства, предоставляемые учреждениям-исполнителям	10 609 404	13 676 746
ИТОГО ПАССИВЫ	62 352 763	58 613 773
<u>Резервы и остатки средств Фонда</u>		
Финансовый резерв	10 000 000	6 588 472
Суммарный объем превышений	12 281 329	5 608 827
ИТОГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТКИ СРЕДСТВ ФОНДА	22 281 329	12 197 299
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТКИ СРЕДСТВ ФОНДА	84 634 092	70 811 072

Таблица 2.1

Фонд окружающей среды: наличность в конвертируемой валюте, банковские депозиты и инвестиции на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

<u>Фонд окружающей среды (ведомость II)</u>		<u>В процентах</u>		<u>Балансовая стоимость</u>
Наличность в банках				4 715 091 долл. США
“Нэшнл бэнк Кувейт”	Нью-Йорк	5,7187%	на 30 июля 1998 года	12 000 000 долл. США
“Стэндэрд Эс. Эй.”	Йоханнесбург	5,8125%	на 30 апреля 1998 года	5 000 000 долл. США
“Банко Сантандер”	Нью-Йорк	5,8125%	на 30 июня 1998 года	<u>10 000 000 долл. США</u>
ИТОГО				<u>31 715 091 долл. США</u>
<u>Целевые фонды ЮНЕП и другие счета (ведомости III, V.1, V.2, V.3, VI, VII.1)</u>				
Наличность в банках				22 425 833 долл. США
“Дойче бэнк”	Большой Кайман	6,0000%	на 8 января 1998 года	5 000 000 долл. США
“Свенска хэнделс”	Большой Кайман	5,6562%	на 30 января 1998 года	3 000 000 долл. США
“Джэнерэл бэнк”	Большой Кайман	5,7000%	на 27 февраля 1998 года	12 000 000 долл. США
“Дрезднер бэнк”	Нью-Йорк	5,6875%	на 27 марта 1998 года	5 000 000 долл. США
“Нэшнл Австралия”	Нью-Йорк	5,6900%	на 31 марта 1998 года	7 000 000 долл. США
“Роял бэнк Скотлэнд”	Нью-Йорк	5,6875%	на 30 апреля 1998 года	4 000 000 долл. США
“Стэндэрд бэнк”	Нассау	5,8125%	на 28 мая 1998 года	7 500 000 долл. США
“Эй-эн-зед бэнк”	Нью-Йорк	5,7813%	на 31 июля 1998 года	10 000 000 долл. США
“Роял бэнк Скотлэнд”	Нью-Йорк	5,8125%	на 1 сентября 1998 года	<u>10 000 000 долл. США</u>
ВСЕГО				<u>85 925 833 долл. США</u> ^{a/}
<u>Многосторонний фонд в рамках Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой (ведомость IV)</u>				
Наличность в банках				<u>2 788 866 долл. США</u>
ВСЕГО				<u>2 788 866 долл. США</u>
<u>a/ Общие целевые фонды (ведомость III)</u>				44 054 421 долл. США
Целевые фонды технического сотрудничества (ведомость V.1)				17 856 015 долл. США
Целевые фонды по программе найма младших сотрудников категории специалистов (ведомость V.2)				2 935 154 долл. США
Целевой фонд международных наград в области охраны окружающей среды (ведомость V.3)				1 576 844 долл. США
Специальный счет вспомогательных расходов по программам (ведомость VI)				4 381 344 долл. США
Счет параллельных взносов (ведомость VII.1)				<u>15 122 055 долл. США</u>
ВСЕГО				<u>85 925 833 долл. США</u>

Таблица 2.2

Фонд окружающей среды: наличность в неконвертируемой валюте и банковские депозиты на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

	<u>В местной валюте</u>	<u>Эквивалент в долл. США</u>
<u>Фонд окружающей среды (ведомость II)</u>		
Российские рубли <u>a/</u>	6 686 288	3 552 147
Китайские юани	2 970 601	358 768
Чешские кроны	—	17 659
Венгерские форинты	6 642 292	34 239
Болгарские левы	99 435	56
Румынские леи	100 889 107	12 993
Итого		<u>3 975 862</u>
<u>Общие целевые фонды ЮНЕП</u>		
Греческие драхмы (ведомость VII.2)		1 438
Ямайские доллары (ведомость VII.3)		13 526
Итого		<u>14 964</u>

a/ Конвертируются при определенных перечисленных условиях и включают 2 млн. долл. США, находящиеся на срочном депозите во “Внешэкономбанке”, Российская Федерация, с процентным доходом 4,25 процентов годовых.

Таблица 2.3

Сводка всех фондов по Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде: движение денежной наличности за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года
(долл. США)

	Фонд окружающей среды	Общие целевые фонды	Многосторонний фонд	Целевые фонды технического сотрудничества	Целевые фонды найма младших сотрудников категории специалистов	Международные награды	Специальный счет вспомогательных расходов по программе	Параллельные взносы	Параллельные взносы Средиземноморья	Параллельные взносы Карибского бассейна	Возобновляемый фонд (информация)	Итого 1997 год
Движение наличных средств, получаемых от оперативной деятельности												
Чистое превышение (нехватка) поступлений над расходами	8 762 260	16 229 978	53 057 469	7 421 152	369 873	(215 750)	1 539 670	1 821 829	12 858	82 333	157 832	89 239 504
(Увеличение) уменьшение объема подлежащих получению взносов	(6 082 047)	(9 614 287)	(52 906 916)	(116 208)	(150 000)	—	—	(5 421)	—	82 281	—	(68 794 281)
(Увеличение) уменьшение суммы других счетов к получению	(2 750 238)	(1 759 557)	(12 805)	(497 074)	(108 491)	(33 964)	(2 569 949)	(517 122)	(23 706)	(143)	—	(8 273 049)
(Увеличение) уменьшение других активов	1 749 364	(95 408)	14 220 210	(92 906)	(11 865)	—	—	—	—	—	—	15 769 393
Увеличение (уменьшение) объема взносов, полученных авансом	5 155 378	3 824 245	5 646 537	—	—	—	—	—	—	—	—	14 626 160
Увеличение (уменьшение) объема непогашенных обязательств	(10 098 637)	2 087 542	(206 810)	545 962	16 871	44 842	29 318	976 433	67 686	—	14 595 000	(6 522 198)
Увеличение (уменьшение) суммы других счетов к оплате	4 274 250	1 339 645	13 686	602 511	35 461	39 478	1 646 486	(5 431 516)	(12 378)	9 221	(62 595)	2 454 229
Минус: поступления в виде процентов	(2 244 878)	(3 361 774)	(29 941 063)	(2 929 418)	(210 442)	(159 419)	(620 874)	—	—	—	—	(39 467 868)
ЧИСТЫЙ ОБЪЕМ НАЛИЧНЫХ ДЕНЕЖНЫХ СРЕДСТВ, ПОЛУЧЕННЫХ В РЕЗУЛЬТАТЕ ОПЕРАТИВНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ	(1 234 548)	8 650 404	(10 131 415)	4 934 017	(58 593)	(324 813)	24 651	(3 155 797)	44 460	173 692	109 832	(968 110)
Движение наличных средств, полученных от инвестирования и финансовой деятельности												
(Увеличение) уменьшение подлежащих получению средств по остаткам на межфондовых счетах	797 159	3 055 291	(1 473 486)	(1 981 163)	533 909	—	(22 605)	3 518 410	(50 874)	(27 099)	48 000	4 397 542
Увеличение (уменьшение) подлежащих оплате остатков средств по остаткам на межфондовых счетах	7 475 341	6 148 762	(163 303)	(7 206 515)	948 385	41 646	(896 497)	872 852	—	(141 674)	—	7 078 997
(Увеличение) уменьшение объема оперативных средств, предоставленных учреждениям-исполнителям	176 176	380 705	(27 825 414)	(5 408 628)	—	—	—	(1 634 644)	—	—	—	(34 311 805)
Увеличение (уменьшение) объема оперативных средств, предоставляемых учреждениям-исполнителями	(3 067 342)	14 205	—	93 874	—	—	—	—	—	—	—	(2 959 263)
Плюс: поступления в виде процентов	2 244 878	3 361 774	29 941 063	2 929 418	210 442	159 419	620 874	—	—	—	—	39 467 868

	Фонд оказывающей среды	Общие целевые фонды	Многосто- ронний фонд	Целевые фонды технического сотрудни- чества	Целевые фонды найма младших сотрудников категории специалистов	Междун- родные награды	Специальный счет вспо- могательных расходов по программе	Параллель- ные вносы Средизем- номорья	Параллель- ные вносы Карибского бассейна	Возобнов- ляемый фонд (информация)	Итого 1997 год
ЧИСТЫЙ ОБЪЕМ ДЕНЕЖНОЙ НАЛИЧНОСТИ, ПОЛУЧЕННОЙ В РЕЗУЛЬТАТЕ ИНВЕСТИЦИЙ И ФИНАНСОВОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ	7 626 212	12 960 737	478 860	(11 573 014)	1 692 736	201 065	(298 228)	(50 874)	(168 773)	48 000	13 673 339
<u>Движение денежной наличности, поступающей из других источников</u>											
Экономия по обязательствам за предыдущие периоды или их ликвидация	1 321 770	—	—	—	—	—	79 423	—	—	—	1 401 193
Выплаты в другие фонды	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(157 832)	(157 832)
ЧИСТЫЙ ОБЪЕМ ДЕНЕЖНОЙ НАЛИЧНОСТИ, ПОСТУПАЮЩЕЙ ИЗ ДРУГИХ ИСТОЧНИКОВ	1 321 770	—	—	—	—	—	79 423	—	—	(157 832)	1 243 361
<u>Чистое увеличение (уменьшение) объема денежной наличности и срочных вкладов</u>	7 713 434	21 611 141	(9 652 555)	(6 638 997)	1 634 143	(123 748)	(194 154)	(6 414)	4 919	—	13 948 590
ДЕНЕЖНАЯ НАЛИЧНОСТЬ И СРОЧНЫЕ ВКЛАДЫ, НАЧАЛО ПЕРИОДА	27 577 519	22 858 420	12 441 421	24 495 012	1 301 011	1 700 592	4 575 496	7 852	8 607	—	110 887 172
ДЕНЕЖНАЯ НАЛИЧНОСТЬ И СРОЧНЫЕ ВКЛАДЫ, КОНЕЦ ПЕРИОДА	15 690 953	44 469 587	2 788 000	17 856 015	2 935 154	1 576 844	4 381 344	1 438	13 526	—	124 835 762

Ведомость III

Общие целевые фонды: сводка поступлений, расходов и изменений в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года (долл. США)

	Средиземноморский фонд	Кувейтский план действий	СИТЕС	Целевой фонд для региона Восточно-азиатских морей	Карибский целевой фонд	Целевой фонд для района Западной и Центральной Африки	Целевой фонд региональных морей для района Восточной Африки	Система подготовки кадров по проблемам окружающей среды	Монреальский протокол	Венская конвенция	Сохранение мигрирующих видов	Базельская конвенция
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
Поступления												
Добровольные взносы (таблица 3.1)	8 967 183	—	9 184 197	401 400	2 179 350	—	1 256 010	430 000	6 365 569	1 187 426	1 951 787	4 886 185
Поступления в виде процентов	685 812	7 437	94 405	117 063	264 960	41 229	228 658	20 015	392 666	150 975	210 443	392 115
Прочие поступления	1 762 632	—	83 683	108 510	—	—	477 342	—	13 596	—	5 609	196 028
Курсовая прибыль	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ИТОГО ПОСТУПЛЕНИЯ	11 435 627	7 437	9 362 285	626 973	2 444 310	41 229	1 962 010	450 015	6 771 831	1 338 401	2 167 839	5 474 328
Расходы												
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	4 899 813	—	5 055 604	253 022	1 115 399	240 979	412 300	15 585	1 964 504	527 242	1 205 921	2 397 189
Консультанты	1 641 366	—	299 101	7 000	61 694	17 061	14 113	27 290	48 507	—	146 003	92 115
Добровольцы	—	—	—	5 000	—	—	2 385	—	—	—	—	—
Путевые расходы	542 473	—	527 532	23 209	152 004	23 005	116 672	16 733	231 236	(3 098)	103 657	107 396
Услуги по контрактам	605 648	—	427 974	25 000	361 730	40 000	187 606	—	(4 000)	—	56 150	4 962
Стипендии	67 727	—	—	—	8 579	—	—	—	—	—	—	—
Совещания и конференции	1 267 657	—	261 546	112 623	226 918	—	13 330	97 024	1 715 707	335 326	193 679	20 627
Расходы на аренду	—	—	91 464	—	106 763	—	—	—	40 724	12 097	—	64 334
Текущие расходы	250 461	—	256 376	1 000	48 122	429	29 614	504	41 101	19 178	18 629	44 258
Закупки	243 371	—	26 804	16 450	(55)	10 851	720	—	59 832	9 179	31 323	33 122
Расходы на отчетность	133 254	—	62 461	13 168	59 115	—	52 590	22 773	150 058	29 915	13 280	52 211
Прочие расходы	261 322	—	325 918	10 256	119 936	4 339	7 907	6 564	233 729	40 827	43 120	95 060
Расходы по участию ЮНЕП	—	—	—	—	(17 096)	—	133 369	—	—	—	—	—
Представительские расходы	3 609	—	1 964	571	414	—	2 160	—	22 018	2 416	(66)	1 547
Банковские сборы	120	—	25	—	15	—	18	—	294	21	195	279
Курсовые убытки	1 118	—	875 317	—	184	—	—	—	—	—	43 870	—
Вспомогательные расходы по программе (ведомость VI)	1 291 771	—	953 779	60 748	291 658	45 026	126 473	24 241	585 444	126 501	235 520	378 669
ИТОГО РАСХОДЫ	11 229 710	—	9 165 885	528 047	2 535 380	391 380	1 099 358	210 714	5 089 156	1 099 704	2 091 281	3 291 789
Превышение (нехватка) поступлений над расходами	205 917	7 437	196 400	98 926	(91 070)	(350 151)	862 652	239 301	1 682 675	238 697	76 558	2 182 539
Корректировка за предыдущий период	—	—	(241 415)	—	(13 410)	—	—	—	—	(23 357)	(6 841)	(241 026)
ЧИСТЫЙ ОБЪЕМ ПРЕВЫШЕНИЙ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	205 917	7 437	(45 015)	98 926	(104 480)	(350 151)	862 652	239 301	1 682 675		69 717	1 941 513
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТКИ СРЕДСТВ ФОНДА НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	6 515 117	89 430	5 165 513	1 118 589	3 634 244	429 124	2 950 902	192 216	5 481 674		2 242 829	2 286 322
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТКИ СРЕДСТВ ФОНДА НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	6 721 034	96 867	5 120 498	1 217 515	3 529 764	78 973	3 813 554	431 517	7 164 349		2 312 546	4 227 835

Осуществление Базельской конвенции	Конвенция по биологическому разнообразию (временный секретариат)	Конвенция по биологическому разнообразию	Северо- западный регион Тихого океана	Процедура предварительного обоснованного согласия	Снижение риска загрязнения химическими веществами	АМСЕН	Биоразно- образие и поддержка одобренных мероприятий	Биоразно- образие: участие сторон	Международная деятельность по борьбе со стойкими органическими загрязнителями	Комитет высокого уровня ЮНЕП	Итого	
											1996—1997 годы	1994—1995 годы
(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	(18)	(19)	(20)	(21)	(22)	(23)		
949 296	—	13 114 626	580 000	3 013 676	122 520	801 206	204 725	1 595 363	1 112 811	47 151	58 370 481	41 469 261
52 314	20 583	542 345	14 726	38 390	5 907	46 884	4 948	7 506	5 167	2 078	3 346 628	1 482 716
—	—	2 542 360	1 728	—	—	—	200 000	—	—	—	5 391 488	6 179 565
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 148 840
1 001 610	20 583	16 199 331	596 456	3 052 066	126 427	848 090	409 673	1 602 889	1 117 978	49 229	67 106 597	51 280 382
—	(176 909)	4 599 121	—	551 460	31 662	—	—	—	—	—	23 101 991	19 458 269
57 196	(21 937)	707 796	69 155	—	—	—	—	—	20 000	—	3 186 460	1 269 247
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7 365	—
24 006	—	478 302	—	65 478	32 965	—	—	6 549	11 360	—	2 458 853	2 047 172
26 063	—	480 405	44 000	—	—	—	—	—	11 000	—	2 266 560	2 789 471
39 351	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	115 657	204 074
484 149	(61 211)	1 810 914	29 603	308 546	26 570	—	—	694 512	126 362	6 451	7 690 333	5 094 992
(467)	(3 248)	(43 273)	—	24 996	—	—	—	—	—	—	293 360	230 066
—	(518)	200 316	—	—	—	—	—	—	5 000	—	914 470	692 721
—	—	479 882	—	—	—	—	—	—	—	—	911 479	400 979
—	(227)	251 349	5 000	—	—	—	—	—	8 184	—	853 131	665 335
—	(900)	534 317	—	35 690	(469)	—	—	—	—	—	1 716 616	1 493 460
—	—	12 090	6 173	—	—	—	—	—	—	—	134 536	73 570
—	—	37 678	659	—	—	—	—	—	1 000	—	73 990	40 360
61	—	829	—	—	—	18	18	78	5	—	2 066	—
—	—	16 424	—	—	—	—	10	—	—	—	936 923	4 657
62 025	(34 573)	1 241 096	20 097	129 667	11 797	—	—	91 138	23 776	539	5 685 694	4 479 762
713 046	(300 523)	10 805 246	174 687	1 115 837	102 545	18	28	792 277	206 699	7 290	50 349 554	38 944 135
268 564	321 106	5 394 985	421 769	1 969 229	25 882	848 072	409 656	810 592	911 279	41 939	6 759 043	12 336 247
(18 044)	—	8 147	—	—	—	—	—	—	—	—	(532 946)	(4 071 305)
270 523	321 106	5 402 232	421 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	16 226 097	8 264 942
414 099	(12 520)	2 963 296	70 000	—	—	—	—	—	—	—	35 035 865	26 700 923
564 619	317 516	8 365 528	491 769	1 936 229	25 882	848 072	409 656	810 592	911 279	41 939	51 261 962	35 035 865

Сводка активов, пассивов, резервов и остаток средств на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

	Средиземноморский фонд	Кувейтский план действий	СИТЕС	Целевой фонд для региона Восточно-азиатских морей	Карибский целевой фонд	Целевой фонд для района Западной и Центральной Африки	Целевой фонд региона для района Восточной Африки	Целевой фонд региональных морей для района Восточной Африки	Система подготовки кадров по проблемам окружающей среды	Монреальский протокол	Венская конвенция	Сохранение мигрирующих видов	Базельская конвенция
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	
Активы													
Наличность и срочные вклады (таблица 2.1)	6 386 195	71 443	4 670 010	960 624	2 156 135	220 302	1 436 886	381 727	4 569 747	636 452	2 668 619	4 395 508	
Подлежащие получению добровольные взносы (таблица 3.1)	5 216 450	—	6 976 834	280 478	1 720 701	—	2 440 634	159 048	7 731 882	973 348	1 372 353	3 019 152	
Подлежащие получению сальдо межфондовых счетов (примечание 7)	—	—	—	171 599	—	—	255 384	—	—	613 075	—	—	
Прочие счета к получению	896 346	3 337	188 905	21 921	302 614	8 797	70 993	6 373	143 071	25 087	207 741	110 527	
Прочие активы – отсроченные платежи (примечание 5)	62 772	—	46 177	—	—	—	—	—	33 499	—	22 714	—	
Оперативные средства, предоставляемые учреждениям-исполнителям	360 548	22 541	132 671	26 526	43 921	—	38 731	—	1 195	—	—	—	
ИТОГО АКТИВЫ	12 922 311	97 321	12 017 597	1 461 150	4 223 371	229 099	4 242 628	547 148	12 479 394	2 247 962	4 271 427	7 525 187	
Пассивы													
Взносы, полученные авансом (таблица 3.1)	4 623 146	—	4 434 861	158 700	—	—	249 750	—	3 679 702	382 341	1 118 779	2 943 387	
Непогашенные обязательства	459 531	—	348 289	11 545	321 047	—	125 717	22 121	1 130 567	103 053	306 864	206 503	
Подлежащие оплате сальдо межфондовых счетов (примечание 6)	680 394	—	1 388 931	—	196 264	142 029	—	85 271	426 832	—	476 842	71 985	
Прочие счета к оплате	438 206	454	727 018	73 390	174 296	8 097	53 607	8 239	77 944	51 118	32 933	75 477	
Другие пассивы — авансы, полученные от учреждений-исполнителей	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21 463	—	
ИТОГО ПАССИВЫ	6 201 277	454	6 897 099	243 635	693 607	150 126	429 074	115 631	5 315 045	536 512	1 958 881	3 297 352	
Резервы и остатки средств Фонда													
Суммарное превышение	6 721 034	96 867	5 120 498	1 217 515	3 529 764	78 973	3 813 554	431 517	7 164 349	1 711 450	2 312 546	4 227 835	
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТКИ СРЕДСТВ ФОНДА	6 721 034	96 867	5 120 498	1 217 515	3 529 764	78 973	3 813 554	431 517	7 164 349	1 711 450	2 312 546	4 227 835	
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТКИ СРЕДСТВ	12 922 311	97 321	12 017 597	1 461 150	4 223 371	229 099	4 242 628	547 148	12 479 394	2 247 952	4 271 427	7 525 187	

1/ Целевой фонд охраны Средиземного моря от загрязнения.

2/ Региональный целевой фонд охраны и освоения морской среды и прибрежных районов Бахрейна, Ирана (Исламской Республики), Ирака, Кувейта, Омана, Катара, Саудовской Аравии и Объединенных Арабских Эмиратов.

3/ Целевой фонд для Конвенции о международной торговле видами дикой фауны и флоры, находящимися под угрозой исчезновения.

4/ Региональный целевой фонд для осуществления Плана действий по охране и освоению морской среды и прибрежных районов восточноазиатских морей.

5/ Региональный целевой фонд для осуществления Плана действий для Карибской программы в области окружающей среды.

6/ Целевой фонд охраны и освоения морской среды и прибрежной зоны района Западной и Центральной Африки.

7/ Целевой фонд региональных морей для района Восточной Африки.

8/ Целевой фонд для системы подготовки кадров по проблемам окружающей среды в Латинской Америке и Карибском бассейне.

9/ Целевой фонд для Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой.

10/ Целевой фонд для Венской конвенции об охране озонового слоя.

11/ Целевой фонд для Конвенции о сохранении мигрирующих видов диких животных.

Осуществление Базельской конвенции	Конвенция по биологическому разнообразию (временный секретариат)	Конвенция по биологическому разнообразию	Северо- западный регион Тихого океана	Процедура предварительного обоснованного согласия	Снижение риска загрязнения химическими веществами	АМСЕН	Биоразно- образие и поддержка утверж- денных мероприятий	Биоразно- образие: участие сторон	Международная деятельность по борьбе со стойкими органическими загрязни- телями	Комитет высокого уровня ЮНЕП	Итого	
	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	(18)	(19)	(20)	(21)	(22)	(23)	1996—1997 годы
1 139 821	272 799	8 703 077	332 272	1 410 968	(34 191)	824 048	1 039 497	683 063	787 870	341 549	44 054 421	22 858 426
(40 000)	—	6 486 140	175 000	1 329 682	—	10 000	626 180	1 274 447	—	6 803	39 762 132	30 147 865
—	—	—	—	—	63 962	10 000	—	—	323 708	—	1 437 726	4 493 019
32 527	37 707	579 633	2 681	16 317	1 251	4 024	10 395	4 941	2 924	877	2 678 989	919 432
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	165 162	69 754
—	—	10 000	26 483	—	—	—	—	162 423	—	—	827 041	1 207 746
1 132 348	310 506	15 778 850	538 436	2 756 967	31 022	847 072	1 676 072	2 124 874	1 114 502	349 229	88 925 473	59 696 242
—	—	4 825 281	—	—	—	—	474 103	454 335	—	—	23 344 385	19 520 140
62 371	—	1 297 789	14 522	91 854	—	—	—	486 687	179 445	4 014	5 173 919	3 096 827
377 696	—	796 712	15 328	663 217	—	—	792 324	372 020	—	302 437	6 790 282	1 042 335
7 662	—	491 540	16 817	65 667	5 140	—	—	1 240	23 778	839	2 333 462	993 817
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21 463	7 258
447 729	—	7 413 322	46 667	820 738	5 140	0	1 266 427	1 314 282	203 223	307 290	37 663 511	24 660 377
684 619	310 506	8 365 528	491 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	51 261 962	35 035 865
684 619	310 506	8 365 528	491 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	51 261 962	35 035 865
1 132 345	310 506	15 778 850	538 436	2 756 967	31 022	848 072	1 676 072	2 214 874	1 114 502	349 229	88 925 473	59 696 242

12/ Целевой фонд для Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением.

13/ Целевой фонд для оказания помощи развивающимся странам и другим странам, нуждающимся в технической помощи, в осуществлении Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением.

14/ Целевой фонд для создания временного секретариата Конвенции по биологическому разнообразию.

15/ Целевой фонд для Конвенции по биологическому разнообразию.

16/ Целевой фонд для охраны, рационального использования и освоения прибрежной и морской среды и ресурсов северо-западного региона Тихого океана.

17/ Целевой фонд поддержки подготовки и переговорного процесса по международному обязательному инструменту для применения процедуры предварительного обоснованного согласия в отношении некоторых химических веществ в международной торговле.

18/ Целевой фонд для поддержки назначаемой правительством Группы экспертов по вопросам снижения риска загрязнения химическими веществами.

19/ Целевой фонд для поддержки Африканской конференции по окружающей среде на уровне министров.

20/ Целевой фонд для дополнительных добровольных взносов в поддержку утвержденных действий в рамках Конвенции по биологическому разнообразию.

21/ Целевой фонд для дополнительных взносов, способствующих участию сторон в осуществлении Конвенции по биологическому разнообразию.

22/ Целевой фонд для поддержки подготовки и переговорного процесса по международному юридически обязательному инструменту для Международной программы действий в отношении устойчивых органических загрязнителей и соответствующего обмена информацией и деятельности по оказанию технической помощи.

23/ Целевой фонд для поддержки работы Комитета высокого уровня министров и должностных лиц ЮНЕП, занимающихся вопросами окружающей среды.

Таблица 3.1

Общие целевые фонды: сводные данные о положении со взносами на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

Страны/организации	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
Целевой фонд охраны Средиземноморья от загрязнения								
Албания	5 525	—	6 384	3 256	11 909	—	—	3 256
Алжир	—	—	95 771	48 844	125 410	—	(29 639)	48 844
Босния и Герцеговина	24 256	—	27 364	13 956	—	—	51 620	13 956
Хорватия	39 212	—	88 474	45 122	—	—	127 686	45 122
Кипр	—	—	12 770	6 513	12 770	—	—	6 513
Египет	—	—	44 694	22 794	43 938	—	756	22 794
Франция	—	—	3 404 721	1 766 272	3 404 721	—	—	1 766 272
Греция	(22 812)	—	256 303	130 714	456 000	—	(222 509)	130 714
Израиль	—	—	134 080	68 381	134 080	—	—	68 381
Италия	—	—	2 812 907	1 430 643	2 668 783	—	144 124	1 430 643
Ливан	2 830	—	6 384	3 256	5 914	—	3 300	3 256
Ливийская Арабская Джамахирия	416 557	—	179 686	91 640	590 810	—	5 433	91 640
Мальта	(2 830)	—	6 384	3 256	3 808	—	(254)	3 256
Монако	2 830	—	6 384	3 256	9 190	—	24	3 256
Марокко	11 319	—	25 540	13 025	36 839	—	20	13 025
Словения	—	—	61 111	31 167	29 522	—	31 589	31 167
Испания	—	—	1 344 134	697 299	1 344 134	—	—	697 299
Сирийская Арабская Республика	22 636	—	25 540	13 025	36 998	—	11 178	13 025
Тунис	62	—	19 154	9 769	19 216	—	—	9 769
Турция	—	—	205 225	104 664	205 225	—	—	104 664
Югославия	469 976	—	—	—	—	—	469 976	0
Европейское сообщество	—	—	224 173	116 294	224 173	—	—	116 294
Итого	969 561	—	8 987 183	4 623 146	9 363 440	—	593 304	4 623 146
Целевой фонд для Конвенции о международной торговле видами дикой фауны и флоры, находящимися под угрозой исчезновения (СИТЕС)								
Афганистан	680	—	899	453	—	—	1 579	453
Алжир	—	—	15 478	7 248	—	—	15 478	7 248

Страны/организации	Коррективы к				Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Неуплаченные объявленные взносы за предыдущие периоды и поступления	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы					
Антигуа и Барбуда	—	—	—	453	—	—	—	—	453
Аргентина	134 954	—	53 302	21 744	191 887	—	(3 631)	—	21 744
Австралия	—	—	147 860	67 044	143 999	—	3 861	—	67 044
Австрия	—	—	76 713	39 411	73 599	—	3 114	—	39 411
Багамские Острова	677	—	1 870	906	3 124	—	(577)	—	906
Бангладеш	—	—	1 065	453	1 433	—	(368)	—	453
Барбадос	473	—	920	453	1 233	—	160	—	453
Беларусь	—	—	18 000	12 684	18 000	—	—	—	12 684
Бельгия	—	—	106 477	45 754	103 021	—	3 456	—	45 754
Белиз	1 420	—	824	453	—	—	2 244	—	453
Бенин	—	—	1 000	453	967	—	33	—	453
Боливия	2 817	—	935	453	3 171	—	581	—	453
Ботсвана	—	—	968	453	449	—	519	—	453
Бразилия	43 246	—	148 685	73 387	87 366	—	104 565	—	73 387
Бруней-Даруссалам	—	—	3 000	906	1 582	—	1 418	—	906
Болгария	—	—	13 176	3 603	12 752	—	424	—	3 603
Буркина-Фасо	2 493	—	716	453	1 880	—	1 329	—	453
Бурунди	2 187	—	747	453	—	—	2 934	—	453
Камбоджа	—	—	—	453	—	—	—	—	453
Камерун	2 937	—	973	453	—	—	3 910	—	453
Канада	—	—	304 533	140 884	294 394	—	10 139	—	140 884
Центральноафриканская Республика	193	—	993	453	961	—	225	—	453
Чад	2 601	—	935	453	—	—	3 536	—	453
Чили	7 736	—	6 959	3 624	10 000	—	4 695	—	3 624
Китай	—	—	75 708	33 522	74 159	—	1 549	—	33 522
Колумбия	(7 920)	—	12 157	4 530	6 914	—	(2 677)	—	4 530
Коморские Острова	395	—	—	453	—	—	395	—	453
Конго	2 296	—	974	453	3 659	—	(389)	—	453
Коста-Рика	(31 048)	—	935	453	—	—	(30 113)	—	453
Кот-д'Ивуар	414	296	989	453	—	—	1 699	—	453
Куба	18 735	—	6 818	2 265	19 044	—	6 509	—	2 265
Кипр	—	—	1 958	1 359	1 875	—	83	—	1 359

Страны/организации	Коррективы к				Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последние год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	объявленные на последующие годы	объявленные в 1996-1997 годах					
Чешская Республика	(17 365)	34 600	11 325	35 543	—	—	(18 308)	11 325	
Демократическая Республика Конго	2 156	935	453	—	—	—	3 091	453	
Дания	—	66 485	32 616	64 366	—	—	2 119	32 616	
Джибути	1 659	800	453	—	—	—	2 459	453	
Доминика	—	—	453	—	—	—	—	453	
Доминиканская Республика	1 978	1 735	453	—	—	—	3 713	453	
Эквадор	244 (44)	2 805	906	1 414	—	—	1 635	906	
Египет	—	7 099	3 624	3 786	—	—	3 269	3 624	
Сальвадор	2 851	935	453	—	—	—	3 786	453	
Экваториальная Гвинея	1 628	804	453	—	—	—	2 432	453	
Эритрея	—	935	453	1 082	—	—	(147)	453	
Эстония	3 316	6 533	1 812	9 669	—	—	180	1 812	
Эфиопия	473	967	453	981	—	—	459	453	
Финляндия	—	57 769	28 086	55 402	—	—	2 367	28 086	
Франция	—	608 102	290 827	588 542	—	—	19 560	290 827	
Габон	3 732	1 558	453	—	—	—	5 290	453	
Гамбия	473	935	453	1 072	—	—	336	453	
Грузия	—	—	4 979	—	—	—	—	4 979	
Германия	—	905 058	410 420	867 980	—	—	37 078	410 420	
Гана	—	979	453	946	—	—	33	453	
Греция	(33 160)	37 753	17 214	33 271	—	—	(28 678)	17 214	
Гватемала	2 403	1 870	906	3 882	—	—	391	906	
Гвинея	1 778	788	453	—	—	—	2 566	453	
Гвинея-Бисау	2 284	738	453	—	—	—	3 022	453	
Гайана	522 (291)	935	453	738	—	—	719	453	
Гондурас	—	935	453	—	—	—	644	453	
Венгрия	—	17 848	6 342	17 486	—	—	362	6 342	
Индия	—	36 161	14 043	19 144	—	—	17 017	14 043	
Индонезия	17 742	14 962	6 342	31 700	—	—	1 004	6 342	
Иран (Исламская Республика)	122 708	62 123	20 385	—	—	—	184 831	20 385	
Израиль	—	22 530	12 231	21 850	—	—	680	12 231	

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
Италия	449 127	—	374 023	237 826	487 945	—	335 205	237 826
Япония	—	—	1 204 398	708 948	536 819	—	667 579	708 948
Иордания	473	—	920	453	—	—	1 393	453
Кения	526	—	926	453	1 388	—	64	453
Латвия	—	—	2 396	3 624	2 396	—	—	3 624
Либерия	2 493	—	716	453	—	—	3 209	453
Лихтенштейн	(947)	—	935	453	938	—	(950)	453
Люксембург	(2 902)	—	6 293	3 171	5 751	—	(2 360)	3 171
Мадагаскар	2 216	—	744	453	2 034	—	926	453
Малави	707	—	923	453	1 157	—	473	453
Малайзия	—	—	11 222	453	11 771	—	(549)	453
Мали	553	—	911	453	—	—	1 464	453
Мальта	—	—	1 000	453	967	—	33	453
Маврикий	—	—	935	453	967	—	(32)	453
Мексика	36 021	—	83 968	35 787	125 295	—	(5 306)	35 787
Монако	—	—	1 000	453	958	—	42	453
Монголия	—	—	827	453	770	—	57	453
Марокко	2 841	—	2 805	1 359	2 711	—	2 935	1 359
Мозамбик	—	—	1 014	453	541	—	473	453
Мьянма	—	—	—	453	—	—	—	453
Намбия	2 046	—	1 023	453	3 052	—	17	453
Непал	1 270	—	962	453	2 187	—	45	453
Нидерланды	—	—	148 728	72 027	142 500	—	6 228	72 027
Новая Зеландия	—	—	24 325	10 872	23 329	—	996	10 872
Никарагуа	866	—	964	453	1 350	—	480	453
Нигер	2 850	—	935	453	—	—	3 785	453
Нигерия	22 438	—	17 087	4 983	—	—	39 525	4 983
Норвегия	(26 047)	—	51 432	25 368	52 722	—	(27 337)	25 368
Пакистан	6 549	—	5 144	2 718	—	—	11 693	2 718
Панама	(530)	—	2 014	453	750	—	734	453
Папуа-Новая Гвинея	1 634	—	803	453	—	—	2 437	453
Парагвай	(1 333)	—	1 870	453	5 751	—	(5 214)	453
Перу	(595)	—	6 096	2 718	3 715	—	1 786	2 718

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательные взносы на последующие годы
Филиппины	(7 040)	—	6 546	2 718	2 559	—	(3 053)	2 718
Польша	—	—	43 951	14 949	45 230	—	(1 279)	14 949
Португалия	—	—	19 664	12 684	10 210	—	9 454	12 684
Республика Корея	8 179	—	64 523	37 146	101 164	—	(28 462)	37 146
Румыния	8 722	—	15 817	6 795	23 537	—	1 002	6 795
Российская Федерация	344 098	(241 711)	627 469	193 432	236 000	—	493 856	193 432
Руанда	2 655	—	935	453	—	—	3 590	453
Сенте-Китс и Невис	479	—	953	453	1 432	—	—	453
Сент-Люсия	—	—	983	453	950	—	33	453
Сент-Винсент и Гренадины	2 628	—	935	453	—	—	3 563	453
Саудовская Аравия	—	—	50 782	32 163	50 782	—	—	32 163
Сенегал	2 839	—	935	453	—	—	3 774	453
Сейшельские Острова	1 420	—	824	453	—	—	2 244	453
Сьерра-Леоне	434	—	924	453	600	—	758	453
Сингапур	—	—	12 163	6 342	11 664	—	499	6 342
Словакия	—	—	17 848	3 624	17 316	—	532	3 624
Сомали	2 967	—	1 003	453	—	—	3 970	453
Южная Африка	19 417	—	40 382	14 496	58 462	—	1 337	14 496
Испания	—	—	194 841	107 814	193 505	—	1 336	107 814
Шри-Ланка	—	—	968	453	904	—	64	453
Судан	2 817	—	935	453	—	—	3 752	453
Суринам	1 420	—	824	453	—	—	2 244	453
Свазиленд	—	—	—	453	—	—	—	453
Швеция	—	—	111 011	55 719	107 392	—	3 619	55 719
Швейцария	—	—	118 648	52 548	113 832	—	4 816	52 548
Таиланд	—	—	10 287	5 889	10 407	—	(120)	5 889
Того	2 382	—	935	453	—	—	3 317	453
Тринидад и Тобаго	3 207	—	4 676	1 359	7 752	—	131	1 359
Тунис	1 255	—	2 805	1 359	3 861	—	199	1 359
Турция	—	—	—	17 214	—	—	—	17 214
Уганда	431	—	935	453	—	—	1 366	453
Объединенные Арабские Эмираты	9 946	—	21 284	8 607	30 545	—	685	8 607
Соединенное Королевство	—	—	491 561	240 997	481 463	—	10 098	240 997

Страны/организации	Неуплаченные обязательства на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
Объединенная Республика Танзания	947	—	872	453	1 637	—	182	453
Соединенные Штаты	252 220	—	2 412 433	1 132 504	2 100 000	—	564 653	1 132 504
Уругвай	9 970	51	2 793	1 803	—	—	12 814	1 803
Узбекистан	—	—	—	5 889	—	—	—	5 889
Вануату	270	—	928	462	909	—	289	462
Венесуэла	89 770	—	38 303	14 949	112 721	—	15 352	14 949
Вьетнам	48	—	963	453	485	—	526	453
Йемен	—	—	—	453	—	—	—	453
Замбия	473	—	935	453	2 012	—	(604)	453
Зимбабве	(724)	—	1 040	453	301	—	15	453
Итого	1 561 859	(241 364)	9 184 197	4 434 861	7 959 719	—	2 544 973	4 434 861

Региональный целевой фонд для осуществления Плана действий по охране и освоению морской среды и прибрежных районов восточноазиатских морей								
Страны/организации	Неуплаченные обязательства на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
Итого								
Австралия	—	—	50 000	30 000	40 000	—	10 000	30 000
Камбоджа	(5 000)	—	10 000	—	—	—	5 000	—
Китай	—	—	70 000	40 000	70 000	—	—	40 000
Индонезия	—	—	66 000	33 000	33 000	—	33 000	33 000
Малайзия	1 000	—	37 400	18 700	38 400	—	—	18 700
Филиппины	(23 123)	—	50 000	—	1 899	—	24 978	—
Республика Корея	—	—	30 000	15 000	30 000	—	—	15 000
Сингапур	—	—	2 200	1 100	2 200	—	—	1 100
Таиланд	41 800	—	41 800	20 900	41 800	—	41 800	20 900
Вьетнам	—	—	14 000	—	7 000	—	7 000	—
Соединенные Штаты	—	—	30 000	—	30 000	—	—	—
Итого	14 677	—	401 400	158 700	294 299	—	121 778	158 700

Региональный целевой фонд для осуществления Плана действий для Карибской программы в области окружающей среды								
Страны/организации	Неуплаченные обязательства на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
Итого								
Антилья	2 500	—	5 000	—	7 500	—	—	—
Антигуа и Барбуда	82 250	—	14 256	—	—	—	96 506	—
Антильские Острова (Нидерланды)	9 322	—	14 256	—	—	—	23 578	—
Аруба	5 734	—	13 000	—	7 475	—	11 259	—

Страны/организации	Неуплаченные	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	взносы на 1 января 1996 года		взносы за 1996 и 1997 годы					
Багамские Острова	3 497	—	17 124	—	20 621	—	—	—
Барбадос	(10)	—	18 664	—	18 664	—	(10)	—
Белиз	—	—	13 000	—	—	—	13 000	—
Британские Виргинские Острова	—	—	11 000	—	5 500	—	5 500	—
Каймановы Острова	—	—	9 000	—	10 350	—	(1 350)	—
Колумбия	13 410	(13 410)	32 430	—	27 215	—	5 215	—
Коста-Рика	100 513	—	15 510	—	—	—	116 023	—
Куба	62 248	—	26 812	—	28 000	—	61 060	—
Доминика	(10 693)	—	14 256	—	—	—	3 563	—
Доминиканская Республика	135 429	—	16 766	—	19 347	—	132 848	—
Франция	—	—	374 991	—	374 991	—	—	—
Гренада	91 212	—	14 256	—	9 322	—	96 146	—
Гватемала	105 286	20 000	15 510	—	—	—	140 796	—
Гайана	23 578	—	14 256	—	—	—	37 834	—
Гаити	98 700	—	14 256	—	30 000	—	82 956	—
Гондурас	18 149	—	14 256	—	14 335	—	18 070	—
Ямайка	29 891	—	21 664	—	29 891	—	21 664	—
Мексика	39 837	—	80 000	—	64 117	—	55 720	—
Монтсеррат	35 000	—	5 000	—	37 500	—	2 500	—
Никарагуа	58 672	—	14 256	—	9 817	—	63 111	—
Панама	14 394	—	15 510	—	46 008	—	(16 104)	—
Сент-Китс и Невис	(4 322)	—	5 000	—	—	—	678	—
Сент-Люсия	—	—	13 000	—	6 500	—	6 500	—
Сент-Винсент и Гренадины	60 000	—	13 000	—	5 000	—	68 000	—
Суринам	90 472	—	14 256	—	90 473	—	14 255	—
Швеция	93 006	—	470 748	—	563 754	—	—	—
Тринидад и Тобаго	(3 476)	—	19 999	—	16 523	—	—	—
Острова Тёркс и Кайкос	—	—	—	—	—	—	—	—
Исландия	31 500	—	9 000	—	20 000	—	20 500	—
Соединенные Штаты	—	—	630 000	—	355 000	—	275 000	—
Венесуэла	365 883	—	199 318	—	199 318	—	365 883	—
Итого	1 551 982	6 590	2 179 350	—	2 017 221	—	1 720 701	—

Страны/организации	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям				Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и за предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Неуплаченные объявленные взносы за предыдущие периоды и поступлениям	Неуплаченные объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Неуплаченные объявленные взносы за предыдущие периоды и поступлениям					
Региональный фонд для района Восточной Африки									
Коморские Острова	108 800	—	12 100	—	12 100	12 100	—	120 900	12 100
Франция	—	—	62 500	—	62 500	62 500	—	—	62 500
Кения	304 397	—	36 000	—	36 000	36 000	41 622	298 775	36 000
Мадагаскар	127 874	—	18 150	—	18 150	18 150	—	146 024	18 150
Маврикий	217 604	—	24 200	—	24 200	24 200	—	241 804	24 200
Мозамбик	326 408	—	36 300	—	36 300	36 300	—	362 708	36 300
Сейшельские Острова	60 855	—	12 100	—	12 100	12 100	35 006	37 949	12 100
Сомали	81 600	—	12 100	—	12 100	12 100	—	93 700	12 100
Швеция	—	—	976 260	—	976 260	—	449 944	526 316	—
Объединенная Республика Танзания	326 408	—	36 300	—	36 300	36 300	—	362 708	26 300
Соединенные Штаты	—	—	30 000	—	30 000	—	30 000	—	—
Итого	1 553 946	—	1 256 010	—	1 256 010	249 750	619 072	2 190 884	249 750

Целевой фонд для региональной системы подготовки кадров по проблемам окружающей среды в Латинской Америке и Карибском бассейне

Аргентина	40 000	—	40 000	—	40 000	—	120 000	(40 000)	—
Барбадос	—	—	10 000	—	10 000	—	—	10 000	—
Боливия	10 000	—	10 000	—	10 000	—	—	20 000	—
Бразилия	(35 566)	—	40 000	—	40 000	—	22 463	(18 029)	—
Чили	—	—	20 000	—	20 000	—	63 000	(43 000)	—
Колумбия	21 455	—	40 000	—	40 000	—	35 000	26 455	—
Коста-Рика	12 584	—	10 000	—	10 000	—	—	22 584	—
Куба	30 000	—	20 000	—	20 000	—	10 000	40 000	—
Доминиканская Республика	—	—	10 000	—	10 000	—	—	10 000	—
Эквадор	4 519	—	20 000	—	20 000	—	—	24 519	—
Сальвадор	15 000	—	10 000	—	10 000	—	—	25 000	—
Гватемала	(5 000)	—	10 000	—	10 000	—	14 800	(9 800)	—
Гондурас	15 000	—	10 000	—	10 000	—	—	25 000	—
Мексика	(44 736)	—	40 000	—	40 000	—	39 460	(44 196)	—
Никарагуа	15 000	—	10 000	—	10 000	—	—	25 000	—
Панама	(5 000)	—	10 000	—	10 000	—	15 000	(10 000)	—
Парагвай	(12 800)	—	10 000	—	10 000	—	—	(2 800)	—

Страны/организации	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года		Коррективы к объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям		Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы		Взносы, объявленные на последующие годы		Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы		Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы		Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы	
Перу	30 000	—	—	20 000	—	—	—	—	—	—	—	50 000	—	—
Тринидад и Тобаго	(10 000)	—	—	40 000	—	—	—	9 762	—	—	—	20 238	—	—
Уругвай	(5 000)	—	—	10 000	—	—	—	—	—	—	—	5 000	—	—
Венесуэла	(4 177)	—	—	40 000	—	—	—	12 746	—	—	—	23 077	—	—
Итого	71 279	—	—	430 000	—	—	—	342 231	—	—	—	159 048	—	—

Целевой фонд для Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой

Алжир	—	—	—	10 113	—	—	—	5 841	—	—	—	—	—	5 841
Аргентина	22 371	—	—	30 339	—	—	—	17 524	—	—	—	16 865	—	17 524
Австралия	3 238	—	—	93 546	—	—	—	54 033	—	—	—	—	—	54 033
Австрия	—	—	—	54 850	—	—	—	31 763	—	—	—	—	—	31 763
Азербайджан	—	—	—	4 885	—	—	—	4 016	—	—	—	4 885	—	4 016
Беларусь	67 516	—	—	18 048	—	—	—	10 222	—	—	—	85 564	—	10 222
Бельгия	39 270	—	—	63 768	—	—	—	36 874	—	—	—	35 519	—	36 874
Бразилия	62 404	—	—	102 394	—	—	—	59 144	—	—	—	56 971	—	59 144
Канада	—	—	—	196 362	—	—	—	113 542	—	—	—	—	—	113 542
Китай	—	—	—	46 633	—	—	—	27 016	—	—	—	—	—	27 016
Колумбия	8 785	—	—	6 321	—	—	—	3 651	—	—	—	—	—	3 651
Хорватия	5 102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 102	—	—
Чешская Республика	(286)	—	—	16 082	—	—	—	9 127	—	—	—	—	—	9 127
Дания	—	—	—	45 439	—	—	—	26 286	—	—	—	—	—	26 286
Финляндия	—	—	—	39 118	—	—	—	22 635	—	—	—	—	—	22 635
Франция	—	—	—	405 435	—	—	—	234 386	—	—	—	—	—	234 386
Грузия	—	—	—	5 632	—	—	—	4 016	—	—	—	5 632	—	4 016
Германия	—	—	—	572 160	—	—	—	330 769	—	—	—	—	—	330 769
Греция	13 479	—	—	24 019	—	—	—	13 873	—	—	—	—	—	13 873
Венгрия	—	—	—	8 848	—	—	—	5 111	—	—	—	—	—	5 111
Индия	—	—	—	19 594	—	—	—	11 318	—	—	—	—	—	11 318
Индонезия	—	—	—	8 848	—	—	—	5 111	—	—	—	(8 359)	—	5 111
Иран (Исламская Республика)	89 582	—	—	28 933	—	—	—	16 429	—	—	—	118 515	—	16 429
Ирландия	—	—	—	13 273	—	—	—	7 667	—	—	—	—	—	7 667
Израиль	—	—	—	16 995	—	—	—	9 857	—	—	—	16 995	—	9 857

Страны/организации	Неуплаченные обязательные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательные взносы на последующие годы
Италия	30 161	—	330 362	191 671	175 894	—	184 629	191 671
Япония	—	—	983 154	571 361	432 783	—	550 371	571 361
Кувейт	—	—	12 009	6 937	12 009	—	—	6 937
Ливийская Арабская Джамахирия	38 632	—	12 711	7 302	20 000	—	31 343	7 302
Малайзия	331	(331)	8 848	5 111	8 848	—	—	5 111
Мальдивские Острова	(2 000)	—	—	—	—	—	(2 000)	—
Мексика	58 527	(15 180)	49 863	28 842	76 876	—	16 334	28 842
Нидерланды	—	—	100 428	58 049	100 428	—	—	58 049
Новая Зеландия	—	—	15 169	8 762	15 169	—	—	8 762
Нигерия	23 197	—	7 092	4 016	—	—	30 289	4 016
Норвегия	—	—	35 396	20 445	35 396	—	—	20 445
Польша	—	—	21 068	12 048	21 068	—	—	12 048
Португалия	—	—	17 558	10 222	15 422	—	2 136	10 222
Республика Корея	—	—	51 759	29 937	51 759	—	—	29 937
Румыния	—	—	9 481	5 476	9 481	—	—	5 476
Российская Федерация	18 475	—	274 939	155 892	244 000	—	49 414	155 892
Саудовская Аравия	80 634	—	45 157	25 921	125 863	—	(72)	25 921
Сингапур	—	—	8 848	5 111	8 848	—	—	5 111
Южная Африка	—	—	20 297	11 683	20 297	—	—	11 683
Испания	—	—	149 941	86 891	149 941	—	—	86 891
Швеция	31 368	—	77 674	44 906	107 492	—	1 550	44 906
Швейцария	—	—	76 480	44 176	76 480	—	—	44 176
Таиланд	—	—	8 217	4 746	8 217	—	—	4 746
Турция	—	—	23 879	13 873	23 879	—	—	13 873
Украина	—	—	70 298	39 794	31 965	—	38 333	39 794
Объединенные Арабские Эмираты	34 562	—	12 009	6 937	12 008	—	34 563	6 937
Соединенное Королевство	—	—	336 119	194 226	336 119	194 226	—	—
Соединенные Штаты	1 737 715	—	1 580 164	912 718	420 000	—	2 897 879	912 718
Узбекистан	22 076	—	8 487	4 746	30 563	—	—	4 746
Венесуэла	49 019	—	21 068	12 048	19 281	—	50 806	12 048
Югославия	33 746	—	6 391	3 651	—	—	40 137	3 651
Европейское сообщество	(15 242)	15 242	159 068	91 993	159 068	—	—	91 993
Итого	2 452 662	(269)	6 365 569	3 679 702	4 571 556	194 226	4 246 406	3 485 476

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года		Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям		Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы		Взносы, объявленные на последующие годы		Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы		Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы		Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы		
Целевой фонд для Венской конвенции об охране озонового слоя															
Алжир	477	—	—	—	1 896	607	1 896	—	—	—	—	477	—	—	607
Аргентина	4 388	—	—	—	6 435	1 821	9 118	—	—	—	—	1 705	—	—	1 821
Австралия	—	—	—	—	17 791	5 614	17 791	—	—	—	—	—	—	—	5 614
Австрия	—	—	—	—	9 320	3 300	9 320	—	—	—	—	—	—	—	3 300
Азербайджан	—	—	—	—	694	417	—	—	—	—	—	694	—	—	417
Беларусь	10 285	—	—	—	4 973	1 062	15 258	—	—	—	—	—	—	—	1 062
Бельгия	6 475	—	—	—	12 385	3 831	15 242	—	—	—	—	3 618	—	—	3 831
Бразилия	9 713	—	—	—	18 955	6 145	22 864	—	—	—	—	5 804	—	—	6 145
Болгария	—	—	—	—	1 075	—	1 075	—	—	—	—	—	—	—	—
Канада	—	—	—	—	36 865	11 798	36 865	—	—	—	—	—	—	—	11 798
Китай	—	—	—	—	9 020	2 807	9 020	—	—	—	—	—	—	—	2 807
Колумбия	(1 819)	—	—	—	1 433	379	2 300	—	—	—	—	(2 686)	—	—	379
Хорватия	794	—	—	—	1 075	—	—	—	—	—	—	1 869	—	—	—
Чешская Республика	—	—	—	—	4 370	948	4 370	—	—	—	—	—	—	—	948
Дания	—	—	—	—	7 955	2 731	7 955	—	—	—	—	—	—	—	2 731
Финляндия	—	—	—	—	6 936	2 352	6 936	—	—	—	—	—	—	—	2 352
Франция	—	—	—	—	72 627	24 354	72 627	—	—	—	—	—	—	—	24 354
Грузия	—	—	—	—	914	417	—	—	—	—	—	914	—	—	417
Германия	—	—	—	—	106 320	34 369	106 320	—	—	—	—	—	—	—	34 369
Греция	1 180	—	—	—	4 256	1 442	11 000	—	—	—	—	(5 564)	—	—	1 442
Венгрия	—	—	—	—	1 991	531	1 991	—	—	—	—	—	—	—	531
Индия	(16 313)	—	—	16 313	4 089	1 176	4 089	—	—	—	—	—	—	—	1 176
Индонезия	—	—	—	—	1 825	531	1 323	—	—	—	—	502	—	—	531
Иран (Исламская Республика)	15 570	—	—	—	7 981	1 707	—	—	—	—	—	23 551	—	—	1 707
Ирландия	—	—	—	—	2 241	797	2 241	—	—	—	—	—	—	—	797
Израиль	—	—	—	—	2 869	1 024	2 869	—	—	—	—	—	—	—	1 024
Италия	—	—	—	—	54 292	19 916	54 292	—	—	—	—	—	—	—	19 916
Япония	20 000	—	—	—	159 043	59 368	102 976	—	—	—	—	76 067	—	—	59 368
Кувейт	1 527	—	—	—	2 749	721	4 276	—	—	—	—	—	—	—	721
Ливийская Арабская Джамахирия	7 441	—	—	—	2 702	759	10 143	—	—	—	—	—	—	—	759
Лихтенштейн	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Малайзия	—	—	—	—	1 495	531	1 495	—	—	—	—	—	—	—	531

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
Мексика	(1 662)	—	10 109	2 997	10 065	—	(1 618)	2 997
Нидерланды	—	—	18 103	6 032	18 103	—	—	6 032
Новая Зеландия	—	—	2 845	910	2 845	—	—	910
Нигерия	4 289	—	2 048	417	—	—	6 337	417
Норвегия	(3 168)	—	6 555	2 124	3 387	—	—	2 124
Польша	—	—	5 069	1 252	5 069	—	—	1 252
Португалия	—	—	2 657	1 062	2 657	—	—	1 062
Республика Корея	5 629	—	8 645	3 111	15 629	—	(1 355)	3 111
Румыния	—	—	1 943	569	1 943	—	—	569
Российская Федерация	—	—	70 798	16 198	41 000	—	29 798	16 198
Саудовская Аравия	5 870	—	10 484	2 693	16 354	—	—	2 693
Сингапур	357	(357)	1 495	531	1 495	—	—	531
Словакия	—	—	1 075	—	1 075	—	—	—
Южная Африка	(40)	—	4 537	1 214	4 497	—	—	1 214
Испания	—	—	24 904	9 028	24 904	—	—	9 028
Швеция	6 781	—	13 588	4 666	20 369	—	—	4 666
Швейцария	—	—	13 516	4 590	13 516	—	—	4 590
Таиланд	—	—	1 376	493	1 376	—	—	493
Турция	—	—	3 594	1 442	3 594	—	—	1 442
Украина	—	—	19 372	4 135	—	—	19 372	4 135
Объединенные Арабские Эмираты	5 721	—	2 418	721	2 418	—	5 721	721
Соединенное Королевство	—	—	60 580	20 181	60 580	20 181	—	—
Соединенные Штаты	210 203	—	295 945	94 837	80 000	—	426 148	94 837
Узбекистан	3 695	—	2 617	493	7 280	—	(968)	493
Венесуэла	7 005	—	5 235	1 252	3 541	—	8 699	1 252
Югославия	10 422	—	1 681	379	—	—	12 103	379
Европейское сообщество	15 242	(15 242)	29 665	9 559	29 665	—	—	9 559
Итого	330 062	714	1 187 426	382 341	907 014	20 181	611 188	362 160

Целевой фонд для Конвенции о сохранении мигрирующих видов диких животных

Аргентина	35 822	—	27 989	12 735	63 811	—	—	12 735
Австралия	—	—	74 145	39 268	74 145	—	—	39 268
Бельгия	—	—	52 049	26 797	—	—	52 049	26 797

Страны/организации	Коррективы к				Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах и за предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	объявленные на последующие годы					
Бенин	1 665	(609)	491	265	1 877	—	(330)	265	
Буркина-Фасо	789	—	491	265	—	—	1 280	265	
Камерун	1 665	—	491	265	—	—	2 156	265	
Чад	—	—	66	265	—	—	66	265	
Чили	4 542	—	3 292	2 123	8 471	—	—	2 123	
Чешская Республика	—	—	20 623	6 633	20 623	—	—	6 633	
Демократическая Республика Конго	439	—	491	265	—	—	930	265	
Дания	—	—	31 916	19 103	31 916	—	—	19 103	
Египет	10 307	—	3 437	2 123	2 954	—	10 790	2 123	
Финляндия	—	—	27 989	16 450	27 989	—	—	16 450	
Франция	—	—	294 614	170 336	294 614	—	—	170 336	
Германия	—	—	438 484	240 381	438 484	—	—	240 381	
Гана	229	(229)	491	265	212	—	279	265	
Гвинея	285	229	491	265	—	—	1 005	265	
Гвинея-Бисау	—	—	491	265	—	—	491	265	
Венгрия	3 050	(3 050)	8 839	3 714	8 839	—	—	3 714	
Индия	7 552	—	17 677	8 225	15 196	—	10 033	8 225	
Ирландия	—	—	8 839	5 572	8 839	—	—	5 572	
Израиль	5 000	(5 000)	11 294	7 164	11 294	—	—	7 164	
Италия	293 954	—	210 649	193 294	504 603	—	—	139 294	
Люксембург	—	—	2 946	1 857	2 946	—	—	1 857	
Мали	666	—	491	265	—	—	1 157	265	
Монако	—	—	491	265	491	—	—	265	
Марокко	629	—	1 473	796	1 266	—	836	796	
Нидерланды	—	—	73 653	42 186	73 653	—	—	42 186	
Нигер	1 365	—	491	265	—	—	1 856	265	
Нигерия	11 509	—	9 821	2 919	—	—	21 330	2 919	
Норвегия	—	—	27 009	14 858	27 009	—	—	14 858	
Пакистан	1 259	—	2 946	1 592	—	—	4 205	1 592	
Панама	(380)	—	982	265	300	—	302	265	
Перу	—	—	974	1 592	—	—	974	1 592	
Филиппины	—	—	3 452	1 592	3 452	—	—	1 592	
Польша	—	—	5 307	8 756	2 769	—	2 538	8 756	

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям			Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
		—	—	—						
Португалия	(1 396)	—	9 820	7 429	2 850	—	—	5 574	7 429	
Саудовская Аравия	—	—	47 139	18 838	47 139	—	—	—	18 838	
Сенегал	1 423	—	491	265	—	—	—	1 914	265	
Словакия	—	1 818	5 522	2 123	7 340	—	—	—	2 123	
Сомали	1 665	—	491	265	—	—	—	2 156	265	
Южная Африка	17 690	—	20 131	8 490	37 821	—	—	—	8 490	
Испания	—	—	97 223	63 146	—	—	—	97 223	63 146	
Шри-Ланка	439	—	491	265	651	—	—	279	265	
Швеция	—	—	54 504	32 635	23 569	—	—	30 935	32 635	
Швейцария	—	—	49 558	32 104	49 558	—	—	—	32 104	
Togo	—	—	474	265	—	—	—	474	265	
Тунис	3	—	1 473	796	2 092	—	—	(616)	796	
Соединенное Королевство	—	—	246 494	141 151	246 494	—	—	—	141 151	
Уругвай	2 573	—	1 964	1 061	849	—	—	3 688	1 061	
Европейское сообщество	—	—	50 000	30 700	50 000	—	—	—	30 700	
Итого	402 744	(6 841)	1 951 787	1 118 779	2 094 116	—	—	2 53 574	1 118 779	

Целевой фонд для Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением	
Страны/организации	Целевой фонд для Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением
Аргентина	48 582
Австралия	(49, 198)
Австрия	(28 927)
Бельгия	35 320
Бразилия	52 986
Канада	(75 050)
Чили	—
Китай	(21 866)
Колумбия	—
Кот-д'Ивуар	(109 375)
Чешская Республика	(1 851)
Дания	—
Финляндия	—
Франция	(26 448)
Германия	213 341

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за предыдущие годы и за последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
Греция	20 024	—	27 658	15 477	55 000	—	(7 318)	15 477
Венгрия	(793)	—	10 190	5 702	3 861	—	5 536	5 702
Индия	30 665	—	22 563	12 626	40 968	—	12 260	12 626
Индонезия	5 331	—	10 190	5 702	15 521	5 702	—	—
Иран (Исламская Республика)	44 053	—	33 334	18 328	—	—	77 387	18 328
Ирландия	(8 871)	6 357	17 181	8 553	14 667	—	—	8 553
Израиль	—	—	19 569	10 997	19 569	—	—	10 997
Италия	146 150	(112 578)	380 375	213 829	411 947	—	2 000	213 829
Япония	(100 000)	—	513 126	637 414	413 126	—	—	637 414
Кувейт	8 330	—	13 829	7 739	22 163	—	(4)	7 739
Латвия	4 332	—	—	—	4 177	—	155	—
Лихтенштейн	4 301	—	7 361	—	7 872	—	3 790	—
Малайзия	(4 098)	—	10 190	5 702	6 092	5 702	—	0
Мексика	5 259	—	57 417	32 176	52 067	—	10 609	32 176
Нидерланды	(122 256)	—	115 644	64 760	(6 612)	64 760	—	—
Новая Зеландия	(3 322)	1 334	17 468	9 775	13 100	—	2 370	9 775
Нигерия	10 169	(1 332)	8 173	4 480	—	—	17 010	4 480
Норвегия	—	—	40 759	22 808	40 759	—	—	22 808
Польша	—	—	24 268	13 441	24 268	—	—	13 441
Португалия	11 442	—	20 213	11 404	31 655	—	—	11 404
Республика Корея	—	—	59 600	33 398	59 600	33 398	—	—
Румыния	—	—	10 917	6 109	10 461	—	456	6 109
Российская Федерация	213 583	—	316 775	173 914	324 800	—	205 558	173 914
Саудовская Аравия	81 802	—	52 010	28 918	23 915	—	109 897	28 918
Словакия	—	—	4 424	—	4 424	—	—	—
Южная Африка	(10 720)	—	23 374	13 033	12 654	—	—	13 033
Испания	136 292	(31 014)	172 645	96 936	277 923	96 936	—	—
Швеция	—	—	89 442	50 097	89 442	—	—	50 097
Швейцария	—	—	128 291	49 282	128 291	—	—	49 282
Тринидад и Тобаго	—	—	4 839	—	9 443	—	(4 604)	—
Турция	(227)	—	27 491	15 477	27 264	—	—	15 477
Объединенные Арабские Эмираты	17 919	—	13 829	7 739	25 858	—	5 890	7 739

Страны/организации	Неуплаченные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
Соединенное Королевство	—	—	387 049	216 680	387 049	216 680	—	—
Соединенные Штаты	—	—	140 000	—	40 000	—	100 000	—
Европейское сообщество	—	—	175 282	73 511	175 282	—	—	73 511
Итого	526 869	(166 693)	4 886 185	2 943 387	4 622 379	548 217	623 982	2 395 170
Целевой фонд для оказания помощи развивающимся странам и другим странам, нуждающимся в технической помощи в осуществлении Базельской конвенции								
Австралия	—	—	29 992	—	29 992	—	—	—
Австрия	—	—	6 000	—	6 000	—	—	—
Канада	13 867	(13 867)	80 000	—	80 000	—	—	—
Китай	—	—	60 015	—	60 015	—	—	—
Дания	—	—	90 000	—	90 000	—	—	—
Финляндия	—	—	10 000	—	10 000	—	—	—
Индия	—	—	9 500	—	9 500	—	—	—
Япония	—	—	332 307	—	432 307	—	(100 000)	—
Норвегия	—	—	50 167	—	50 167	—	—	—
Швеция	—	—	49 915	—	49 915	—	—	—
Швейцария	—	—	55 000	—	55 000	—	—	—
Соединенное Королевство	—	—	73 000	—	73 000	—	—	—
Европейское сообщество	—	—	103 400	—	43 400	—	60 000	—
Итого	13 867	(13 867)	949 296	—	989 296	—	(40 000)	—

Целевой фонд для Конвенции по биологическому разнообразию

Албания	—	—	1 654	638	—	—	1 654	638
Алжир	—	—	26 454	10 211	26 454	—	—	10 211
Американское Самоа	—	—	1 216	477	—	—	1 216	477
Антигуа и Барбуда	—	—	1 654	638	2 292	—	(638)	638
Аргентина	36 088	—	79 361	30 634	115 449	—	—	30 634
Армения	6 015	—	8 741	3 191	—	—	14 756	3 191
Австралия (14 532)	—	—	244 694	94 455	230 162	94 455	0	0
Австрия	63 905	—	143 367	55 524	207 272	—	—	55 524
Багамские Острова	—	—	3 306	1 276	3 306	—	—	1 276
Бангладеш	479	—	1 216	477	—	—	1 695	477
Барбадос	—	—	1 654	638	949	—	705	638

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям				Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
		Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы					
Беларусь	27 817	—	47 479	17 870	16 462	—	—	58 834	17 870	
Бельгия	—	—	72 076	60 063	—	—	—	72 076	60 063	
Белиз	(752)	—	1 654	638	—	—	—	902	638	
Бенин	—	—	1 216	477	2 052	—	—	(836)	477	
Бутан	—	—	1 216	477	1 216	477	—	0	0	
Боливия	752	—	1 654	638	—	—	—	2 406	638	
Ботсвана	—	—	1 654	638	2 359	—	—	(705)	638	
Бразилия	—	—	267 841	103 390	228 572	—	—	39 269	103 390	
Болгария	—	—	5 637	5 106	5 637	—	—	—	5 106	
Буркина-Фасо	(479)	479	1 216	477	1 328	—	—	(112)	477	
Камбоджа	—	—	1 216	477	1 380	—	—	(164)	477	
Камерун	752	—	1 654	638	—	—	—	2 406	638	
Канада	—	—	1 330 128	198 483	1 330 128	—	—	—	198 483	
Кабо-Верде	—	—	1 216	477	—	—	—	1 216	477	
Центральноафриканская Республика	—	—	1 216	477	1 166	—	—	50	477	
Чад	479	—	1 216	477	—	—	—	1 695	477	
Чили	6 015	—	13 227	5 106	19 242	—	—	—	5 106	
Китай	—	—	121 873	47 227	121 823	—	—	—	47 227	
Колумбия	8 270	—	16 533	6 382	24 803	—	—	—	6 382	
Коморские Острова	479	—	1 216	477	—	—	—	1 695	477	
Конго	—	—	705	638	—	—	—	705	638	
Острова Кука	752	—	1 654	638	—	—	—	2 406	638	
Коста-Рика	752	—	1 654	638	—	—	—	2 406	638	
Кот-д'Ивуар	(752)	—	1 654	638	—	—	—	902	638	
Хорватия	—	—	6 342	5 744	—	—	—	6 342	5 744	
Куба	5 263	—	8 504	3 191	5 236	—	—	8 531	3 191	
Кипр	—	—	2 114	1 915	2 114	—	—	—	1 915	
Чешская Республика	(9 413)	9 413	42 282	15 955	42 282	—	—	—	15 955	
Корейская Народно- Демократическая Республика	3 007	—	8 267	3 191	—	—	—	11 274	3 191	
Демократическая Республика Конго	479	—	1 216	477	—	—	—	1 695	477	

Страны/организации	Коррективы к				Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Объявленные взносы за последующие периоды и поступления	взносам за предыдущие периоды и поступления					
Дания	—	118 803	45 951	118 803	—	—	—	45 951	
Джибути	479	1 216	477	2 000	—	—	(305)	477	
Доминика	752	1 654	638	2 406	—	—	—	638	
Доминиканская Республика	—	526	—	526	—	—	—	—	
Эквадор	151	3 306	1 276	2 048	—	—	1 409	1 276	
Египет	—	12 278	5 106	12 278	—	—	—	5 106	
Сальвадор	752	1 654	638	—	—	—	2 406	638	
Экваториальная Гвинея	479	1 216	477	—	—	—	1 695	477	
Эритрея	—	526	477	526	477	—	0	0	
Эстония	3 759	6 850	2 553	7 791	—	—	2 818	2 553	
Эфиопия	479	1 216	477	—	—	—	1 216	477	
Фиджи	—	1 654	638	949	—	—	705	638	
Финляндия	—	102 270	39 569	102 270	39 569	—	0	0	
Франция	—	1 060 259	409 730	1 060 259	—	—	—	409 730	
Гамбия	479	1 216	477	1 727	—	—	(32)	477	
Грузия	12 029	18 899	7 020	—	—	—	30 928	7 020	
Германия	372 130	1 496 267	578 218	1 868 397	—	—	—	578 218	
Гана	—	1 654	638	—	—	—	1 654	638	
Греция	27 817	62 827	24 252	95 000	—	—	(4 356)	24 252	
Гренада	752	1 654	638	1 701	—	—	705	638	
Гватемала	—	3 306	1 276	—	—	—	3 306	1 276	
Гвинея	479	1 216	477	690	—	—	1 005	477	
Гвинея-Бисау	—	1 216	477	—	—	—	1 216	477	
Гайана	752	1 654	638	1 701	—	—	705	638	
Гаити	—	526	477	—	—	—	526	477	
Гондурас	—	1 654	638	—	—	—	1 654	638	
Венгрия	—	23 147	8 935	23 147	—	—	—	8 935	
Исландия	—	4 960	1 915	4 960	—	—	—	1 915	
Индия	23 307	51 253	19 784	74 560	—	—	—	19 784	
Индонезия	—	23 147	8 935	13 784	—	—	9 363	8 935	
Иран (Исламская Республика)	—	31 708	28 719	—	—	—	31 708	28 719	
Ирландия	—	14 797	13 402	14 797	13 402	—	0	0	

Страны/организации	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года		Коррективы к объявленным взносам за предыдущие периоды и поступления		Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы		Взносы, объявленные на последующие годы		Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и за последующие годы		Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы		Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы	
	—	360 123	8 152	44 403	17 232	52 555	—	—	—	—	—	—	—	17 232
Израиль	—	360 123	—	863 024	335 060	1 223 147	—	—	—	—	—	—	335 060	
Италия	38	—	—	1 654	638	1 692	—	—	—	—	—	—	638	
Ямайка	(10)	—	10	2 567 082	998 797	1 464 357	—	—	—	—	1 102 725	—	998 797	
Япония	—	—	—	1 654	638	1 654	—	—	—	—	—	—	638	
Иордания	19 547	—	—	32 362	12 126	—	—	—	—	—	51 909	—	12 126	
Казахстан	(752)	—	—	1 654	638	981	—	—	—	—	(79)	—	638	
Кения	—	—	—	1 216	477	1 216	—	—	—	—	—	—	477	
Кирибати	—	—	—	2 114	1 915	—	—	—	—	—	2 114	—	1 915	
Кыргызстан	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Лаосская Народно-Демократическая Республика	—	—	—	526	477	526	—	—	—	—	—	—	477	
Латвия	—	—	—	13 464	5 106	13 464	—	—	5 106	—	—	—	—	
Ливан	752	—	—	1 654	638	3 402	—	—	—	—	(996)	—	638	
Лесото	479	—	—	1 216	477	1 695	—	—	—	—	—	—	477	
Литва	—	—	—	13 701	5 106	—	—	—	—	—	13 701	—	5 106	
Люксембург	—	—	—	11 573	4 467	11 573	—	—	—	—	—	—	4 467	
Мадагаскар	—	—	—	526	477	—	—	—	—	—	526	—	477	
Малави	—	—	—	1 216	477	1 216	—	—	477	—	—	—	—	
Малайзия	—	—	—	23 147	8 935	23 147	—	—	—	—	—	—	8 935	
Мальдивские Острова	—	—	—	1 216	477	526	—	—	—	—	690	—	477	
Мали	—	—	—	1 216	477	—	—	—	—	—	1 216	—	477	
Мавритания	—	—	—	526	477	—	—	—	—	—	526	—	477	
Маврикий	—	—	—	1 654	638	1 654	—	—	638	—	—	—	—	
Маршалловы Острова	752	—	—	1 654	638	752	—	—	—	—	1 654	—	638	
Мексика	58 642	—	—	130 377	50 419	115 354	—	—	—	—	73 665	—	50 419	
Микронезия (Федеративные Штаты)	—	—	—	1 654	638	1 654	—	—	638	—	—	—	—	
Монако	—	—	—	1 654	638	1 654	—	—	—	—	—	—	638	
Монголия	—	—	—	1 654	638	1 654	—	—	—	—	—	—	638	
Марокко	—	—	—	4 960	1 915	4 960	—	—	—	—	—	—	1 915	
Мозамбик	—	—	—	1 216	477	1 216	—	—	477	—	—	—	—	
Мьянма	479	—	—	1 216	477	—	—	—	—	—	1 695	—	477	

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям				Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
		Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Объявленные на последующие годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы					
Намбия	—	410	—	—	—	410	—	—	—	—
Науру	—	1 654	638	—	—	—	—	—	1 654	638
Непал	—	1 216	477	2 383	—	—	—	—	(1 167)	477
Нидерланды	—	262 644	101 475	262 644	—	—	—	—	—	101 475
Новая Зеландия	—	39 680	15 317	39 680	15 317	—	—	—	—	—
Никарагуа	—	1 654	638	—	—	—	—	—	1 654	638
Нигер	—	1 216	477	—	—	—	—	—	1 216	477
Нигерия	12 029	18 661	7 020	—	—	—	—	—	30 690	7 020
Ниуэ	—	705	638	—	—	—	—	—	705	638
Норвегия	—	92 588	35 740	92 588	—	—	—	—	—	35 740
Оман	—	6 613	2 553	6 613	—	—	—	—	—	2 553
Пакистан	4 511	9 920	3 829	14 441	—	—	—	—	(10)	3 829
Панама	1 504	1 654	638	752	—	—	—	—	2 406	638
Папуа-Новая Гвинея	—	1 654	638	1 654	—	—	—	—	—	638
Парагвай	752	1 654	638	1 701	—	—	—	—	705	638
Перу	4 511	9 920	3 829	10 203	—	—	—	—	4 228	3 829
Филиппины	—	9 920	3 829	9 935	—	—	—	—	(15)	3 829
Польша	—	55 271	21 061	23 252	—	—	—	—	32 019	21 061
Португалия	18 044	45 819	17 870	44 134	—	—	—	—	19 729	17 870
Катар	—	2 818	2 553	2 818	—	—	—	—	—	2 553
Республика Корея	—	135 337	52 333	135 337	—	—	52 333	—	—	—
Республика Молдова	—	13 701	5 106	—	—	—	—	—	13 701	5 106
Румыния	11 277	24 800	9 573	36 077	—	—	—	—	—	9 573
Российская Федерация	—	723 054	272 515	350 000	—	—	—	—	373 054	272 515
Руанда	—	526	477	—	—	—	—	—	526	477
Сент-Китс и Невис	—	1 654	638	1 654	—	—	—	—	—	638
Сент-Люсия	—	1 654	638	949	—	—	—	—	705	638
Сент-Винсент и Гренадины	—	705	638	—	—	—	—	—	705	638
Сан-Марино	—	1 654	638	1 654	—	—	—	—	—	638
Сенегал	752	1 654	638	2 586	—	—	—	—	(180)	638
Сейшельские Острова	752	1 654	638	—	—	—	—	—	2 406	638
Сьерра-Леоне	479	1 216	477	—	—	—	—	—	1 695	477

Страны/организации	Неуплаченные обязательства взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к обязательным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные обязательства взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные обязательства взносы на последующие годы
Сингапур	—	—	23 443	8 935	23 443	—	—	8 935
Словакия	7 518	(9 428)	13 464	5 106	11 554	—	—	5 106
Словения	—	—	4 932	4 467	—	—	4 932	4 467
Соломоновы Острова	—	—	1 216	477	—	—	1 216	477
Южная Африка	—	—	53 144	20 423	53 144	—	—	20 423
Испания	—	—	391 835	151 894	391 835	—	—	151 894
Шри-Ланка	—	—	1 654	638	1 654	—	—	638
Судан	—	—	1 216	477	—	—	1 216	477
Суринам	—	—	1 395	638	—	—	1 395	638
Свазиленд	—	—	1 654	638	1 654	—	—	638
Швеция	62 713	—	203 124	78 500	265 837	—	—	78 500
Швейцария	—	—	200 072	77 223	200 072	—	—	77 223
Сирийская Арабская Республика	—	—	8 267	3 191	4 744	—	3 523	3 191
Того	—	—	1 216	477	—	—	1 216	477
Тринидад и Тобаго	—	—	2 114	1 915	2 114	—	—	1 915
Тунис	—	—	4 960	1 915	6 875	—	(1 915)	1 915
Туркменистан	—	—	2 818	2 553	—	—	2 818	2 553
Уганда	(958)	—	1 216	477	—	—	258	477
Украина	—	—	184 958	69 565	—	—	184 958	69 565
Соединенное Королевство	—	—	879 103	339 527	879 103	339 527	—	—
Объединенная Республика Танзания	—	—	526	477	—	—	526	477
Соединенные Штаты	—	—	—	—	—	—	—	—
Уругвай	3 007	—	6 613	2 553	—	—	9 620	2 553
Узбекистан	—	—	22 205	8 297	13 045	—	9 160	8 297
Вануату	—	—	1 216	477	690	—	526	477
Венесуэла	30 073	—	55 271	21 061	138 113	—	(52 769)	21 061
Вьетнам	—	—	1 654	638	1 654	—	—	638
Йемен	—	—	705	638	—	—	705	638
Замбия	479	—	1 216	477	1 169	—	526	477
Зимбабве	752	—	1 654	638	2 406	638	—	—
Европейское сообщество	—	—	303 926	119 130	303 926	—	—	119 130

Страны/организации	Коррективы к		Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах и за последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям					
Итого	1 178 217	8 147	4 825 281	12 076 600	563 531	2 224 390	4 261 750

Страны/организации	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям				Взносы, объявленные на последующие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и за последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Объявленные на последующие годы	Взносы, объявленные на последующие годы				
Целевой фонд для охраны, рационального использования и освоения прибрежной и морской среды и ресурсов северо-западного региона Тихого океана								
Китай	—	80 000	—	—	80 000	—	—	—
Япония	—	250 000	—	—	125 000	—	125 000	—
Республика Корея	—	150 000	—	—	150 000	—	—	—
Российская Федерация	—	100 000	—	—	50 000	—	50 000	—
Итого	—	580 000	—	—	405 000	—	175 000	—
Целевой фонд для поддержки подготовки и переговорного процесса по международному обязательному инструменту для применения процедуры предварительного обоснованного согласия в отношении некоторых химических веществ в международной торговле								
Бельгия	—	172 526	—	—	172 526	—	—	—
Дания	—	50 000	—	—	50 000	—	—	—
Нидерланды	—	1 317 365	—	—	—	—	1 317 365	—
Норвегия	—	56 501	—	—	56 501	—	—	—
Швеция	—	20 000	—	—	20 000	—	—	—
Швейцария	—	374 132	—	—	374 132	—	—	—
Соединенные Штаты	—	900 000	—	—	900 000	—	—	—
Европейское сообщество	—	123 152	—	—	110 835	—	12 317	—
Итого	—	3 013 676	—	—	1 683 994	—	1 329 682	—
Целевой фонд для поддержки назначаемой правительством Группы экспертов по вопросам снижения риска загрязнения химическими веществами								
Дания	—	122 520	—	—	122 520	—	—	—
Итого	—	122 520	—	—	122 520	—	—	—
Целевой фонд для поддержки Африканской конференции по окружающей среде на уровне министров								
Бенин	—	5 000	—	—	5 000	—	—	—
Буркина-Фасо	—	10 000	—	—	10 000	—	—	—
Гана	—	68 500	—	—	68 500	—	—	—
Египет	—	689 800	—	—	689 800	—	—	—
Мавритания	—	10 000	—	—	—	—	10 000	—
Сейшельские Острова	—	500	—	—	500	—	—	—
Южная Африка	—	5 000	—	—	5 000	—	—	—
Зимбабве	—	12 406	—	—	12 406	—	—	—
Итого	—	801 206	—	—	791 206	—	10 000	—

Страны/организации	Коррективы к				Взносы, объявленные на 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы					
Целевой фонд для дополнительных добровольных взносов в поддержку утвержденных действий в рамках Конвенции по биологическому разнообразию									
Канада	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Япония	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Нидерланды	—	32 200	—	27 000	—	—	5 200	—	—
Словакия	—	14 672	416 536	—	—	—	14 672	416 536	—
Испания	—	82 233	—	—	—	—	82 233	—	—
Швейцария	—	20 000	—	18 000	—	—	2 000	—	—
Соединенное Королевство	—	55 620	57 567	7 648	—	—	47 972	57 567	—
Итого	—	204 725	474 103	52 648	—	—	152 077	474 103	—

Страны/организации	Целевой фонд для дополнительных взносов, способствующих участию сторон в осуществлении Конвенции по биологическому разнообразию				Итого
	Австралия	Австрия	Канада	Чили	
Австралия	44 564	—	44 564	—	—
Австрия	10 000	30 000	40 000	—	(30 000)
Канада	—	150 000	—	—	150 000
Чили	5 000	—	5 000	—	—
Дания	100 000	—	80 000	—	20 000
Финляндия	42 529	20 000	22 529	20 000	20 000
Германия	55 597	—	55 597	—	—
Ирландия	—	43 335	—	—	43 335
Япония	523 931	—	—	—	523 931
Нидерланды	124 995	—	24 995	—	100 000
Новая Зеландия	15 955	—	15 955	—	—
Норвегия	151 953	—	151 953	—	—
Республика Корея	50 000	50 000	50 000	—	50 000
Швеция	166 400	—	166 400	—	—
Швейцария	72 572	65 000	15 378	—	57 194
Соединенное Королевство	50 000	96 000	50 000	—	96 000
Европейское сообщество	181 867	—	32 880	—	148 987
Итого	1 595 363	454 335	755 251	20 000	840 112

Целевой фонд для поддержки подготовки и переговорного процесса по международному юридически обязательному инструменту для Международной программы действий в отношении устойчивых органических загрязнителей и соответствующего обмена информацией и деятельности по оказанию технической помощи

Австралия	—	21 624	—	21 624	—	—	—	—	—
Исландия	—	14 018	—	14 018	—	—	—	—	—

Страны/организации	Коррективы к		Взносы, объявленные на 1996-1997 годы и предыдущие годы		Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годы и предыдущие годы		Инкассирование в 1996-1997 годах за 1996-1997 годов за последующие год и предыдущие годы		Неуплаченные объявленные взносы на 1997 год и предыдущие последующие годы	
	Неуплаченные объявленные взносы на 1 января 1996 года	объявленным взносам за предыдущие периоды и поступлениям	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы	объявленные на последующие годы	предыдущие годы	в 1996-1997 годах за 1996-1997 годов за последующие годы	в 1996-1997 годах за 1996-1997 годов за последующие годы	в 1996-1997 годах за 1996-1997 годов за последующие годы	объявленные взносы за 1997 год и предыдущие последующие годы	объявленные взносы на последующие годы
Норвегия	—	327 169	—	327 169	—	—	—	—	—	—
Соединенные Штаты	—	—	750 000	—	750 000	—	—	—	—	—
Итого	—	—	1 112 811	—	1 112 811	—	—	—	—	—
Целевой фонд для поддержки работы Комитета высокого уровня министров и должностных лиц ЮНЕП, занимающихся вопросами окружающей среды										
Австралия	—	—	7 308	—	7 308	—	—	—	—	—
Швейцария	—	—	6 803	—	—	—	—	—	6 803	—
Соединенное Королевство	—	—	33 040	—	33 040	—	—	—	—	—
Итого	—	—	47 151	—	40 348	—	—	—	6 803	—
ВСЕГО	10 627 725	(413 583)	58 370 481	23 344 385	50 820 721	1 346 155	17 763 902	21 998 230	—	—

Ведомость IV

Многосторонний фонд, учрежденный в соответствии с Монреальским протоколом по веществам, разрушающим озоновый слой
(долл. США)

Поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года:

	1996—1997 годы	1994—1995 годы
<u>Поступления</u>		
Добровольные взносы (таблица 4.1)	300 868 726	288 614 887
Поступления в виде процентов	29 941 063	16 913 456
Прочие поступления	797 303	1 079 987
	<u>331 607 092</u>	<u>306 608 330</u>
<u>Расходы</u>		
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	2 798 064	2 543 907
Консультанты	176 965	169 005
Путевые расходы	206 335	244 334
Услуги по контрактам	162 061	361 911
Совещания и конференции	366 003	509 020
Закупки	(35 441)	64 479
Аренда	573 817	1 039 062
Оперативные расходы	72 507	97 543
Расходы на отчетность	15 929	174 138
Прочие расходы	96 085	115 200
Представительские расходы	8 906	10 562
Банковский сбор	473	
Курсовые убытки	43 109	19 114
Вспомогательные расходы по программам (ведомость VI)	303 017	246 919
Расходы по деятельности, осуществляемую под руководством ЮНЕП	8 100 500	7 881 279
Расходы на деятельность, осуществляемую под руководством Программы развития Организации Объединенных Наций	87 702 603	20 604 476
Расходы на деятельность, осуществляемую под руководством Организации Объединенных Наций по промышленному развитию	61 053 573	21 369 531
Расходы на деятельность, осуществляемую под руководством Всемирного банка	96 584 104	44 046 137
ВСЕГО РАСХОДЫ	<u>258 228 610</u>	<u>99 496 617</u>
Превышение поступлений над расходами	73 378 482	207 111 713
Корректировки за предыдущий период	(20 321 013)	(1 880 640)
ЧИСТОЕ ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	<u>53 057 469</u>	<u>205 231 073</u>
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	<u>421 949 040</u>	<u>216 717 967</u>
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	<u>475 006 509</u>	<u>421 949 040</u>

Активы и пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	1997 год	1995 год
<u>Активы</u>		
Наличные и срочные вклады (таблица 2.1)	2 788 866	12 441 421
Добровольные взносы к получению (таблица 4.1)	312 571 431	259 662 812
Счета к получению по расчетам между фондами (примечание 7)	1 473 486	—

Прочие счета к получению	443 662	430 857
Прочие активы – отсроченные платежи (примечание 5)	28 697	6 520
Долговые обязательства	25 130 505	39 372 892
Оперативные средства, предоставленные учреждениям-исполнителям	290 074 877	262 249 463
ВСЕГО АКТИВЫ	632 511 524	574 163 965
<u>Пассивы</u>		
Полученные заблаговременно взносы (таблица 4.1)	157 313 204	151 666 667
Непогашенные обязательства	168 913	375 723
Счета к оплате по расчетам между фондами (применение 6)	—	163 303
Прочие счета к оплате	22 898	9 232
ВСЕГО ПАССИВЫ	157 505 015	152 214 925
<u>Резервы и остаток средств</u>		
Накопившийся остаток	475 006 509	421 949 040
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	475 006 509	421 949 040
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	632 511 524	574 163 965

Таблица 4.1

Многосторонний фонд, учрежденный в соответствии с Монреальским протоколом по веществам, разрушающим озоновый слой:
положение со взносами на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

Страны/организации	Неуплаченные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленным взносам за предыдущие годы	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы и коррективы к ним	Взносы, объявленные за последующие годы	Инкассирование в 1996—1997 годах за 1997 год и предыдущие годы	Инкассирование в 1996—1997 годах за последующие годы	Неуплаченные объявленные взносы за 1997 год и предыдущие годы	Неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
Австралия	(1 500 876)	—	4 781 539	2 719 451	3 280 663	—	—	2 719 451
Австрия	—	—	2 979 288	1 589 409	2 964 126	—	15 162	1 589 409
Азербайджан	—	—	279 084	215 902	—	—	279 084	215 902
Беларусь	2 800 167	(2 773 223)	1 046 885	537 459	—	—	1 073 829	537 459
Бельгия	—	—	3 605 937	1 851 248	3 605 937	—	—	1 851 248
Болгария	—	—	143 684	—	143 684	—	—	—
Канада	1 588 439	(743 659)	10 226 503	5 700 741	10 106 926	—	964 357	5 700 741
Кипр	—	—	52 249	—	52 249	—	—	—
Чешская Республика	146 294	(40 572)	829 781	477 741	935 503	—	—	477 741
Дания	—	—	2 568 000	1 318 383	2 568 000	—	—	1 318 383
Финляндия	—	—	2 013 161	1 134 636	1 879 723	—	133 438	1 134 636
Франция	224 353	3 501 612	20 254 836	11 773 570	19 541 549	—	4 439 252	11 773 570
Германия	—	—	32 363 955	16 615 295	32 192 469	—	171 486	16 615 295
Греция	(962 005)	—	1 360 055	698 237	400 000	—	(1 950)	698 237
Венгрия	280 719	—	501 073	257 245	781 792	—	—	257 245
Исландия	—	—	107 373	55 124	52 249	—	55 124	55 124
Ирландия	—	—	751 610	385 868	751 610	—	—	385 868
Израиль	401 204	(401 204)	957 407	491 522	833 884	—	123 523	491 522
Италия	18 938 239	—	18 602 340	9 500 235	21 023 211	—	16 517 368	9 550 235
Япония	—	—	55 243 313	28 361 303	21 717 336	—	33 525 977	28 361 303
Кувейт	286 549	—	—	—	286 349	—	200	—
Лихтенштейн	—	—	35 791	18 375	35 791	—	—	18 375
Люксембург	—	—	250 537	128 623	250 537	—	—	128 623
Монако	17 444	—	35 791	18 375	53 223	—	12	18 375
Нидерланды	—	—	5 681 812	2 916 969	5 681 812	—	—	2 916 979
Новая Зеландия	418 647	(418 647)	858 982	440 992	858 982	—	—	440 992
Норвегия	—	—	2 004 293	1 028 982	975 311	—	1 028 982	1 028 982

Страны/организации	Неуплаченные взносы на 1 января 1996 года	Коррективы к объявленному взносам за предыдущие годы	Объявленные взносы за 1996 и 1997 годы и коррективы к ним	Взносы, объявленные за последующие годы	Инкассирование в 1996—1997 годах за предыдущие годы	Инкассирование в 1996—1997 годах за последующие годы	Неуплаченные	
							объявленные за 1997 год и предыдущие годы	неуплаченные объявленные взносы на последующие годы
Польша	2 265 912	(2 265 912)	621 751	620 145	620 145	—	1 606	620 145
Португалия	1 116 356	(14)	984 250	505 303	1 595 289	—	505 303	505 303
Российская Федерация	47 063 372	—	15 926 967	8 176 728	—	—	62 990 339	8 176 728
Словакия	438 867	40 572	295 275	151 591	647 947	—	126 767	151 591
Словения	—	—	61 290	—	—	—	61 290	—
Южная Африка	405 190	—	1 154 257	—	1 559 447	—	—	—
Испания	—	—	8 455 609	4 341 016	8 455 609	—	—	4 341 016
Швеция	—	—	4 393 338	2 255 491	3 942 240	—	451 098	2 255 491
Швейцария	246 244	(242 600)	4 296 803	2 223 335	3 891 012	—	409 435	2 223 335
Туркменистан	—	—	116 321	59 718	—	—	116 321	59 718
Украина	10 070 912	(10 071 952)	2 006 703	2 094 712	—	—	2 005 663	2 094 712
Объединенные Арабские Эмираты	732 634	(732 634)	—	—	—	—	—	—
Соединенное Королевство	—	—	19 022 883	9 766 137	18 522 846	—	500 037	9 766 137
Соединенные Штаты	21 924 624	(1 184 500)	75 998 000	38 833 333	66 973 600	—	29 764 524	38 833 333
Узбекистан	1 123 460	(1 123 460)	—	—	—	—	—	—
Итого	108 026 745	(16 456 193)	300 868 726	157 313 204	237 181 051	—	155 258 227	157 313 204

Ведомость V.1

Целевые фонды технического сотрудничества ЮНЕП: поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, и сводка активов, пассивов, резервов и остаток средств на 31 декабря 1997 года
(долл. США)

	Защита Андской экоси- стемы (Герма- ния)	Промыш- ленное управ- ление (Швеция)	Консуль- тивные услуги разви- вающим ся странам (Финляндия)	Оплата услуг сотруд- ников категории специа- листов	Загряз- нение окру- жающей среды (Герма- ния)	Экологи- ческая пропа- ганда и меха- низмы (Герма- ния)	Венская конвен- ция и Монре- альский протокол (Финляндия)	Центр ГРИД в Арендале (Норве- гия)	Осу- ществле- ние Монре- альского протокола (Швеция)	Создание счета для системы "Инфо- терра" (Соеди- ненные Штаты)	Ущерб окружа- ющей среде, нанесен- ный ку- вейтско- ирак- ским кон- фликтом	Глобаль- ный экологи- ческий фонд	Деятель- ность ЮНЕП в рамках многосто- роннего фонда	Междуна- родный центр экотехно- логии (Япония)	Утилиза- ция хи- микатов (Швей- цария)
Поступления															
Добровольные взносы	—	633 543	—	690 150	—	—	55 600	—	457 103	50 000	—	22 559 994	7 466 010	5 000 000	—
Поступления в виде процентов	4 175	70 481	14 845	39 897	—	27 049	90 047	—	27 454	2 105	46 056	1 175 916	503 596	361 297	10 054
Прочие поступления	(483)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	58 306	—
Курсовая прибыль	—	—	—	—	—	—	—	518	—	—	—	373	—	—	—
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	3 002	701 024	14 845	730 047	—	27 049	145 647	518	484 557	52 105	46 056	23 736 283	8 061 606	5 419 602	10 054
Расходы															
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	22 463	31 508	—	442 672	—	—	1 884	—	124 905	—	—	4 973 500	2 521 856	3 034 946	70 819
Консультанты	(142)	127 581	30 072	—	—	—	21 878	—	3 629	—	—	5 186 804	400 486	447 873	(904)
Добровольцы	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	960	—	—
Путевые расходы	430	39 802	(382)	11 258	—	(839)	—	—	7 024	3 330	—	1 105 267	482 564	376 773	(154)
Услуги по контрактам	—	87 702	—	—	—	—	29 700	—	46 011	—	91	1 831 099	1 092 806	23 286	—
Совещания и конференции	—	62 697	19 309	—	—	—	2 218	—	70 219	(18)	(1 060)	2 843 371	817 929	198 399	(53)
Закупки	—	2 164	8 064	—	—	—	—	—	1 415	—	—	731 687	218 720	43 932	—
Аренда	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	144 191	396 647	—	—
Оперативные расходы	400	—	(2 256)	—	—	770	—	—	3 462	—	—	306 005	248 998	187 773	—
Расходы на отчетность	—	16 509	5 000	—	—	—	9 750	—	—	—	—	652 821	253 660	111 999	—
Расходы по участию ЮНЕП	—	—	24 914	—	—	13 001	—	—	—	—	—	166 063	171	30 552	—
Прочие расходы	355	25 313	10 600	—	—	—	1 518	(22 581)	19 177	—	—	534 511	626 538	165 316	(70 819)
Представительские расходы	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21 974	9 163	2 332	—
Банковский сбор	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Курсовые убытки	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24 394	—
Вспомогательные расходы по программам (ведомость VI)	3 056	51 126	12 394	54 519	—	1 681	8 703	(2 938)	35 859	428	(129)	—	931 916	601 011	(144)
ВСЕГО РАСХОДЫ	25 562	444 417	107 735	508 449	—	14 613	75 651	(25 517)	311 701	3 720	(1 118)	18 498 182	5 101 440	5 248 566	(1 255)
Превышение (нехватка) поступлений над расходами	(22 370)	259 607	(92 890)	221 596	—	12 436	69 996	26 035	172 856	48 385	47 174	5 238 101	(39 534)	171 036	11 309
Корректировки за предыдущий период	9 494	100 000	—	—	—	—	(293 181)	—	—	—	—	—	—	—	(176 978)
ЧИСТОЕ ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	(4 376)	359 607	(92 890)	221 598	—	12 436	(223 185)	26 035	172 859	48 385	47 174	5 236 793	(39 934)	171 036	(165 669)
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	5 964	96 024	163 002	344 199	1 210	227 388	701 262	(26 035)	135 180	23 328	355 100	5 845 199	93 647	2 126 487	175 723
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	588	455 631	70 112	565 797	1 210	239 824	478 077	—	308 036	71 713	402 274	11 081 997	2 083 913	2 297 523	10 054

Институциональный и регулятивный потенциал в Африке (Нидерланды)	Анализ ухудшения в состоянии земель и картографирование в Кении (Нидерланды)	Деятельность в соответствии с Повесткой дня на XXI век (Швеция)	Системы географической информации в сельскохозяйственных исследованиях (Норвегия)	Осуществление Повестки дня на XXI век в Европе (Нидерланды)	Оказание поддержки передовым и инновационным методам управления деятельностью (Соединенные Штаты)	Монреальский протокол для франкоговорящих африканских стран (Франция)	Сеть учреждений профессиональной подготовки третьего уровня в области экологии (Дания)	Целевой фонд для командирования старшего сотрудника ЮНЕП в КУР (Нидерланды)	Поддержка Центра по реализации Сети ЮНЕП (UNEPNET)	Региональные центры в рамках осуществления Базельской конвенции (Швейцарская Конфедерация)	Комитет высокого уровня министров и должностных лиц ЮНЕП (США)	Вспомогательная деятельность по вопросам окружающей среды (Япония)	Программная и административная реформа ЮНЕП (США)	Целевой фонд для предоставления услуг экспертов в горнодобывающей промышленности (Южная Африка)	Всего	
															1996—1997	1994—1995
															годы	годы
2 133 051	—	—	432 410	553 299	—	122 241	461 924	270 000	363 588	640 000	300 000	300 000	800 000	65 688	43 376 801	26 795 347
308 927	8 672	53 393	14 916	29 786	2 741	2 323	12 517	18 300	—	2 666	—	9 673	4 530	—	2 929 418	2 241 368
—	—	—	148 331	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	208 153	6 303
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	801	1 257
2 430 978	8 672	53 393	595 657	583 087	2 741	124 564	474 441	288 300	363 588	642 666	300 000	309 673	804 530	65 688	46 513 063	31 044 275
606 001	41 560	8 036	177 694	19 002	—	—	14 865	118 653	—	27 135	54 300	—	—	—	12 282 061	7 951 002
624 267	(2 007)	92 749	31 176	63 386	—	—	55 218	—	—	1 960	—	—	—	—	7 183 127	4 544 019
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	980	—
112 680	(537)	37 069	75 705	17 429	—	—	5 132	—	—	4 956	—	—	—	—	2 278 207	1 735 181
206 728	—	118 456	128 758	175 203	—	6 000	—	—	—	—	—	—	—	—	3 748 822	2 095 264
712 993	49 854	107 577	51 274	121 105	52 746	90 177	46 827	53 912	—	110 674	—	100 000	—	—	5 510 130	6 793 479
25 192	718	35 772	—	—	—	—	—	—	—	11 873	—	—	—	—	1 079 517	935 810
15 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	555 828	401 233
26 912	4 964	4 712	—	904	—	—	—	—	—	4 553	—	—	—	—	787 197	619 211
35 437	49 671	62 020	—	23 722	—	—	7 009	—	—	7 413	—	—	—	—	1 238 001	1 054 604
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	234 701	31 265
66 674	—	38 071	12 889	1 021	—	—	4 413	—	—	—	18 504	—	—	—	1 431 500	1 730 723
763	—	1 355	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	35 587	65 696
—	—	—	18	—	—	—	—	—	15	18	—	—	—	20	86	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24 394	—
318 206	18 753	65 834	62 065	54 830	6 857	12 503	17 365	20 706	—	21 914	9 465	13 000	—	—	2 319 005	1 934 037
2 765 943	163 005	572 253	539 679	476 602	59 603	106 680	150 950	193 273	15	190 505	82 269	113 000	—	20	38 728 943	30 492 514
(325 965)	(154 333)	(516 860)	55 978	106 485	(56 862)	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	604 530	55 668	7 784 120	551 761
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(362 968)	(83 283)
325 955	(54 333)	(516 860)	55 978	106 485	(56 862)	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	604 530	55 668	7 421 152	468 478
2 229 445	196 372	683 607	(23 224)	80 069	60 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15 583 987	15 115 509
1 883 521	42 039	164 747	32 754	186 554	3 138	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	604 530	55 668	23 005 139	15 583 987

	Защита Андской экосистемы (Германия)	Промышленное управление (Швеция)	Консультативные услуги развивающимся странам (Финляндия)	Оплата услуг сотрудников категории специалистов	Загрязнение окружающей среды (Германия)	Экологическая пропаганда и механизмы (Германия)	Венская конвенция и Монреальский протокол (Финляндия)	Центр ГРИД в Арендале (Норвегия)	Осуществление Монреальского протокола (Швеция)	Создание счета для системы "Инфотерра" (Соединенные Штаты)	Ущерб окружающей среде, нанесенный кувейтско-иракским конфликтом	Глобальный экологический фонд	Деятельность ЮНЕП в рамках многостороннего фонда	Международный центр экотехнологии (Япония)	Утилизация химикатов (Швейцария)
Активы															
Наличные и срочные вклады (таблица 2.1)	27 062	(31 822)	78 477	577 527	1 210	239 382	367 743	—	445 025	76 346	401 771	7 720 385	479 652	2 926 818	6 437
Добровольные взносы к получению	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Счета к получению по расчетам между фондами (примечание 7)	8 494	512 324	—	191 154	—	—	95 322	—	—	—	6 560	—	1 595 673	—	—
Прочие счета к получению	718	15 936	4 224	32 205	—	5 613	20 997	—	6 552	2 915	12 059	348 306	166 439	209 202	3 617
Прочие активы – отсроченные платежи (примечания 5)	—	—	—	11 660	—	—	—	—	—	—	—	83 631	4 949	13 049	—
Оперативные средства, представленные учреждениям-исполнителям	—	—	5 000	—	—	—	15 031	—	—	—	—	4 542 465	1 016 610	—	—
ВСЕГО АКТИВЫ	36 274	406 436	76 701	812 540	1 210	244 975	400 083	—	451 577	79	420 380	12 004 787	3 283 323	3 209 099	10 054
Пассивы															
Непогашенные обязательства	—	25 045	10 772	17 870	—	3 611	16 800	—	45 500	1 900	13 130	1 390 311	579 941	229 221	—
Счета к оплате	4 179	15 162	1 150	35 321	—	42	4 156	—	6 060	1 630	4 066	39 818	589 569	202 449	—
Дебиторская задолженность по расчетам между фондами (примечание 6)	—	—	5 658	193 556	—	1 498	—	—	91 961	4020	—	182 661	—	446 953	—
Прочие пассивы – авансы учреждений-исполнителей	30 507	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	32 923	—
ВСЕГО ПАССИВЫ	34 686	40 807	17 580	246 749	—	5 151	21 016	—	143 541	7 550	18 116	1 612 790	1 169 510	911 546	—
Резервы и остаток средств															
Совокупный остаток (дефицит)	1 588	455 631	70 112	565 797	1 210	239 824	478 077	—	306 036	71 713	402 274	11 061 997	2 153 513	2 297 523	10 054
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	1 588	455 631	70 112	565 797	1 210	239 824	478 077	—	306 036	71 713	402 274	11 061 997	2 153 513	2 297 523	10 054
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	36 274	496 438	87 701	812 546	1 210	244 975	499 093	—	451 577	79 263	420 390	12 694 787	3 253 323	3 209 069	10 054

** Включая следующие целевые фонды:

- a/ Целевой фонд для оплаты услуг сотрудников категории специалистов (Финляндия);
- b/ Целевой фонд для найма экспертов в секретариат по озоновому слою ЮНЕП (Соединенные Штаты);
- c/ Целевой фонд для найма экспертов для ГРИД (Глобальной базы данных о природных ресурсах) ЮНЕП;
- d/ Целевой фонд для найма сотрудников в области лесоводства (Соединенные Штаты);
- e/ Целевой фонд для оплаты услуг сотрудников категории специалистов (Республика Корея).

Институциональный и регулятивный потенциал в Африке (Нидерланды)	Анализ ухудшения земель и картографирование Кении (Нидерланды)	Деятельность в соответствии с Повесткой дня на XXI век (Швеция)	Системы географической информации в сельскохозяйственных исследованиях (Норвегия)	Осуществление Повестки дня на XXI век в Европе (Нидерланды)	Оказание поддержки передовым и новаторским методам управления деятельностью (Соединенные Штаты)	Монреальский протокол для франкоговорящих африканских стран (Франция)	Сеть учреждений профессиональной подготовки третьего уровня в области экологии (Дания)	Целевой фонд для командирования старшего сотрудника ЮНЕП в КУР (Нидерланды)	Поддержка Центра по реализации Сети ЮНЕП (UNEPNET)	Региональные центры в рамках осуществления Базельской конвенции (Швейцарская Конфедерация)	Комитет высокого уровня министров и должностных лиц ЮНЕП (США)	Вспомогательная деятельность по вопросам окружающей среды (Япония)	Программная и административная реформа ЮНЕП (США)	Целевой фонд для предоставления услуг экспертов в горнодобывающей промышленности (Южная Африка)	Всего	
															1997 год	1995 год
2 290 786	(30 965)	(209 713)	130 568	465 339	6 567	(6 392)	268 827	25 900	383 573	37 048	—	306 284	804 530	65 668	17 856 015	24 495 012
—	—	—	—	—	—	—	116 208	—	—	—	—	—	—	—	116 208	—
—	76 546	342 790	18 440	—	—	21 494	—	80 767	—	258 066	245 700	—	—	—	3 453 360	1 472 187
66 947	2 564	41 621	2 285	17 306	286	2 473	5 161	6 147	—	5 600	—	1 396	—	—	1 042 569	545 495
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	113 269	20 361
354 000	—	39 428	—	—	—	—	—	—	—	151 427	—	—	—	—	6 124 628	716 000
2 714 402	48 145	214 124	151 293	462 646	6 853	17 575	360 186	112 814	383 573	452 161	346 700	309 890	804 530	65 668	26 708 060	27 240 075
675 486	—	20 180	—	72 238	—	—	24 501	—	—	—	18 504	7 390	—	—	3 083 150	2 547 188
42 380	6 106	29 197	61 592	31 495	3 588	1 691	9 005	17 787	—	—	9 465	13 007	—	—	1 137 542	535 031
105 993	—	—	—	182 105	127	—	32 449	—	—	—	—	92 610	—	—	1 339 596	8 546 113
—	—	—	56 947	10 253	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	130 630	36 756
830 582	6 106	49 377	118 539	296 091	3 715	1 691	66 705	17 787	—	—	27 969	113 007	—	—	5 700 920	11 665 088
1 553 520	42 239	164 747	32 754	186 554	3 138	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	804 530	65 668	23 005 139	15 583 987
1 553 520	42 239	164 747	32 754	186 554	3 138	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	804 530	65 668	23 005 139	15 583 987
2 714 402	43 145	214 124	151 293	482 645	6 853	17 575	390 196	112 814	383 573	452 161	245 700	309 680	804 530	65 668	28 706 059	27 249 075

Ведомость V.2

Другие целевые фонды: программа по найму младших сотрудников категории специалистов, финансируемая правительствами Австрии, Дании, Норвегии, Германии, Японии, Нидерландов, Швеции, Франции, Италии, Бельгии, Австралии и Соединенных Штатов Америки

Сводка поступлений, расходов и изменений в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года (долл. США)

	Австрия	Дания	Норвегия	Германия	Япония	Нидерланды	Швеция	Франция	Италия	Бельгия	Австралия	США	Итого	
													1996—1997 годы	1994—1995 годы
Поступления														
Добровольные взносы	168 786	795 228	4 360	168 781	196 905	430 671	393 776	301 785	123 737	—	96 052	150 000	2 830 081	2 532 625
Поступления в виде процентов	8 958	25 822	—	7 142	38 662	31 713	20 713	25 716	3 885	29 974	17 857	—	210 442	153 576
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	177 744	821 050	4 360	175 923	235 567	462 384	414 489	327 501	127 622	29 974	113 909	150 000	3 040 523	2 686 201
Расходы														
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	115 825	337 892	(2 340)	247 242	35 670	319 632	440 086	228 043	141 337	176 200	106 118	128 272	2 273 977	2 684 150
Консультанты	—	—	—	—	—	—	—	(179)	—	—	—	—	(179)	7 710
Путевые расходы	3 017	29 729	(978)	(2 873)	—	10 627	25 086	5 715	8 562	2 869	3 336	—	85 090	128 315
Банковский сбор	—	53	15	—	—	—	18	—	—	—	—	—	86	—
Вспомогательные расходы по программам (ведомость VI)	14 261	44 115	(385)	29 324	4 280	39 631	55 821	28 030	17 988	21 488	13 134	15 393	283 067	338 421
ВСЕГО РАСХОДЫ	133 103	411 789	(3 701)	273 693	39 950	369 890	521 011	261 609	167 887	200 557	122 588	143 665	2 642 041	3 158 596
Превышение (нехватка) поступлений над расходами	44 641	409 261	8 601	(97 770)	195 617	92 494	(106 522)	65 892	(40 265)	(170 583)	(8 679)	6 335	398 482	(472 395)
Корректировки за предыдущий период	—	—	—	—	—	(28 609)	—	—	—	—	—	—	(28 609)	—
ЧИСТОЕ ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	44 641	409 261	8 061	(97 770)	195 617	63 885	(106 522)	65 892	(40 265)	(170 583)	(8 679)	6 335	369 873	(472 395)
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	52 014	86 918	(4 361)	195 336	162 062	234 599	133 085	117 124	50 808	328 916	97 114	—	1 453 615	1 926 010

РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК
СРЕДСТВ НА КОНЕЦ
ПЕРИОДА

96 655 496 179 3 700 97 566 357 679 298 484 26 563 183 016 10 543 158 333 88 435 6 335 1 823 488 1 453 615

Сводка активов и пассивов, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	Австрия	Дания	Норвегия	Германия	Япония	Нидерланды	Швеция	Франция	Италия	Бельгия	Австралия	США	Итого	
													1996—1997 годы	1994—1995 годы
АКТИВЫ														
Наличные и срочные вклады (таблица 2.1)	174 704	742 803	5 402	221 160	504 131	515 565	91 616	294 175	106 825	204 541	87 318	(13 086)	2 935 154	1 301 011
Добровольные взносы к получению	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	150 000	150 000	—
Счета к получению по расчетам между фондами (примечание 7)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	533 909
Прочие счета к получению	1 316	18 925	854	40 144	20 207	20 834	9 817	11 807	5 685	11 157	19 824	—	160 570	52 079
Прочие активы отсроченные платежи (примечание 5)	—	—	5 908	—	—	—	2 299	—	—	—	3 658	—	11 865	—
ВСЕГО АКТИВЫ	176 020	761 728	12 164	261 304	524 338	536 399	103 732	305 982	112 510	215 698	110 800	136 914	3 257 589	1 886 999
Пассивы														
Непогашенные обязательства	2 839	18 094	—	4 670	8 534	17 126	16 430	—	14 711	11 252	—	5 798	99 454	82 583
Счета к оплате по расчетам между фондами (примечание 6)	72 232	213 256	—	91 211	41 785	196 904	31 712	113 999	81 103	37 023	20 668	122 474	1 022 367	73 982
Прочие счета к оплате	4 294	34 199	8 464	67 857	116 340	23 885	29 027	8 967	6 153	9 090	1 697	2 307	312 280	276 819
ВСЕГО ПАССИВЫ	79 365	265 549	8 464	163 738	166 659	237 915	77 169	122 966	101 967	57 365	22 365	130 579	1 434 101	433 384
Резервы и остаток средств														
Совокупный остаток (дефицит)	96 655	496 179	3 700	97 566	357 679	298 484	26 563	183 016	10 543	158 333	88 435	6 335	1 823 488	1 453 615
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	96 655	496 179	3 700	97 566	357 679	298 484	26 563	183 016	10 543	158 333	88 435	6 335	1 823 488	1 453 615
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	176 020	761 728	12 164	261 304	524 338	536 399	103 732	305 982	112 510	215 698	110 800	136 914	3 257 589	1 886 999

Ведомость V.3

Другие целевые фонды: международные премии по экологии (долл. США)

Поступления и расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период,
закончившийся 31 декабря 1997 года

	1996—1997 годы	1994—1995 годы
<u>Поступления</u>		
Добровольные взносы	425 000	500 000
Поступления в виде процентов	159 419	148 101
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	584 419	648 101
<u>Расходы</u>		
Административно-вспомогательный персонал	7 162	15 000
Путевые расходы	23 563	9 181
Услуги по контрактам	(5 153)	25 019
Совещания и конференции	56 688	49 403
Оперативные расходы	5 500	2 810
Расходы на отчетность	529	—
Прочие расходы	24 132	586
Представительские расходы (церемония награждения)	41 711	—
Вспомогательные расходы по программе (ведомость VI)	46 037	13 260
Присуждение премий	600 000	200 000
ВСЕГО РАСХОДЫ	800 169	315 259
ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	(215 750)	332 842
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	1 685 575	1 352 733
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	1 469 825	1 685 575

Активы и пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	1996—1997 год	1994—1995 год
<u>Активы</u>		
Наличные и срочные вклады (таблица 2.1)	1 576 844	1 700 592
Прочие счета к получению	34 776	812
ВСЕГО АКТИВЫ	1 611 620	1 701 404
<u>Пассивы</u>		
Непогашенные обязательства	55 534	10 692
Счета к оплате		
Остаток по расчетам между фондами (примечание б)	46 636	4 990
Прочие счета к оплате	39 625	147
ВСЕГО ПАССИВЫ	141 795	15 829
<u>Резервы и остаток средств</u>		
Совокупный остаток (дефицит)	1 469 825	1 685 575
ИТОГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	1 469 825	1 685 575
ИТОГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	1 611 620	1 701 404

Ведомость VI

Специальный счет для покрытия вспомогательных расходов по программам (долл. США)

Поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года

	<u>1996—1997 годы</u>	<u>1994—1995 годы</u>
<u>Поступления</u>		
Поступления в виде процентов	620 874	348 138
Прочие поступления	1 220	27 001
Вспомогательные расходы по программе: общие целевые фонды ЮНЕП (ведомость III)	5 685 694	4 479 762
Вспомогательные расходы по программам: Многосторонний фонд (ведомость IV)	303 017	246 919
Вспомогательные расходы по программам: целевые фонды технического сотрудничества ЮНЕП (ведомость V.1)	2 319 005	1 934 037
Вспомогательные расходы по программам: Программа ЮНЕП по найму младших сотрудников категории специалистов (ведомость V.2)	283 067	338 421
Вспомогательные расходы по программам: международные премии по экологии (ведомость V.3)	46 037	13 260
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	<u>9 258 914</u>	<u>7 387 538</u>
<u>Расходы</u>		
Штатные должности	4 149 252	3 095 545
Временный персонал категории общего обслуживания	1 580 689	709 137
Сверхурочные и надбавка за работу в ночную смену	37 733	72 045
Персональные контракты на обслуживание	—	17 330
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	1 486 488	1 151 030
Путевые расходы	206 474	159 491
Услуги по контрактам	142 450	102 658
Оперативные расходы	113 639	765 762
Принадлежности и материалы	2 519	1 583
Закупки	—	114 473
Стипендии, субсидии и взносы	—	900 118
ВСЕГО РАСХОДЫ	<u>7 719 244</u>	<u>7 089 172</u>
ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	<u>1 539 670</u>	<u>298 366</u>
Сбережения по обязательствам за предыдущие периоды или отмена таких обязательств	79 423	102 697
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	<u>4 329 833</u>	<u>3 928 770</u>
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	<u>5 948 926</u>	<u>4 329 833</u>

Активы и пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	<u>1997 год</u>	<u>1995 год</u>
<u>Активы</u>		
Наличные и срочные вклады (таблица 2.1)	4 381 344	4 575 498
Счета к получению		
Остаток средств по расчетам между фондами (примечание б)	22 605	—
Прочие счета к получению	3 760 129	1 190 180
ВСЕГО АКТИВЫ	<u>8 164 078</u>	<u>5 765 678</u>
<u>Пассивы</u>		
Непогашенные обязательства	147 935	118 617
Счета к оплате		
Остаток средств по расчетам между фондами (примечание б)	—	896 497
Прочие счета к оплате	2 067 217	420 731
ВСЕГО ПАССИВЫ	<u>2 215 152</u>	<u>1 435 845</u>
<u>Резервы и остаток средств</u>		
Совокупный остаток (дефицит)	5 948 926	4 329 833
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	<u>5 948 926</u>	<u>4 329 833</u>
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	<u>8 164 078</u>	<u>5 765 678</u>

Ведомость VII.1

Параллельные взносы

(долл. США)

Поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года

	1996—1997 годы	1994—1995 годы
<u>Поступления</u>		
Добровольные взносы (таблица 4.1)	17 495 260	14 215 710
Прочие поступления	1 836	28 779
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	17 497 096	14 244 489
<u>Расходы</u>		
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	3 207 599	2 607 528
Консультанты	1 755 568	1 082 784
Добровольцы	—	803
Путевые расходы	933 328	430 554
Услуги по контрактам	2 433 374	3 057 243
Стипендии	36 395	28 559
Подготовка кадров	687 294	336 715
Совещания и конференции	2 831 648	2 442 664
Закупки	383 096	669 712
Аренда	632 437	37 136
Оперативные расходы	214 704	95 269
Расходы на отчетность	897 331	182 237
Прочие расходы	1 080 190	507 396
Представительские расходы	71 739	30 766
Расходы по участию ЮНЕП	232 666	273 259
Курсовые убытки	—	39
ВСЕГО РАСХОДЫ	15 397 369	11 782 664
Превышение поступлений над расходами	2 099 727	2 461 825
Корректировки за предыдущий период	(277 898)	676 419
ЧИСТОЕ ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	1 821 829	3 138 244
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	8 811 737	5 673 493
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	10 633 566	8 811 737

Активы и пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	1997 год	1995 год
<u>Активы</u>		
Наличные и срочные вклады (таблица 2.2)	15 122 055	15 521 234
Добровольные взносы к получению	934 663	929 242
Счета к получению по расчетам между фондами (примечание 7)	—	3 518 410
Прочие счета к получению	611 371	94 249
Прочие активы – отсроченные платежи (примечание 5)	3 105	3 105
Оперативные средства, предоставленные учреждениям-исполнителям	1 691 448	56 804
ВСЕГО АКТИВЫ	18 362 642	20 123 044

Пассивы

Непогашенные обязательства	2 068 616	1 092 183
Счета к оплате по расчетам между фондами (применение б)	872 852	—
Прочие счета к оплате	4 787 608	10 219 124
ВСЕГО ПАССИВЫ	<u>7 729 076</u>	<u>11 311 307</u>

Резервы и остаток средств

Совокупный остаток	10 633 566	8 811 737
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	<u>10 633 566</u>	<u>8 811 737</u>
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	<u>18 362 642</u>	<u>20 123 044</u>

Ведомость VII.2

Параллельные взносы в неконвертируемой валюте в Средиземноморский целевой фонд (долл. США)

Поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года

	1996—1997 годы	1994—1995 годы
<u>Поступления</u>		
Добровольные взносы	800 000	810 619
Курсовая прибыль	—	13 285
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	800 000	823 904
<u>Расходы</u>		
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	22 793	495 193
Закупки	101 257	17 018
Аренда	208 946	210 141
Оперативные расходы	178 228	15 522
Расходы на отчетность	63 856	22 327
Прочие расходы	197 038	(821)
Представительские расходы	10 523	—
Курсовые убытки	4 501	—
ВСЕГО РАСХОДЫ	787 142	759 380
Превышение поступлений над расходами	12 858	64 524
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	205 638	141 114
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	218 496	205 638

Активы, пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	1997 год	1995 год
<u>Активы</u>		
Наличные и срочные вклады (таблица 2.2)	1 438	7 852
Счета к получению по расчетам между фондами (примечание 7)	193 583	142 709
Прочие счета к получению	92 511	68 805
ВСЕГО АКТИВЫ	287 532	219 366
<u>Пассивы</u>		
Непогашенные обязательства	69 036	1 350
Прочие счета к оплате	—	12 378
ВСЕГО ПАССИВЫ	69 036	13 728
<u>Резервы и остаток средств</u>		
Совокупный остаток	218 496	205 638
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	218 496	205 638
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	287 532	219 366

Ведомость VII.3

Параллельные взносы в неконвертируемой валюте в Карибский целевой фонд (долл. США)

Поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года

	1996—1997 годы	1994—1995 годы
<u>Поступления</u>		
Добровольные взносы	99 719	66 500
Курсовая прибыль	—	57
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	99 719	66 557
<u>Расходы</u>		
Расходы на сотрудников и другие расходы по персоналу	15 819	134 819
Расходы на отчетность	1 177	—
Курсовые убытки	390	—
ВСЕГО РАСХОДЫ	17 386	134 819
Превышение (нехватка) поступлений над расходами	82 333	(68 262)
ЧИСТОЕ ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	82 333	(68 262)
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	(38 932)	29 330
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	43 401	(38 932)

Активы, пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	1997 год	1995 год
<u>Активы</u>		
Наличные и срочные вклады (таблица 2.2)	13 526	8 607
Добровольные взносы к получению	15 088	97 369
Счета к получению по расчетам между фондами (примечание 7)	27 099	—
Прочие счета к получению	3 115	2 972
ВСЕГО АКТИВЫ	58 828	108 948
<u>Пассивы</u>		
Счета к оплате по расчетам между фондами (примечание 6)	—	141 674
Прочие счета к оплате	15 427	6 206
ВСЕГО ПАССИВЫ	15 427	147 880
<u>Резервы и остаток средств</u>		
Совокупный остаток (дефицит)	43 401	(38 932)
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	43 401	(38 932)
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	58 828	108 948

Ведомость VIII

Оборотный фонд (информация) (долл. США)

Поступления, расходы и изменения в резервах и остаток средств за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года

	1996—1997 годы	1994—1995 годы
<u>Поступления</u>		
Продажа изданий и роялти	438 063	177 437
ВСЕГО ПОСТУПЛЕНИЯ	438 063	177 437
<u>Расходы</u>		
Издания	330 231	163 456
ВСЕГО РАСХОДЫ	330 231	163 456
Превышение (нехватка) поступлений над расходами	107 832	13 981
Корректировки за предыдущий период	50 000	59 623
ЧИСТОЕ ПРЕВЫШЕНИЕ (НЕХВАТКА) ПОСТУПЛЕНИЙ НАД РАСХОДАМИ	157 832	73 604
Выплаты в другие фонды	(157 832)	(71 795)
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА НАЧАЛО ПЕРИОДА	20 000	198 191
РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ НА КОНЕЦ ПЕРИОДА	200 000	200 000

Активы, пассивы, резервы и остаток средств на 31 декабря 1997 года

	1997 год	1995 год
<u>Активы</u>		
Счета к получению по расчетам между фондами (примечание 7)	214 522	262 522
Прочие счета к получению	17 478	17 478
ВСЕГО АКТИВЫ	232 000	280 000
<u>Пассивы</u>		
Непогашенные обязательства	14 595	—
Прочие счета к оплате	17 405	80 000
ВСЕГО ПАССИВЫ	32 000	80 000
<u>Резервы и остаток средств</u>		
Совокупный остаток	200 000	200 000
ВСЕГО РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	200 000	200 000
ВСЕГО ПАССИВЫ, РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ	232 000	280 000

ПРИМЕЧАНИЯ К ФИНАНСОВЫМ ВЕДОМОСТЯМ

Примечание 1. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде и ее цели

15 декабря 1972 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 2997 (XXVII), в которой она постановила учредить Программу Организации Объединенных Наций в области окружающей среды (ЮНЕП), состоящую из Совета управляющих, секретариата, Фонда окружающей среды и Совета по координации. Основными целями ЮНЕП являются:

- a) содействие международному сотрудничеству в области окружающей среды и предоставление рекомендаций относительно проводимой с этой целью политики;
- b) осуществление общего директивного руководства программами в области окружающей среды в рамках системы Организации Объединенных Наций;
- c) постоянное проведение обзоров состояния окружающей среды в мире, с тем чтобы возникающие в области окружающей среды проблемы, имеющие важное международное значение, рассматривались соответствующим образом;
- d) содействие накоплению в оценке знаний и информации в области окружающей среды и обмену ими, а также предоставление технических консультаций в отношении разработки и осуществления программ в области окружающей среды в рамках системы Организации Объединенных Наций;
- e) наблюдение за влиянием национальной и международной политики в области окружающей среды на развивающиеся страны с учетом проблемы дополнительных связанных с осуществлением расходов, которые могут понести развивающиеся страны, и обеспечение совместимости программ и проектов в области окружающей среды с планами и первоочередными задачами этих стран;
- f) предоставление консультаций межправительственным органам системы Организации Объединенных Наций в отношении разработки и осуществления программ в области окружающей среды;
- g) обеспечение эффективности сотрудничества и участия соответствующих научных и других профессиональных сообществ;
- h) полное или частичное финансирование новых инициатив в области окружающей среды, осуществляемых в рамках и за пределами системы Организации Объединенных Наций с целью выполнения руководящей роли ЮНЕП;
- i) финансирование таких программ, представляющих общий интерес, как: системы контроля, оценки и сбора данных, усовершенствование мер контроля над качеством окружающей среды, научные исследования в области окружающей среды, обмен информацией и ее распространение, просветительская работа среди населения и подготовка персонала, учреждения в области окружающей среды и разработка технологии, отвечающей политике экономического роста, совместимого с мерами по защите окружающей среды;
- j) координация программ в области окружающей среды в рамках системы Организации Объединенных Наций, обзор из осуществления и оценка их эффективности;
- k) представление докладов о сотрудничестве и координации между всеми заинтересованными органами в осуществлении программ в области окружающей среды.

Примечание 2. Краткое изложение основных принципов бухгалтерского учета

Ниже излагаются основные принципы бухгалтерского учета ЮНЕП:

а) Счета ведутся в соответствии с Финансовыми положениями Организации Объединенных Наций, утвержденными Генеральной Ассамблеей, правилами, разработанными Генеральным секретарем на основе требований этих положений, включая финансовые правила Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, конкретными решениями Совета управляющих ЮНЕП и административными инструкциями, а также в соответствии и общепринятыми принципами бухгалтерского учета.

Организация Объединенных Наций и Фонд окружающей среды Организации Объединенных Наций придерживаются общих стандартов учета системы Организации Объединенных Наций (A/48/530), и, когда происходят отступления от стандартов в результате решений директивных органов отдельных организаций, каждый такой случай рассматривается в документе об основных принципах бухгалтерского учета, который включается в финансовые ведомости.

б) Регулярный бюджет Организации Объединенных Наций. Из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций покрывается часть расходов секретариата Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, учрежденной резолюцией 1997 (XXVII). Подробные данные об этих расходах можно найти в финансовом докладе и в проверенных финансовых ведомостях Организации Объединенных Наций. В настоящем докладе этот вопрос более углубленно не рассматривается.

с) Финансовый резерв. Как говорится в правиле 209.2 финансовых правил Фонда, цель финансового резерва состоит в том, чтобы гарантировать финансовую ликвидность и стабильность Фонда, сбалансировать поступление денежной наличности и отвечать другим аналогичным требованиям, которые может установить Совет управляющих. Объем финансового резерва устанавливается периодически Советом управляющих. В пункте 9 своего решения 18/40 Совет управляющих уполномочил Директора-исполнителя постепенно повышать уровень финансового резерва до 20 млн. долл. США к 1999 году путем привлечения не полностью использованных ресурсов Фонда. Соответственно Директор-исполнитель одобрил увеличение финансового резерва в 1997 году до 10 млн. долл. США.

д) Оборотный фонд. Своим решением 11/(II) от 22 марта 1974 года Совет управляющих учредил Оборотный фонд (информация) для финансирования производства информационных материалов в поддержку национальных программ общественной информации и образования в области окружающей среды. Совет далее постановил, что поступления от продажи или сдачи в аренду информационных материалов, производство которых финансируется из Оборотного фонда (информация), подлежат зачислению на кредит этого Фонда.

е) Финансовые ведомости составляются на основе учета по первоначальной стоимости и не подвергаются корректировке, с тем чтобы отражать влияние изменения цен на товары и услуги.

ф) Учет средств фондов. Счета ведутся, исходя из принципа учета средств фондов, и каждый фонд рассматривается как самостоятельная финансовая и бухгалтерская единица, имеющая собственный комплекс счетов, каждый из которых сальдируется в отдельности и в которых используется двойная проводка. Для каждого фонда или для групп одинаковых по своему характеру фондов составляются отдельные финансовые ведомости.

г) Финансовым периодом ЮНЕП является двухгодичный период, состоящий из двух следующих один за другим календарных лет.

h) Поступления и расходы, а также активы и пассивы учитываются по методу начисления.

i) Расходы по проектам ЮНЕП, осуществляемым сотрудничающими учреждениями и поддерживающими организациями, зачисляются на счета ЮНЕП на основе сообщенных ими ЮНЕП данных о фактическом расходовании средств. С 1979 года ЮНЕП также стала проводить по статье расходов и непогашенные обязательства сотрудничающих учреждений. Неизрасходованные остатки переведенных средств, имеющиеся у учреждений и организаций, записываются на счета ЮНЕП как авансы.

j) Конверсия валют. Счета ЮНЕП составляются в долларах США. Средства, находящиеся на счетах, которые ведутся в других валютах, переводятся в доллары США в момент совершения операции по обменным курсам, установленным Контролером Организации Объединенных Наций. В отношении таких валютных средств в финансовых ведомостях отражаются наличность, инвестиции и невыплаченные объявленные взносы в валютах, отличных от долларов США, переведенных в соответствии с применяемыми в Организации Объединенных Наций обменными курсами, действовавшими на дату подготовки ведомостей.

Разница, возникающая при переводе валют по обменному курсу Организации Объединенных Наций, учитывается как курсовые прибыли или убытки. В соответствии с правилом 205.2 финансовых правил Фонда курсовые потери и убытки, возникающие в результате выплаты добровольных взносов правительствами, учитываются как кредит или дебет по статье таких взносов.

k) Взносы. Объявленные взносы регистрируются в качестве поступлений на основе письменных обязательств предполагаемых доноров представить денежный взнос в конкретные сроки единовременно или по частям. Объявленные взносы, полученные в счет будущих лет, регистрируются как отсроченные поступления. Объявленные взносы, не полученные в течение более четырех лет полностью списываются со счетов при одобрении Совета управляющих.

l) Капиталовложения. Средства, хранящиеся на процентных банковских счетах, депозитные сертификаты, срочные вклады и онкольные счета отражаются в ведомостях активов и пассивов как наличность и срочные депозиты.

m) Отсроченные расходы. Отсроченные расходы включают средства по расходным статьям, которые не могут быть надлежащим образом освоены в течение текущего финансового периода и которые будут расходоваться в течение одного из последующих финансовых периодов. Для целей балансового отчета в разделе отсроченных расходов показана только та часть аванса на пособие на образование, которая, как предполагается, относится к академическому году, завершающемуся на дату составления финансовой ведомости. Полная сумма аванса учитывается в счетах к получению от сотрудников до тех пор, пока сотрудник не представит необходимые доказательства своего права на получение пособия на образование, после чего расходы заносятся на бюджетный счет и аванс возмещается.

n) Основной капитал. Мебель, оборудование и другое имущество длительного пользования не включаются в активы ЮНЕП. Закупки оплачиваются с соответствующих бюджетных счетов в год их осуществления.

o) Непредвиденные расходы. В Фонде окружающей среды не предусматривается право на получение пособия на репатриацию. Однако в соответствии с добавлением D к Правилам о персонале Организации Объединенных Наций предусмотрено покрытие непредвиденных обязательств в связи с выплатой компенсации персоналу из средств целевых фондов и Фонда окружающей среды, размер которой исчисляется, исходя из 1 процента от чистой базовой заработной платы.

p) Прочие поступления состоят из следующего:

- i) возмещение расходов, отнесенных на предыдущие финансовые периоды;
- ii) денежные средства, поступившие нецелевым назначением;

- iii) чеки, которые не были предъявлены к оплате спустя год после того, как они были выписаны;
- iv) поступления от продажи излишков имущества;
- v) остаток средств на счету Оборотного фонда, превышающий 200 000 долл. США на конец двухгодичного периода;
- vi) сумма, составляющая 4 000 651 долл. США и представляющая активы ЮНЕП, замороженные в 1992 году, "размораживаемые" правительством Российской Федерации.

q) Целевые фонды. ЮНЕП придерживается общих положений бюллетеня Генерального секретаря по вопросу о создании целевых фондов и управлении ими (ST/SGB/188), а также его дополнительных административных инструкций (документы ST/AI/285 и ST/A/I/286), хотя, как указано в пункте 3 документа ST/SGB/188, этот бюллетень не применяется к таким фондам, как Фонд Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, на которые распространяются административные полномочия их исполнительных глав.

г) На 11-м заседании Исполнительного комитета Многостороннего фонда по осуществлению Монреальского протокола было принято решение, что долговые обязательства представляют собой фактические ресурсы и что представление долгового обязательства будет рассматриваться в качестве выплаты страной взноса в Многосторонний фонд. Поэтому долговые обязательства, полученные от стран-членов, были отражены в счетах Фонда.

Примечание 3. Финансовые отчеты сотрудничающих учреждений и сотрудничающих организаций

Все учреждения и организации (за исключением четырех учреждений и организаций), участвующие в осуществлении проектов, финансируемых ЮНЕП и/или связанными с ней целевыми фондами, сообщили о своих расходах по состоянию на 31 декабря 1997 года.

Примечание 4. Счета к оплате

Баланс счетов к оплате включает (долл. США):

Сотрудники	1 106 506
Торговые организации	1 841 958
Отделения ПРООН на местах	283 569
Прочие	<u>2 751 740</u>
Итого (ведомость II)	<u>5 983 773</u>

Примечание 5. Отсроченные платежи

а) Ниже приводится разбивка суммы, указанной в ведомости II, в качестве отсроченных платежей на 31 декабря 1997 года (долл. США):

Авансы на пособие на образование	411 749
Предоплаченные расходы	142 713
Авансы для финансирования самокупающихся видов деятельности	15 592
Прочие	<u>22 692</u>
Итого (ведомость II)	<u>592 746</u>

б) Указанные в ведомостях III, IV, V.1, V.2 и VII.1 отсроченные платежи представляют собой авансы на пособие на образование и включают (долл. США):

Ведомость III	165 162
Ведомость IV	28 697
Ведомость V.1	113 289
Ведомость V.2	11 865
Ведомость VII.1	3 105
Итого	322 118

Доля авансов на пособие на образование, предположительно относящаяся к академическому году, завершившемуся ко времени составления финансовой ведомости, указывается лишь для целей балансового отчета.

Примечание 6. Остатки на межфондовых счетах, подлежащие получению

Ниже приводится разбивка указанных в ведомости II остатков на межфондовых счетах, подлежащих получению, по состоянию на 31 декабря 1997 года (долл. США):

Общие целевые фонды ЮНЕП (ведомость III)

Базельская конвенция	71 985
Осуществление Базельской конвенции	377 696
Поддержка одобренных мероприятий в рамках осуществления Конвенции по биологическому разнообразию	792 324
Конвенция по биологическому разнообразию: участие сторон	798 712
Конвенция по биологическому разнообразию: участие сторон	372 020
Карибский бассейн	198 264
СИТЕС	1 386 931
Система подготовки кадров по вопросам окружающей среды	85 271
Комитет высокого уровня ЮНЕП	302 437
Средиземноморский фонд	680 394
Монреальский протокол	426 832
Сохранение мигрирующих видов	476 842
Северо-западный регион Тихого океана	15 328
Процедура предварительного обоснованного согласия	663 217
Регион Западной и Центральной Африки	142 029
Итого	6 790 282

Целевые фонды технического сотрудничества ЮНЕП (ведомость V.1)

Осуществление Повестки дня на XXI век в Европе (Нидерланды)	182 105
Консультативные услуги развивающимся странам (Финляндия)	5 658
Целевой фонд в поддержку сети учреждений профессиональной подготовки третьего уровня в области экологии (Дания)	32 449
Институциональный и регулятивный потенциал африканских развивающихся стран (Нидерланды)	105 998
Экологическая пропаганда и ее механизмы (Германия)	1 498

Глобальный экологический фонд	182 661
Осуществление Монреальского протокола (Швеция)	91 961
Создание счета для системы "Инфотерра" (Соединенные Штаты)	4 020
Международный центр экотехнологии (Япония)	446 953
Вспомогательная деятельность по вопросам окружающей среды (Япония)	92 610
Целевой фонд по оказанию поддержки передовым и новаторским методам управленческой деятельности (США)	127
Оплата услуг сотрудников категории специалистов	193 558
Итого	1 339 598
<hr/>	
Программа по найму младших сотрудников категории специалистов ЮНЕП (ведомость V.2)	
Австрия	72 232
Бельгия	37 023
Дания	213 256
Соединенные Штаты	122 474
Германия	91 211
Нидерланды	196 904
Италия	81 103
Япония	41 785
Австралия	20 668
Франция	113 999
Швеция	31 712
Итого	1 022 367
<hr/>	
Международные премии по экологии (ведомость V.3)	46 636
<hr/>	
Параллельные взносы (ведомость VII.1)	872 852
<hr/>	
Итого (ведомость II)	10 071 735
<hr/>	
Примечание 7. Средства, причитающиеся в фонды ЮНЕП и на межфондовые счета	
Ниже приводится разбивка указанных в ведомости II средств, причитающихся в фонды ЮНЕП и на межфондовые счета, по состоянию на 31 декабря 1997 года (долл. США):	
Общие целевые фонды ЮНЕП (ведомость III)	
АМСЕН	10 000
Целевой фонд для региона восточноафриканских морей	255 384
Целевой фонд для восточноазиатских морей	171 599
Снижение риска загрязнения химическими веществами	63 962
Международная деятельность по борьбе со стойкими органическими загрязнителями	323 708
Венская конвенция	613 075
Итого	1 437 728
<hr/>	

Целевые фонды технического сотрудничества ЮНЕП (ведомость V.1)

Деятельность в соответствии с Повесткой дня на XXI век (Швеция)	342 790
Региональные центры в рамках осуществления Базельской конвенции (Швейцарская Конфедерация)	258 086
Оплата услуг сотрудников категории специалистов	191 154
Системы географической информации в сельскохозяйственных исследованиях (Норвегия)	18 440
Монреальский протокол для франкоговорящих африканских стран (Франция)	21 494
Комитет высокого уровня министров и должностных лиц ЮНЕП (Соединенные Штаты)	245 700
Деятельность ЮНЕП в рамках Многостороннего фонда	1 595 673
Ущерб окружающей среде, нанесенный в результате кувейтско-иракского конфликта	6 560
Анализ ухудшения состояния земель и картографирование в Кении (Нидерланды)	76 546
Промышленное управление (Швеция)	512 324
Защита Андской экосистемы (Германия)	8 494
Временное командирование сотрудников в КУР (Нидерланды)	80 767
Венская конвенция и Монреальский протокол (Финляндия)	95 322
Итого	3 453 350
Многосторонний фонд, учрежденный в соответствии с Монреальским протоколом (ведомость IV)	1 473 486
Специальный счет для покрытия вспомогательных расходов по программам (ведомость VI)	22 605
Параллельные взносы в Средиземноморский целевой фонд — в неконвертируемой валюте (ведомость VII.2)	193 583
Параллельные взносы в Карибский целевой фонд (ведомость VII.3)	27 099
Оборотный фонд (информация) (ведомость VIII)	214 522
Общий фонд Организации Объединенных Наций	19 545 732
Итого (ведомость II)	26 368 105

Сальдо по межфондовым расчетам между Общим фондом Организации Объединенных Наций, Фондом ЮНЕП, целевыми фондами ЮНЕП и другими счетами регулируется на периодической основе.

Примечание 8. Сводка расходов на деятельность по программе Фонда и программному резерву Фонда за двухгодичный период, закончившийся 31 декабря 1997 года, с разбивкой по статьям расходов

Статья расходов	Выплаты (долл. США)	Непогашенные обязательства	Итого
Персонал по проектам	30 297 810	936 712	31 234 522
Консультанты	827 475	429 837	1 257 312
Административно-вспомогательный персонал	7 962 701	142 017	8 104 718
Добровольцы	1 621	—	1 621
Путевые расходы	3 477 510	515 057	3 992 567
Субподряды	1 797 256	1 645 961	3 443 217

Стипендии	121 567	21 168	142 735
Совещания и конференции	2 360 382	588 489	2 948 871
Оборудование кратковременного пользования	276 977	96 780	373 757
Оборудование длительного пользования	(57 121)	267 316	210 195
Аренда	1 888 392	182 540	2 070 932
Эксплуатация и ремонт оборудования	423 210	74 994	498 204
Расходы на отчетность	1 111 712	434 923	1 546 635
Прочие расходы	1 960 883	590 834	2 551 717
Представительские расходы	(5 104)	—	(5 104)
Расходы по участию ЮНЕП (внешние проекты)	578 249	5 384	583 633
Итого	53 023 520	5 932 012	58 955 532

Примечание 9. Имущество длительного пользования

Стоимость имущества длительного пользования, находящегося в штаб-квартире ЮНЕП и в ее отделениях в странах, согласно сводным данным инвентарного учета, по состоянию на 31 декабря 1997 года составляла 8 978 327 долл. США. В соответствии с принципами бухгалтерского учета Организации Объединенных Наций имущество длительного пользования не включается в основной капитал организации, а проводится по статье текущих ассигнований.

Примечание 10. Другие счета к получению

Баланс счетов к получению включает (в долл. США):

Сотрудники	3 789 631
Торговые организации	8 876 180
Прочие	35 999
Итого (ведомость II)	12 701 810

Примечание 11. Списание сумм наличными и к получению

В соответствии с финансовым правилом 110.14 и учитывая результаты проведенного им всестороннего обзора, заместитель Директора-исполнителя по распоряжению Директора-исполнителя одобрил списание со счетов за двухгодичный период 1996—1997 годов трех безнадежных сумм к получению, составляющих 86 134 долл. США. В каждом случае на основе известных в то время фактов было установлено, что а) ответственность за потерю данной суммы не может быть возложена на какого-либо сотрудника Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде; б) были приняты все меры для взыскания этой суммы; и с) дальнейшие попытки взыскать эту сумму окажутся тщетными.